

Официален вестник на Европейския съюз

L 236



Издание
на български език

Законодателство

Година 64

5 юли 2021 г.

Съдържание

II Незаконодателни актове

РЕГЛАМЕНТИ

- ★ Делегиран регламент (ЕС) 2021/1087 на Комисията от 7 април 2021 година за изменение на Регламент (ЕС) 2018/1139 на Европейския парламент и на Съвета с цел актуализиране на позоваванията на разпоредбите на Чикагската конвенция ⁽¹⁾ 1
- ★ Делегиран регламент (ЕС) 2021/1088 на Комисията от 7 април 2021 година за изменение на Регламент (ЕС) № 748/2012 по отношение на актуализирането на позоваванията на изискванията за опазване на околната среда ⁽¹⁾ 3
- ★ Регламент (ЕС) 2021/1089 на Комисията от 30 юни 2021 година за забрана на риболова на морски дяволи в зони 8с, 9 и 10, както и във водите на Съюза от CECAF 34.1.1 от страна на кораби, плаващи под знамето на Франция 7
- ★ Регламент за изпълнение (ЕС) 2021/1090 на Комисията от 2 юли 2021 година за изменение на приложение I към Регламент за изпълнение (ЕС) 2021/605 за определяне на специални мерки за контрол във връзка с африканската чума по свинете ⁽¹⁾ 10
- ★ Регламент за изпълнение (ЕС) 2021/1091 на Комисията от 2 юли 2021 година за изменение на Регламент за изпълнение (ЕС) 2019/159 на Комисията за налагане на окончателни защитни мерки срещу вноса на някои стоманени продукти 47

РЕШЕНИЯ

- ★ Решение (ЕС) 2021/1092 на Съвета от 11 юни 2021 година за установяване на критериите и процедурата на уведомяването за различия по отношение на международните стандарти, приети от Международната организация за гражданско въздухоплаване в областта на безопасността на въздухоплаването 51

⁽¹⁾ Текст от значение за ЕИП.

BG

Актовете, чиито заглавия се отпечатват със светъл шрифт, са актове по текущо управление на селскостопанската политика и имат кратък срок на действие.

Заглавията на всички останали актове се отпечатват с получер шрифт и се предшества от звездичка.

- ★ Решение (ЕС) 2021/1093 на Съвета от 28 юни 2021 година за определяне на правилата за прилагане по отношение на длъжностното лице по защита на данните на Съвета, прилагането на Регламент (ЕС) 2018/1725 на Европейския парламент и на Съвета, ограниченията на правата на субектите на данни в контекста на изпълнението на задачите на длъжностното лице по защита на данните на Съвета и за отмяна на Решение 2004/644/ЕО на Съвета 55

- ★ Решение (ЕС) 2021/1094 на Съвета от 28 юни 2021 година за изменение на Решение 2008/376/ЕО относно приемането на програмата за изследвания на Изследователския фонд за въглища и стомана и относно многогодишните технически насоки за тази програма 69

- ★ Решение за изпълнение (ЕС) 2021/1095 на Комисията от 2 юли 2021 година за установяване на методиката за разпределяне на разходите, свързани с операциите по заемане на средства и управление на дълга по линия на NextGenerationEU 75

II

(Незаконодателни актове)

РЕГЛАМЕНТИ

ДЕЛЕГИРАН РЕГЛАМЕНТ (ЕС) 2021/1087 НА КОМИСИЯТА

от 7 април 2021 година

за изменение на Регламент (ЕС) 2018/1139 на Европейския парламент и на Съвета с цел актуализиране на позоваванията на разпоредбите на Чикагската конвенция

(текст от значение за ЕИП)

ЕВРОПЕЙСКАТА КОМИСИЯ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз,

като взе предвид Регламент (ЕС) 2018/1139 на Европейския парламент и на Съвета от 4 юли 2018 г. относно общи правила в областта на гражданското въздухоплаване и за създаването на Агенция за авиационна безопасност на Европейския съюз и за изменение на регламенти (ЕО) № 2111/2005, (ЕО) № 1008/2008, (ЕС) № 996/2010, (ЕС) № 376/2014 и на директиви 2014/30/ЕС и 2014/53/ЕС на Европейския парламент и на Съвета и за отмяна на регламенти (ЕО) № 552/2004 и (ЕО) № 216/2008 на Европейския парламент и на Съвета и Регламент (ЕИО) № 3922/91 на Съвета ⁽¹⁾, и по-специално член 19, параграф 3 от него,

като има предвид, че:

- (1) Въздухоплавателните средства, различни от безпилотните въздухоплавателни средства, и техните двигатели, витла, части и немонтирано оборудване следва да отговарят на изискванията за опазване на околната среда. В Регламент (ЕС) 2018/1139 това е предвидено чрез позовавания на конкретни разпоредби на Чикагската конвенция, които съдържат тези изисквания.
- (2) На петото заседание на своята 219-а сесия на 11 март 2020 г. Съветът на ИКАО прие изменение 13 на приложение 16, том I „Шум от въздухоплавателни средства“ към Чикагската конвенция, изменение 10 на том II „Емисии на двигателите на въздухоплавателните средства“ към Чикагската конвенция и изменение 1 на том III „Емисии на CO₂ от самолети“ към Чикагската конвенция. Тези изменения влязоха в сила и станаха приложими във всички държави членки на 1 януари 2021 г.
- (3) Поради това позоваванията на разпоредбите на Чикагската конвенция следва да бъдат актуализирани, а Регламент (ЕС) 2018/1139 следва да бъде съответно изменен.
- (4) Мерките, предвидени в настоящия регламент, се основават на Становище № 03/2020, публикувано от Агенцията за авиационна безопасност на Европейския съюз (ЕААБ) в съответствие с член 76, параграф 1 от Регламент (ЕС) 2018/1139,

⁽¹⁾ ОВ L 212, 22.8.2018 г., стр. 1.

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член 1

В член 9, параграф 2 от Регламент (ЕС) 2018/1139 първата алинея се заменя със следното:

„Що се отнася до шума и емисиите, тези въздухоплавателни средства и техните двигатели, витла, части и немонтирано оборудване трябва да отговарят на изискванията за опазване на околната среда, които се съдържат в изменение 13 на том I, в изменение 10 на том II, и в изменение 1 на том III, всички във вида, в който са приложими към 1 януари 2021 г., от приложение 16 към Чикагската конвенция.“

Член 2

Настоящият регламент влиза в сила на двадесетия ден след деня на публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави членки.

Съставено в Брюксел на 7 април 2021 година.

За Комисията
Председател
Ursula VON DER LEYEN

ДЕЛЕГИРАН РЕГЛАМЕНТ (ЕС) 2021/1088 НА КОМИСИЯТА**от 7 април 2021 година****за изменение на Регламент (ЕС) № 748/2012 по отношение на актуализирането на позоваванията на изискванията за опазване на околната среда****(текст от значение за ЕИП)**

ЕВРОПЕЙСКАТА КОМИСИЯ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз,

като взе предвид Регламент (ЕС) 2018/1139 на Европейския парламент и на Съвета от 4 юли 2018 г. относно общи правила в областта на гражданското въздухоплаване и за създаването на Агенция за авиационна безопасност на Европейския съюз и за изменение на регламенти (ЕО) № 2111/2005, (ЕО) № 1008/2008, (ЕС) № 996/2010, (ЕС) № 376/2014 и на директиви 2014/30/ЕС и 2014/53/ЕС на Европейския парламент и на Съвета и за отмяна на регламенти (ЕО) № 552/2004 и (ЕО) № 216/2008 на Европейския парламент и на Съвета и Регламент (ЕИО) № 3922/91 на Съвета ⁽¹⁾, и по-специално член 19, параграфи 1 и 3 от него,

като има предвид, че:

- (1) На 7 април 2021 г. Комисията прие Делегиран регламент 2021/1087 ⁽²⁾ за актуализиране на позоваванията на разпоредбите на Чикагската конвенция, които съдържат изискванията за опазване на околната среда.
- (2) Въздухоплавателни средства, различни от безпилотните въздухоплавателни средства, както и техните двигатели, витла, части и немонтирано оборудване, следва да отговарят на тези изисквания за опазване на околната среда, считано от 1 януари 2021 г.
- (3) Позоваванията на изискванията за опазване на околната среда в Регламент (ЕС) № 748/2012 на Комисията ⁽³⁾ следва да бъдат актуализирани.
- (4) Поради това Регламент (ЕС) № 748/2012 следва да бъде съответно изменен.
- (5) Мерките, предвидени в настоящия регламент, се основават на Становище № 03/2020, публикувано от Агенцията за авиационна безопасност на Европейския съюз (ЕААБ) в съответствие с член 76, параграф 1 от Регламент (ЕС) 2018/1139,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член 1

Регламент (ЕС) № 748/2012 се изменя, както следва:

- 1) В член 9 параграф 4 се заменя със следното:

„4. Чрез дерогация от параграф 1 производствената организация може да подаде пред компетентния орган заявление за изключения от изискванията за опазване на околната среда, посочени в член 9, параграф 2, първата алинея от Регламент (ЕС) 2018/1139.“

- 2) Приложение I се изменя, както е определено в приложението към настоящия регламент.

⁽¹⁾ ОВ L 212, 22.8.2018 г., стр. 1.

⁽²⁾ Делегиран регламент (ЕС) 2021/1087 на Комисията от 7 април 2021 година за изменение на Регламент (ЕС) 2018/1139 на Европейския парламент и на Съвета с цел актуализиране на позоваванията на разпоредбите на Чикагската конвенция (вж. страница 1 от настоящия брой на Официален вестник).

⁽³⁾ Регламент (ЕС) № 748/2012 на Комисията от 3 август 2012 г. за определяне на правила за прилагане на сертифициране за летателна годност и за опазване на околната среда на въздухоплавателни средства и свързани с тях продукти, части и оборудване, както и за сертифициране на проектантски и производствени организации (ОВ L 224, 21.8.2012 г., стр. 1).

Член 2

Настоящият регламент влиза в сила на двадесетия ден след деня на публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави членки.

Съставено в Брюксел на 7 април 2021 година.

За Комисията
Председател
Ursula VON DER LEYEN

ПРИЛОЖЕНИЕ

Приложение I към Регламент (ЕС) № 748/2012 се изменя, както следва:

(1) в точка 21.A.130, буква б) подточка 4 се заменя със следното:

„4. освен това, за изисквания за опазване на околната среда:

- i) декларация, че завършеният двигател е в съответствие с приложимите изисквания за емисии на отработили газове от двигателя към датата на производство на двигателя; и
- ii) декларация, че завършеният самолет е в съответствие с приложимите изисквания за емисии на CO₂ към датата на издаване на неговия първи сертификат за летателна годност.“;

(2) в точка 21.A.145, буква б) уводното изречение и подточка 1 се заменят със следното:

„б) по отношение на всички необходими данни за летателна годност и за опазване на околната среда:

1. производствената организация получава такива данни от Агенцията и от притежателя или заявителя на типов сертификат, ограничен типов сертификат или одобрение на проект, включително всяко предоставено изключение от изискванията за опазване на околната среда, за да определи съответствие с приложимите проектни данни;“

(3) в точка 21.A.147 буква а) се заменя със следното:

„а) След издаване на одобрение на производствена организация всяка промяна в одобрената производствена организация, която има значение за демонстрирането на съответствие или за летателната годност и характеристиките във връзка с опазването на околната среда на продукта, частта или оборудването, по-специално промени в системата за качество, се одобрява от компетентния орган. Заявлението за одобрение се представя в писмен вид на компетентния орган и организацията демонстрира на компетентния орган преди осъществяване на промяната, че тя съответства на настоящата подчаст.“;

(4) в точка 21.A.801 буква а) се заменя със следното:

„а) Идентификацията на продукти включва следната информация:

1. наименование на производителя;
2. обозначение на продукта;
3. сериен номер на производителя;
4. маркировка „ЕХЕМРТ“ в случай на двигател, когато компетентният орган е предоставил изключение от изискванията за опазване на околната среда;
5. всяка друга информация, която Агенцията счете за подходяща.“;

(5) точка 21.B.85 се заменя със следното:

„21.B.85 Определяне на приложими изисквания за опазване на околната среда за типов сертификат или ограничен типов сертификат

а) Агенцията определя приложимите изисквания за опазване на околната среда за типов сертификат или ограничен типов сертификат за въздухоплавателно средство или за типов сертификат за двигател и уведомява заявителя за тях. Определението и уведомлението съдържат:

1. приложимите изисквания относно шума, установени в:

i) приложение 16 към Чикагската конвенция, том I, част II, глава 1 и:

А) за дозвукови реактивни самолети — в глави 2, 3, 4 и 14;

Б) за витлови самолети — в глави 3, 4, 5, 6, 10 и 14;

В) за хеликоптери — в глави 8 и 11;

Г) за свръхзвукови самолети — в глава 12; и

Д) за въздухоплавателни средства с наклонящо се носещо витло — в глава 13.

ii) приложение 16 към Чикагската конвенция, том I:

А) допълнение 1 за самолети, за които се прилагат глави 2 и 12 от приложение 16 към Чикагската конвенция, том I, част II;

Б) допълнение 2 за самолети, за които се прилагат глави 3, 4, 5, 8, 13 и 14 от приложение 16 към Чикагската конвенция, том I, част II;

- В) допълнение 3 за самолети, за които се прилага глава 6 от приложение 16 към Чикагската конвенция, том I, част II;
 - Г) допълнение 4 за самолети, за които се прилага глава 11 от приложение 16 към Чикагската конвенция, том I, част II; и
 - Д) допълнение 6 за самолети, за които се прилага глава 10 от приложение 16 към Чикагската конвенция, том I, част II;
2. приложимите изисквания за емисии за предотвратяването на умишлено изпускане на гориво за въздухоплавателни средства, установени в приложение 16 към Чикагската конвенция, том II, част II, глави 1 и 2;
3. приложимите изисквания за емисиите на дим, газове и прахови частици от двигатели, определени в:
- i) приложение 16 към Чикагската конвенция, том II, част III, глава 1 и:
 - А) за димни и газообразни емисии от турбореактивни и турбовентилаторни двигатели, предназначени за задвижване само при дозвукови скорости — в глава 2;
 - Б) за димни и газообразни емисии от турбореактивни и турбовентилаторни двигатели, предназначени за задвижване при свръхзвукови скорости — в глава 3; и
 - В) за емисии на прахови частици от турбореактивни и турбовентилаторни двигатели, предназначени за задвижване само при дозвукови скорости — в глава 4;
 - ii) приложение 16 към Чикагската конвенция, том II:
 - А) допълнение 1 за измерване на отношението на еталонното налягане;
 - Б) допълнение 2 за оценка на димните емисии;
 - В) допълнение 3 за инструменти и техники за измерване на газообразни емисии;
 - Г) допълнение 4 за спецификации на горивото, което ще се използва при изпитването на емисиите от турбинни двигатели на въздухоплавателни средства;
 - Д) допълнение 5 за инструменти и техники за измерване на газообразни емисии от газотурбинни двигатели с форсажни горивни камери;
 - Е) допълнение 6 за процедура за съответствие по отношение на емисиите на газове, дим и прахови частици; и
 - Ж) допълнение 7 за инструменти и методи за измерване на нелетливи прахови частици;
4. приложимите изисквания за емисии на CO₂ от самолети, установени в:
- i) приложение 16 към Чикагската конвенция, том III, част II, глава 1 и:
 - А) за дозвукови реактивни самолети — в глава 2; и
 - Б) за дозвукови витлови самолети — в глава 2;
 - ii) приложение 16 към Чикагската конвенция, том III, допълнения 1 и 2 за самолети, за които се прилага глава 2 от приложение 16 към Чикагската конвенция, том III, част II;
5. за двигатели, приложимите изисквания в приложение 16 към Чикагската конвенция, том II, част IV и допълнение 8 относно оценката на нелетливите прахови частици за целите на инвентаризацията и моделирането.
- б) (запазено).“
-

РЕГЛАМЕНТ (ЕС) 2021/1089 НА КОМИСИЯТА

от 30 юни 2021 година

за забрана на риболова на морски дяволи в зони 8с, 9 и 10, както и във водите на Съюза от СЕСАФ 34.1.1 от страна на кораби, плаващи под знамето на Франция

ЕВРОПЕЙСКАТА КОМИСИЯ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз,

като взе предвид Регламент (ЕО) № 1224/2009 на Съвета от 20 ноември 2009 г. за създаване на система за контрол на Съюза за гарантиране на спазването на правилата на общата политика в областта на рибарството ⁽¹⁾, и по-специално член 36, параграф 2 от него,

като има предвид, че:

- (1) С Регламент (ЕС) 2021/92 на Съвета ⁽²⁾ се определят квотите за 2021 г.
- (2) Според получената от Комисията информация с улова на риба от запаса на морски дяволи в зони 8с, 9 и 10, както и във водите на Съюза от зона 34.1.1 на СЕСАФ, извършен от кораби, плаващи под знамето на Франция или регистрирани в тази държава, отпуснатата за 2021 г. квота е изчерпана.
- (3) Поради това е необходимо да се забранят определени риболовни дейности за посочения рибен запас,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член 1**Изчерпване на квотата**

Посочената в приложението квота за риболов на морски дяволи в зони 8с, 9 и 10, както и във водите на Съюза от зона 34.1.1 на СЕСАФ, отпусната на Франция за 2021 г., се счита за изчерпана от датата, посочена в същото приложение.

Член 2**Забрани**

1. Счита се от указаната в приложението дата се забранява риболовът на посочения в член 1 рибен запас от страна на кораби, плаващи под знамето на Франция или регистрирани в тази държава. По-специално се забраняват търсенето на риба, както и хвърлянето, поставянето и влаченето на риболовни уреди, насочено към улов на съответния запас.
2. Трансбордирането, задържането на борда, преработката на борда, прехвърлянето, поставянето в клетки, угояването и разтоварването на уловена от посочените кораби риба и продукти от риболова на съответния запас остават разрешени по отношение на улова, извършен преди указаната в приложението дата.
3. Извършеният от посочените кораби нежелан улов на екземпляри от съответния запас се качва и задържа на борда, регистрира се, разтоварва се и се приспада от квотата в съответствие с член 15 от Регламент (ЕС) № 1380/2013 на Европейския парламент и на Съвета ⁽³⁾.

⁽¹⁾ ОВ L 343, 22.12.2009 г., стр. 1.

⁽²⁾ Регламент (ЕС) 2021/92 на Съвета от 28 януари 2021 г. за определяне за 2021 г. на възможностите за риболов на определени рибни запаси и групи от рибни запаси, приложими във водите на Съюза, както и за риболовните кораби на Съюза в някои води извън Съюза (ОВ L 31, 29.1.2021 г., стр. 31).

⁽³⁾ Регламент (ЕС) № 1380/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 11 декември 2013 г. относно общата политика в областта на рибарството, за изменение на регламенти (ЕО) № 1954/2003 и (ЕО) № 1224/2009 на Съвета и за отмяна на регламенти (ЕО) № 2371/2002 и (ЕО) № 639/2004 и Решение 2004/585/ЕО на Съвета (ОВ L 354, 28.12.2013 г., стр. 22).

Член 3

Влизане в сила

Настоящият регламент влиза в сила в деня след деня на публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави членки.

Съставено в Брюксел на 30 юни 2021 година.

За Комисията,
от името на председателя,
Virginijus SINKEVIČIUS
Член на Комисията

ПРИЛОЖЕНИЕ

№	08/TQ92
Държава членка	Франция
Запас	ANF/8C3411
Вид	Морски дяволи (<i>Lophiidae</i>)
Зона	8с, 9 и 10; води на Съюза от CECAF 34.1.1
Дата на въвеждане на забраната	3.6.2021 г.

РЕГЛАМЕНТ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ (ЕС) 2021/1090 НА КОМИСИЯТА**от 2 юли 2021 година****за изменение на приложение I към Регламент за изпълнение (ЕС) 2021/605 за определяне на специални мерки за контрол във връзка с африканската чума по свинете****(текст от значение за ЕИП)**

ЕВРОПЕЙСКАТА КОМИСИЯ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз,

като взе предвид Регламент (ЕС) 2016/429 на Европейския парламент и на Съвета от 9 март 2016 г. за заразните болести по животните и за изменение и отмяна на определени актове в областта на здравеопазването на животните (Законодателство за здравеопазването на животните) ⁽¹⁾, и по-специално член 71, параграф 3 от него,

като има предвид, че:

- (1) Африканската чума по свинете е инфекциозна вирусна болест по отглежданите и дивите свине, която може да окаже сериозно въздействие върху съответната популация от животни и върху рентабилността на свиневъдството и да причини смущения в движенията на пратки от тези животни и продукти от тях в рамките на Съюза и в износа към трети държави.
- (2) Регламент за изпълнение (ЕС) 2021/605 на Комисията ⁽²⁾ беше приет в рамките на Регламент (ЕС) 2016/429 и в него се определят специални мерки за контрол във връзка с африканската чума по свинете, които да се прилагат за ограничен период от време от държавите членки, посочени в приложение I към него (засегнатите държави членки), в ограничителни зони I, II и III, посочени в същото приложение.
- (3) Областите, посочени като ограничителни зони I, II и III в приложение I към Регламент за изпълнение (ЕС) 2021/605, са определени въз основа на епидемиологичната обстановка по отношение на африканската чума по свинете в Съюза. Приложение I към Регламент за изпълнение (ЕС) 2021/605 бе последно изменено с Регламент за изпълнение (ЕС) 2021/994 на Комисията ⁽³⁾ след промени в епидемиологичната обстановка по отношение на посочената болест в Полша и Словакия.
- (4) Всички изменения на ограничителни зони I, II и III в приложение I към Регламент за изпълнение (ЕС) 2021/605 следва да се основават на епидемиологичната обстановка по отношение на африканската чума по свинете в засегнатите от тази болест области и на цялостната епидемиологична обстановка във връзка с тази болест в съответната държава членка, степента на риска от по-нататъшно разпространение на болестта, както и научнообоснованите принципи и критерии за географско определяне на зони във връзка с африканската чума по свинете и насоките на Съюза, договорени с държавите членки в рамките на Постоянния комитет по растенията, животните и храните и публикувани на уебсайта на Комисията ⁽⁴⁾. При тези изменения следва също така да се вземат предвид международни стандарти, като например Здравния кодекс за сухоземните животни ⁽⁵⁾ на Световната организация по здравеопазване на животните и обосновката при определянето на зоните, предоставена от компетентните органи на съответните държави членки.
- (5) От датата на приемане на Регламент за изпълнение (ЕС) 2021/994 насам бяха установени нови огнища на африканска чума по свинете при отглеждани свине в Полша и Словакия.

⁽¹⁾ ОВ L 84, 31.3.2016 г., стр. 1.

⁽²⁾ Регламент за изпълнение (ЕС) 2021/605 на Комисията от 7 април 2021 г. за определяне на специални мерки за контрол във връзка с африканската чума по свинете (ОВ L 129, 15.4.2021 г., стр. 1).

⁽³⁾ Регламент за изпълнение (ЕС) 2021/994 на Комисията от 18 юни 2021 г. за изменение на приложение I към Регламент за изпълнение (ЕС) 2021/605 за определяне на специални мерки за контрол във връзка с африканската чума по свинете (ОВ L 219, 21.6.2021 г., стр. 1).

⁽⁴⁾ Работен документ SANTE/7112/2015/Rev. 3 „Принципи и критерии за географско определяне на зони във връзка с АЧС“. https://ec.europa.eu/food/animals/animal-diseases/control-measures/asf_en

⁽⁵⁾ Здравен кодекс за сухоземните животни на ОIE, 28-о издание, 2019 г. ISBN на том I: 978-92-95108-85-1; ISBN на том II: 978-92-95108-86-8. <https://www.oie.int/standard-setting/terrestrial-code/access-online/>

- (6) През юни 2021 г. бяха констатирани няколко случая на африканска чума по свинете при отглеждани свине в окръзи *kepiński, wieruszowski* и *łódzki wschodni* в Полша, в области, които понастоящем не са включени в приложение I към Регламент за изпълнение (ЕС) 2021/605. Тези нови огнища на африканска чума по свинете при отглеждани свине представляват повишена степен на риск, което следва да бъде отразено в посоченото приложение. Поради това посочените области в Полша, които понастоящем не са включени в същото приложение и са засегнати от възникналите наскоро огнища на африканска чума по свинете, следва вече да бъдат включени като ограничителна зона III в същото приложение.
- (7) Освен това през юни 2021 г. беше констатирано едно огнище на африканска чума по свинете при отглеждани свине в окръг *mielecki* в Полша, в област, която понастоящем е включена като ограничителна зона II в приложение I към Регламент за изпълнение (ЕС) 2021/605. Това огнище на африканска чума по свинете при отглеждани свине представлява повишена степен на риск, което следва да бъде отразено в посоченото приложение. Съответно тази област в Полша, понастоящем включена като ограничителна зона II в посоченото приложение и засегната от това неотдавнашно огнище на африканска чума по свинете, следва вече да бъде включена като ограничителна зона III в посоченото приложение, вместо като ограничителна зона II от него, като определените към момента граници на ограничителни зони I и II също следва да бъдат определени наново и разширени, за да се вземе предвид това неотдавнашно огнище.
- (8) Освен това през юни 2021 г. беше констатирано едно огнище на африканска чума по свинете при отглеждани свине в окръг *Lučenec* в Словакия в област, която понастоящем е включена като ограничителна зона II в приложение I към Регламент за изпълнение (ЕС) 2021/605. Това огнище на африканска чума по свинете при отглеждани свине представлява повишена степен на риск, което следва да бъде отразено в посоченото приложение. Съответно тази област в Словакия, понастоящем включена като ограничителна зона II в посоченото приложение и засегната от това неотдавнашно огнище на африканска чума по свинете, следва вече да бъде включена като ограничителна зона III в посоченото приложение, вместо като ограничителна зона II от него, като определените към момента граници на ограничителни зони I и II също следва да бъдат определени наново и разширени, за да се вземе предвид това неотдавнашно огнище.
- (9) След тези неотдавнашни огнища на африканска чума по свинете при отглеждани свине в Полша и Словакия и предвид настоящата епидемиологична обстановка по отношение на африканската чума по свинете в Съюза, определените зони в посочените държави членки бяха преразгледани и актуализирани. Освен това бяха преразгледани и актуализирани въведените мерки за управление на риска. Тези промени следва да бъдат отразени в приложение I към Регламент за изпълнение (ЕС) 2021/605.
- (10) С цел да бъдат взети под внимание най-актуалните промени в епидемиологичната обстановка по отношение на африканската чума по свинете в Съюза и да се предприемат изпреварващи мерки за ограничаване на рисковете, свързани с разпространението на болестта, следва да се определят границите на нови, достатъчно големи по обхват ограничителни зони в Полша и Словакия, които да бъдат надлежно включени като ограничителни зони I и II в приложение I към Регламент за изпълнение (ЕС) 2021/605. Тъй като ситуацията по отношение на африканската чума по свинете в Съюза е много динамична, при определянето на тези нови ограничителни зони беше взето предвид положението в околните райони.
- (11) Предвид неотложността на епидемиологичната обстановка в Съюза във връзка с африканската чума по свинете, е важно измененията на Регламент за изпълнение (ЕС) 2021/605, направени с настоящия регламент за изпълнение, да породят действие възможно най-скоро.
- (12) Мерките, предвидени в настоящия регламент, са в съответствие със становището на Постоянния комитет по растенията, животните, храните и фуражите,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член 1

Приложение I към Регламент за изпълнение (ЕС) 2021/605 се заменя с текста, съдържащ се в приложението към настоящия регламент.

Член 2

Настоящият регламент влиза в сила в деня след деня на публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави членки.

Съставено в Брюксел на 2 юли 2021 година.

За Комисията
Председател
Ursula VON DER LEYEN

ПРИЛОЖЕНИЕ

Приложение I към Регламент за изпълнение (ЕС) 2021/605 се заменя със следното:

„ПРИЛОЖЕНИЕ I

ОГРАНИЧИТЕЛНИ ЗОНИ

ЧАСТ I

1. Германия

Следните ограничителни зони I в Германия:

Bundesland Brandenburg:

— Landkreis Dahme-Spreewald:

- Gemeinde Alt Zauche-Wußwerk,
- Gemeinde Byhleguhre-Byhlen,
- Gemeinde Märkische Heide, mit den Gemarkungen Alt Schadow, Neu Schadow, Pretschen, Plattkow, Wittmannsdorf, Schuhlen-Wiese, Bückchen, Kuschkow, Gröditsch, Groß Leuthen, Leibchel, Glietz, Groß Leine, Dollgen, Krugau, Dürrenhofe, Biebersdorf und Klein Leine,
- Gemeinde Neu Zauche,
- Gemeinde Schwielochsee mit den Gemarkungen Groß Liebitz, Guhlen, Mochow und Siegadel,
- Gemeinde Spreewaldheide,
- Gemeinde Straupitz,

— Landkreis Märkisch-Oderland:

- Gemeinde Lietzen westlich der L 37,
- Gemeinde Falkenhagen (Mark) westlich der L 37,
- Gemeinde Zeschdorf westlich der L 37,
- Gemeinde Lindendorf mit der Gemarkung Dolgeln – westlich der L 37,
- Gemeinde Müncheberg mit den Gemarkungen Müncheberg, Eggersdorf bei Müncheberg und Hoppegarten bei Müncheberg,
- Gemeinde Neulewin,
- Gemeinde Bliesdorf mit den Gemarkungen Kunersdorf und Bliesdorf,
- Gemeinde Neutrebbin mit den Gemarkungen Neutrebbin und Alttrebbin westlich der L 34 und Altelewin westlich und nordöstlich der L 33,
- Gemeinde Märkische Höhe mit den Gemarkungen Reichenberg und Batzlow,
- Gemeinde Wriezen mit den Gemarkungen Haselberg, Frankenfelde, Schulzendorf, Lüdersdorf, Biesdorf, Rathsdorf, Wriezen, Altwriezen, Beaugard, Eichwerder und Jäckelsbruch,
- Gemeinde Oderaue mit den Gemarkungen Neuranft, Neuküstrinchen, Neurüdnitz, Altwustrow, Neuwustrow und Zäckericker Loose, Altreetz, Altmädewitz und Neumädewitz,
- Gemeinde Buckow (Märkische Schweiz),
- Gemeinde Strausberg mit den Gemarkungen Hohenstein und Ruhlsdorf,
- Gemeine Garzau-Garzin,
- Gemeinde Waldsiefersdorf,
- Gemeinde Rehfelde mit der Gemarkung Werder,
- Gemeinde Reichenow-Mögelin,

- Gemeinde Prötzel mit den Gemarkungen Harnekop, Sternebeck und Prötzel östlich der B 168 und der L35,
- Gemeinde Oberbarnim.
- Landkreis Oder-Spree:
 - Gemeinde Storkow (Mark),
 - Gemeinde Wendisch Rietz,
 - Gemeinde Reichenwalde,
 - Gemeinde Diensdorf-Radlow,
 - Gemeinde Bad Saarow,
 - Gemeinde Rietz-Neuendorf mit den Gemarkungen Buckow, Glienicke, Behrensdorf, Ahrensdorf, Herzberg, Görzig, Pfaffendorf, Sauen, Wilmersdorf (G), Neubrück, Drahendorf, Alt Golm,
 - Gemeinde Tauche mit den Gemarkungen Briescht, Kossenblatt, Werder, Görsdorf (B), Giesendorf, Wulfersdorf, Falkenberg (T), Lindenberg,
 - Gemeinde Steinhöfel mit den Gemarkungen Demnitz, Steinhöfel, Hasenfelde, Ahrensdorf, Heinersdorf, Tempelberg,
 - Gemeinde Langewahl,
 - Gemeinde Berkenbrück,
 - Gemeinde Briesen (Mark) mit den Gemarkungen Wilmersdorf, Falkenberg, Alt Madlitz, Madlitz Forst, Kersdorf, Briesen, Neubrück Forst,
 - Gemeinde Jacobsdorf mit den Gemarkungen Petersdorf und Jacobsdorf westlich der L 37,
- Landkreis Spree-Neiße:
 - Gemeinde Jänschwalde,
 - Gemeinde Peitz,
 - Gemeinde Tauer,
 - Gemeinde Turnow-Preilack,
 - Gemeinde Drachhausen,
 - Gemeinde Schmogrow-Fehrow,
 - Gemeinde Drehnow,
 - Gemeinde Guben mit der Gemarkung Schlagsdorf,
 - Gemeinde Schenkendöbern mit den Gemarkungen Grabko, Kerkwitz, Groß Gastrose,
 - Gemeinde Teichland,
 - Gemeinde Dissen-Striesow,
 - Gemeinde Heinersbrück,
 - Gemeinde Briesen,
 - Gemeinde Forst mit den Gemarkungen Briesnig, Weißagk, Bohrau, Naundorf, Mulknitz, Klein Jamno, Forst (Lausitz) und Groß Jamno,
 - Gemeinde Wiesengrund,
 - Gemeinde Groß Schacksdorf-Simmersdorf mit der Gemarkung Simmersdorf,
 - Gemeinde Neiße-Malxetal mit den Gemarkungen Jocksdorf, Klein Kölzig und Groß Kölzig,
 - Gemeinde Tschernitz mit der Gemarkung Wolfshain,
 - Gemeinde Felixsee,

- Gemeinde Spremberg mit den Gemarkungen Lieskau, Schönheide, Graustein, Türkendorf, Groß Luja, Wadelsdorf, Hornow, Sellessen, Spremberg, Bühlow,
- Gemeinde Neuhausen/Spree mit den Gemarkungen Kathlow, Haasow, Sergen, Roggosen, Gablenz, Komptendorf, Laubsdorf, Koppatz, Neuhausen, Drieschnitz, Kahsel, Bagenz,
- Stadt Cottbus mit den Gemarkungen Dissenchen, Döbbrick, Merzdorf, Saspow, Schmellwitz, Sielow, Willmersdorf.

Bundesland Sachsen:

- Landkreis Bautzen
 - Gemeinde Großdubrau: Ortsteile Commerau, Göbeln, Jetscheba, Kauppa, Särchen, Spreewiese,
 - Gemeinde Hochkirch: Ortsteile Kohlwesa, Niethen, Rodewitz, Wawitz, Zschorna,
 - Gemeinde Königswartha: Ortsteil Oppitz,
 - Gemeinde Lohsa: Ortsteile Dreiweibern, Driewitz, Friedersdorf, Hermsdorf/Spree, Lippen, Litschen, Lohsa, Riegel, Tiegling, Weißkollm,
 - Gemeinde Malschwitz: Ortsteile Baruth, Brießnitz, Brösa, Buchwalde, Cannewitz, Dubrauke, Gleina, Guttau, Halbendorf/Spree, Kleinsaubernitz, Lieske, Lömischau, Neudorf/Spree, Preitz, Rackel, Ruhethal, Wartha,
 - Gemeinde Radibor: Ortsteile Droben, Lippitsch, Milkel, Teicha, Wessel,
 - Gemeinde Spreetal,
 - Gemeinde Weißenberg.
- Landkreis Görlitz:
 - Gemeinde Boxberg/O.L., sofern nicht bereits Teil des gefährdeten Gebietes,
 - Gemeinde Görlitz südlich der Bundesautobahn A4 mit den Ortsteilen Biesnitz, Deutsch Ossig, Historische Altstadt, Innenstadt, Klein Neundorf, Klingewalde, Königshufen, Kunnerwitz, Ludwigsdorf, Nikolaivorstadt, Rauschwalde, Schlauroth, Südstadt, Weinhübel,
 - Gemeinde Groß Düben, sofern nicht bereits Teil des gefährdeten Gebietes,
 - Gemeinde Hohendubrau, sofern nicht bereits Teil des gefährdeten Gebietes,
 - Gemeinde Kodersdorf, sofern nicht bereits Teil des gefährdeten Gebietes,
 - Gemeinde Königshain,
 - Gemeinde Löbau: Ortsteile Altcunnewitz, Bellwitz, Dolgowitz, Glossen, Kittlitz, Kleinradmeritz, Krappe, Lautitz, Mauschwitz, Neucunnewitz, Neukittlitz, Oppeln, Rosenhain,
 - Gemeinde Markersdorf: Ortsteile Holtendorf, Markersdorf, Pfaffendorf,
 - Gemeinde Mücka, sofern nicht bereits Teil des gefährdeten Gebietes,
 - Gemeinde Reichenbach/O.L.: Ortsteile Biesig, Borda, Dittmannsdorf, Feldhäuser, Goßwitz, Krobnitz, Lehnhäuser, Löbensmüh, Mengelsdorf, Meuselwitz, Oehlich, Stadt Reichenbach/O.L., Reißaus, Schöps, Zoblitz,
 - Gemeinde Schleife, sofern nicht bereits Teil des gefährdeten Gebietes,
 - Gemeinde Schöpstal, sofern nicht bereits Teil des gefährdeten Gebietes,
 - Gemeinde Trebendorf, sofern nicht bereits Teil des gefährdeten Gebietes,
 - Gemeinde Vierkirchen, sofern nicht bereits Teil des gefährdeten Gebietes,
 - Gemeinde Waldhufen, sofern nicht bereits Teil des gefährdeten Gebietes,
 - Gemeinde Weißwasser/O.L., sofern nicht bereits Teil des gefährdeten Gebietes.

2. Естония

Следните ограничителни зони I в Естония:

- Hiiumaa maakond.

3. Гърция

Следните ограничителни зони I в Гърция:

- in the regional unit of Drama:
 - the community departments of Sidironero and Skaloti and the municipal departments of Livadero and Ksiropotamo (in Drama municipality),
 - the municipal department of Paranesti (in Paranesti municipality),
 - the municipal departments of Kokkinogeia, Mikropoli, Panorama, Pyrgoi (in Prosotsani municipality),
 - the municipal departments of Kato Nevrokopi, Chrysokefalo, Achladea, Vathytopos, Volakas, Granitis, Dasotos, Eksohi, Katafyto, Lefkogeia, Mikrokleisoura, Mikromilea, Ochyro, Pagoneri, Perithorio, Kato Vrontou and Potamoi (in Kato Nevrokopi municipality),
- in the regional unit of Xanthi:
 - the municipal departments of Kimmerion, Stavroupoli, Gerakas, Dafnonas, Komnina, Kariofyto and Neochori (in Xanthi municipality),
 - the community departments of Satres, Thermes, Kotyli, and the municipal departments of Myki, Echinis and Oraio and (in Myki municipality),
 - the community department of Selero and the municipal department of Sounio (in Avdira municipality),
- in the regional unit of Rodopi:
 - the municipal departments of Komotini, Anthochorio, Gratini, Thrylorio, Kalhas, Karydia, Kikidio, Kosmio, Pandrosos, Aigeiros, Kallisti, Meleti, Neo Sidirochori and Mega Doukato (in Komotini municipality),
 - the municipal departments of Ipio, Arriana, Darmeni, Archontika, Fillyra, Ano Drosini, Aratos and the Community Departments Kehros and Organi (in Arriana municipality),
 - the municipal departments of Iasmos, Sostis, Asomatoi, Polyanthos and Amvrosia and the community department of Amaxades (in Iasmos municipality),
 - the municipal department of Amaranta (in Maroneia Sapon municipality),
- in the regional unit of Evros:
 - the municipal departments of Kyriaki, Mandra, Mavroklisi, Mikro Dereio, Protokklisi, Roussa, Goniko, Geriko, Sidirochori, Megalo Derio, Sidiro, Giannouli, Agriani and Petrolofos (in Soufli municipality),
 - the municipal departments of Dikaia, Arzos, Elaia, Therapio, Komara, Marasia, Ormenio, Pentalofos, Petroti, Plati, Ptelea, Kyprinos, Zoni, Fulakio, Spilaio, Nea Vyssa, Kavili, Kastanies, Rizia, Sterna, Ampelakia, Valtos, Megali Doxipara, Neochori and Chandras (in Orestiada municipality),
 - the municipal departments of Asvestades, Ellinochori, Karoti, Koufovouno, Kiani, Mani, Sitochori, Alepochori, Asproneri, Metaxades, Vrysika, Doksa, Elafoxori, Ladi, Paliouri and Poimeniko (in Didymoteicho municipality),
- in the regional unit of Serres:
 - the municipal departments of Kerkini, Livadia, Makrynitsa, Neochori, Platanakia, Petritsi, Akritochori, Vyroneia, Gonimo, Mandraki, Megalochori, Rodopoli, Ano Poroia, Katw Poroia, Sidirokastro, Vamvakophyto, Promahonas, Kamaroto, Strymonochori, Charopo, Kastanousi and Chortero and the community departments of Achladochori, Agkistro and Kapnophyto (in Sintiki municipality),

- the municipal departments of Serres, Elaionas and Oinoussa and the community departments of Orini and Ano Vrontou (in Serres municipality),
- the municipal departments of Dasochoriou, Irakleia, Valtero, Karperi, Koimisi, Lithotopos, Limnochori, Podismeno and Chrysochorafa (in Irakleia municipality).

4. Латвия

Следните ограничителни зони I в Латвия:

- Pāvilostas novada Vērgales pagasts,
- Storiņu novada daļa, kas atrodas uz rietumiem no autoceļa V36, P4 un P5, Acones ielas, Dauguļupes ielas un Dauguļupītes,
- Grobiņas novada Medzes, Grobiņas un Gaviezes pagasts. Grobiņas pilsēta,
- Rucavas novada Rucavas pagasts,
- Nīcas novads.

5. Литва

Следните ограничителни зони I в Литва:

- Klaipėdos rajono savivaldybė: Agluonėnų, Dovilų, Gargždų, Priekulės, Vėžaičių, Kretingalės ir Dauparų-Kvietinių seniūnijos,
- Palangos miesto savivaldybė.

6. Унгария

Следните ограничителни зони I в Унгария:

- Békés megye 950950, 950960, 950970, 951950, 952050, 952750, 952850, 952950, 953050, 953150, 953650, 953660, 953750, 953850, 953960, 954250, 954260, 954350, 954450, 954550, 954650, 954750, 954850, 954860, 954950, 955050, 955150, 955250, 955260, 955270, 955350, 955450, 955510, 955650, 955750, 955760, 955850, 955950, 956050, 956060, 956150 és 956160 kódszámú vadgazdálkodási egységeinek teljes területe,
- Bács-Kiskun megye 600150, 600850, 601550, 601650, 601660, 601750, 601850, 601950, 602050, 603250, 603750 és 603850 kódszámú vadgazdálkodási egységeinek teljes területe,
- Budapest 1 kódszámú, vadgazdálkodási tevékenységre nem alkalmas területe,
- Csongrád-Csanád megye 800150, 800160, 800250, 802220, 802260, 802310 és 802450 kódszámú vadgazdálkodási egységeinek teljes területe,
- Fejér megye 400150, 400250, 400351, 400352, 400450, 400550, 401150, 401250, 401350, 402050, 402350, 402360, 402850, 402950, 403050, 403250, 403350, 403450, 403550, 403650, 403750, 403950, 403960, 403970, 404570, 404650, 404750, 404850, 404950, 404960, 405050, 405750, 405850, 405950,
- 406050, 406150, 406550, 406650 és 406750 kódszámú vadgazdálkodási egységeinek teljes területe,
- Győr-Moson-Sopron megye 100550, 100650, 100950, 101050, 101350, 101450, 101550, 101560 és 102150 kódszámú vadgazdálkodási egységeinek teljes területe,
- Jász-Nagykun-Szolnok megye 750150, 750160, 750260, 750350, 750450, 750460, 754450, 754550, 754560, 754570, 754650, 754750, 754950, 755050, 755150, 755250, 755350 és 755450 kódszámú vadgazdálkodási egységeinek teljes területe,
- Komárom-Esztergom megye 250150, 250250, 250450, 250460, 250550, 250650, 250750, 251050, 251150, 251250, 251350, 251360, 251650, 251750, 251850, 252250, kódszámú vadgazdálkodási egységeinek teljes területe,
- Pest megye 571550, 572150, 572250, 572350, 572550, 572650, 572750, 572850, 572950, 573150, 573250, 573260, 573350, 573360, 573450, 573850, 573950, 573960, 574050, 574150, 574350, 574360, 574550, 574650, 574750, 574850, 574860, 574950, 575050, 575150, 575250, 575350, 575550, 575650, 575750, 575850, 575950, 576050, 576150, 576250, 576350, 576450, 576650, 576750, 576850, 576950, 577050, 577150, 577350, 577450, 577650, 577850, 577950, 578050, 578150, 578250, 578350, 578360, 578450, 578550, 578560, 578650, 578850, 578950, 579050, 579150, 579250, 579350, 579450, 579460, 579550, 579650, 579750, 580250 és 580450 kódszámú vadgazdálkodási egységeinek teljes területe.

7. Полша

Следните ограничителни зони I в Полша:

w województwie warmińsko-mazurskim:

- gminy Wielbark i Rozogi w powiecie szczycieńskim,
- gminy Janowiec Kościelny, Janowo i część gminy Kozłowo położona na południe od linii wyznaczonej przez linię kolejową w powiecie nidzickim,
- gminy Iłowo – Osada, Lidzbark, Płońnica, miasto Działdowo, część gminy Rybno położona na południe od linii wyznaczonej przez drogę kolejową, część gminy wiejskiej Działdowo położona na południe od linii wyznaczonej przez linie kolejowe biegnące od wschodniej do zachodniej granicy gminy w powiecie działdowskim,
- gminy Kisielice, Susz i część gminy wiejskiej Iława położona na zachód od linii wyznaczonej przez drogę nr 521 biegnącą od zachodniej granicy gminy do skrzyżowania z drogą łączącą miejscowości Szymbark - Ząbrowo - Segnowy – Laseczno – Gulb, a następnie na zachód od linii wyznaczonej przez drogę łączącą miejscowości Szymbark - Ząbrowo - Segnowy – Laseczno - Gulb biegnącą do południowej granicy gminy w powiecie iławskim,
- gminy Biskupiec, Kurzętnik, część gminy wiejskiej Nowe Miasto Lubawskie położona na południe od linii wyznaczonej przez drogę biegnącą od zachodniej granicy gminy do miejscowości Lekarty, a następnie na południowy - zachód od linii wyznaczonej przez drogę łączącą miejscowości Lekarty – Nowy Dwór Bratiański biegnącą do północnej granicy gminy miejskiej Nowe Miasto Lubawskie oraz na południe od linii wyznaczonej przez drogę nr 538, część gminy Grodziczno położona na południe od linii wyznaczonej przez drogę nr 538 w powiecie nowomiejskim.

w województwie podlaskim:

- gminy Wysokie Mazowieckie z miastem Wysokie Mazowieckie, Czyżew i część gminy Kulesze Kościelne położona na południe od linii wyznaczonej przez linię kolejową w powiecie wysokomazowieckim,
- gminy Miastkowo, Nowogród, Śniadowo i Zbójna w powiecie łomżyńskim,
- gminy Szumowo, Zambrów z miastem Zambrów i część gminy Kołaki Kościelne położona na południe od linii wyznaczonej przez linię kolejową w powiecie zambrowskim,
- gminy Grabowo, Kolno i miasto Kolno, Turośl w powiecie kolneńskim,

w województwie mazowieckim:

- powiat ostrołęcki,
- powiat miejski Ostrołęka,
- gminy Bielsk, Brudzeń Duży, Bulkowo, Drobin, Gąbin, Łąck, Nowy Duninów, Radzanowo, Słupno, Staroźreby i Stara Biała w powiecie plockim,
- powiat miejski Płock,
- powiat ciechanowski,
- gminy Baboszewo, Dzierżążnia, Joniec, Nowe Miasto, Płońsk i miasto Płońsk, Raciąż i miasto Raciąż, Sochocin w powiecie płońskim,
- powiat sierpecki,
- powiat żuromiński,
- gminy Andrzejewo, Brok, Stary Lubotyń, Szulborze Wielkie, Wąsewo, Ostrów Mazowiecka z miastem Ostrów Mazowiecka, część gminy Małkinia Górna położona na północ od rzeki Brok w powiecie ostrowskim,
- powiat mławski,
- powiat przasnyski,
- powiat makowski,
- powiat pułtuski,
- powiat wyszkowski,

- powiat węgrowski,
 - gminy Dąbrówka, Jadów, Klembów, Poświętne, Radzymin, Strachówka Wołomin i Tłuszcz w powiecie wołomińskim,
 - gminy Mokobody i Suchożebry w powiecie siedleckim,
 - gminy Dobrze, Jakubów, Kałuszyn, Stanisławów w powiecie mińskim,
 - gminy Bielany i gmina wiejska Sokołów Podlaski w powiecie sokołowskim,
 - gminy Kowala, Wierzbica, część gminy Wolanów położona na południe od linii wyznaczonej przez drogę nr 12 w powiecie radomskim,
 - powiat miejski Radom,
 - gminy Jastrząb, Mirów, Orońsko w powiecie szydłowieckim,
 - powiat gostyniński,
- w województwie podkarpackim:
- gminy Pruchnik, Rokietnica, Roźwienica, w powiecie jarosławskim,
 - gminy Fredropol, Krasieczyn, Krzywca, Medyka, Orły, Żurawica, Przemyśl w powiecie przemyskim,
 - powiat miejski Przemyśl,
 - gminy Gać, Jawornik Polski, Kańczuga, część gminy Zarzecze położona na południe od linii wyznaczonej przez rzekę Mlecza w powiecie przeworskim,
 - powiat łańcucki,
 - gminy Trzebownik, Głogów Małopolski, część gminy Świlcza położona na północ od linii wyznaczonej przez drogę nr 94 i część gminy Sokołów Małopolski położona na południe od linii wyznaczonej przez drogę nr 875 w powiecie rzeszowskim,
 - gmina Ropczyce, część gminy Ostrów położona na południe od linii wyznaczonej przez drogę nr A4 biegnącą od zachodniej granicy gminy do skrzyżowania z drogą nr 986, a następnie na wschód od linii wyznaczonej przez drogę nr 986 biegnącą od tego skrzyżowania do miejscowości Osieka i dalej na wschód od linii wyznaczonej przez drogę łączącą miejscowości Osieka - Blizna, część gminy Sędziszów Małopolski położona na północ od linii wyznaczonej przez drogę nr 94 w powiecie ropczycko – sędziszowskim,
 - gminy Czarna, Pilzno, miasto Dębica, część gminy wiejskiej Dębica położona na południe od linii wyznaczonej przez drogę nr A4, część gminy Żyraków położona na południe od linii wyznaczonej przez drogę nr A4 w powiecie dębickim,
 - gminy Dzikowiec, Kolbuszowa i Raniżów w powiecie kolbuszowskim,
 - gminy Borowa, Gawłuszowice, Padew Narodowa, Tuszów Narodowy, część gminy Czermin położona na północny – zachód od linii wyznaczonej przez drogę łączącą miejscowości Olszyny – Czermin – Piaski – Jasieniec do granicy gminy, część gminy Radomyśl Wielki położona na zachód od linii wyznaczonej przez drogę nr 984 biegnącą od północnej granicy gminy do miejscowości Radomyśl Wielki, a następnie na zachód od linii wyznaczonej przez drogę łączącą miejscowości Radomyśl Wielki – Zdziarzec – Pole biegnącą od drogi nr 984 do południowej granicy gminy, część gminy Wadowice Górne położona na zachód od linii wyznaczonej przez drogę łączącą miejscowości Kawęczyn – Wampierzów- Wadowice Górne w powiecie mieleckim,
- w województwie świętokrzyskim:
- powiat opatowski,
 - powiat sandomierski,
 - gminy Bogoria, Łubnice, Oleśnica, Osiek, Połaniec, Rytwiany i Staszów w powiecie staszowskim,
 - gminy Bliżyn, Skarżysko – Kamienna, Suchedniów i Skarżysko Kościelne w powiecie skarżyskim,

- gmina Wąchock, część gminy Brody położona na zachód od linii wyznaczonej przez drogę nr 9 oraz na południowy - zachód od linii wyznaczonej przez drogi: nr 0618T biegnącą od północnej granicy gminy do skrzyżowania w miejscowości Lipie, drogę biegnącą od miejscowości Lipie do wschodniej granicy gminy oraz na północ od drogi nr 42 i część gminy Mirzec położona na zachód od linii wyznaczonej przez drogę nr 744 biegnącą od południowej granicy gminy do miejscowości Tychów Stary a następnie przez drogę nr 0566T biegnącą od miejscowości Tychów Stary w kierunku północno - wschodnim do granicy gminy w powiecie starachowickim,
 - powiat ostrowiecki,
 - gminy Falków, Ruda Maleniecka, Radoszyce, Smyków, część gminy Końskie położona na zachód od linii kolejowej, część gminy Stąporków położona na południe od linii kolejowej w powiecie koneckim,
 - gminy Mniów i Zagnańsk w powiecie kieleckim,
- w województwie łódzkim:
- gminy Łyszkowice, Kocierzew Południowy, Kiernozia, Chąšno, Nieborów, część gminy wiejskiej Łowicz położona na północ od linii wyznaczonej przez drogę nr 92 biegnącej od granicy miasta Łowicz do zachodniej granicy gminy oraz część gminy wiejskiej Łowicz położona na wschód od granicy miasta Łowicz i na północ od granicy gminy Nieborów w powiecie łowickim,
 - gminy Cielądz, Rawa Mazowiecka z miastem Rawa Mazowiecka w powiecie rawskim,
 - gminy Bolimów, Głuchów, Godzianów, Lipce Reymontowskie, Maków, Nowy Kawęczyn, Skierniewice, Słupia w powiecie skierniewickim,
 - powiat miejski Skierniewice,
 - gminy Mniszków, Paradyż, Sławno i Żarnów w powiecie opoczyńskim,
 - powiat tomaszowski,
 - powiat brzeziński,
 - powiat łaski,
 - powiat miejski Łódź,
 - gminy Andrespol, Koluźki, Nowosolna w powiecie łódzkim wschodnim,
 - gminy Dobroń, Ksawerów, Lutomiernik, miasto Konstantynów Łódzki, miasto Pabianice, część gminy wiejskiej Pabianice położona na zachód od linii wyznaczonej przez drogę nr S8, część gminy Dłutów położona na zachód od linii wyznaczonej przez drogę nr 485 w powiecie pabianickim,
 - gminy Aleksandrów Łódzki, Stryków, miasto Zgierz w powiecie zgierskim,
 - gminy Bełchatów z miastem Bełchatów, Drużbice, Kluki, Rusiec, Szczerców, Zelów w powiecie bełchatowskim,
 - gminy Osjaków, Konopnica, Pątnów, Wierzchlas, część gminy Mokrsko położona na wschód od linii wyznaczonej przez drogę łączącą miejscowości Krzyworzeka – Mokrsko - Zmysłona – Komorniki – Orzechowiec – Poręby, część gminy Wieluń położona na wschód od zachodniej granicy miejscowości Wieluń oraz na południe od linii wyznaczonej przez drogę łączącą miejscowości Wieluń – Turów – Chotów biegnącą do zachodniej granicy gminy, część gminy Ostrówek położona na wschód od linii wyznaczonej przez rzekę Pyszna w powiecie wieluńskim,
 - powiat sieradzki,
 - powiat zduńskowolski,

— gminy Aleksandrów, Sulejów, Wola Krzysztoporska, Wolbórz, część gminy Moszczenica położona na wschód od linii wyznaczonej przez linię kolejową biegnącą od północnej granicy gminy do miejscowości Moszczenica – Osiedle, a następnie na południe od linii wyznaczonej przez drogę łączącą miejscowości Moszczenica – Osiedle – Kosów do skrzyżowania z drogą nr 12 i dalej na wschód od drogi nr 12 biegnącej od tego skrzyżowania do południowej granicy gminy, część gminy Grabica położona na południe od linii wyznaczonej przez drogę nr 473 biegnącej od zachodniej granicy gminy do miejscowości Wola Kamocka, a następnie na południe od linii wyznaczonej przez drogę biegnącą od skrzyżowania z drogą nr 473 i łączącą miejscowości Wola Kamocka – Papieże Kolonia – Papieże do wschodniej granicy gminy w powiecie piotrkowskim,,

— powiat miejski Piotrków Trybunalski,

w województwie pomorskim:

— gminy Ostaszewo, miasto Krynica Morska oraz część gminy Nowy Dwór Gdański położona na południowy - zachód od linii wyznaczonej przez drogę nr 55 biegnącą od południowej granicy gminy do skrzyżowania z drogą nr 7, następnie przez drogę nr 7 i S7 biegnącą do zachodniej granicy gminy w powiecie nowodworskim,

— gminy Lichnowy, Miłoradz, Nowy Staw, Malbork z miastem Malbork w powiecie malborskim,

— gminy Mikołajki Pomorskie, Stary Targ i Sztum w powiecie sztumskim,

— powiat gdański,

— Miasto Gdańsk,

— powiat tczewski,

— powiat kwidzyński,

w województwie lubuskim:

— gminy Przytoczna, Pszczew, Skwierzyna i część gminy Trzciel położona na północ od linii wyznaczonej przez drogę nr 92 w powiecie międzyrzeskim,

— gminy Lubniewice i Krzeszyce w powiecie sulęcińskim,

— część gminy Krzeszyce położona na północ od linii wyznaczonej przez kanał Postomski i kanał Bema w powiecie sulęcińskim,

— powiat miejski Gorzów Wielkopolski,

— gminy Bogdaniec, Lubiszyn, Santok, część gminy Witnica położona na północny - wschód od drogi biegnącej od zachodniej granicy gminy od miejscowości Krzeńnica, przez miejscowości Kamień Wielki - Mościce - Witnica - Kłopotowo do południowej granicy gminy, część gminy Deszczno położona na północny - wschód od linii wyznaczonej przez drogę nr S3 oraz na północ od linii wyznaczonej przez drogę łączącą miejscowości Deszczno - Maszewo - Białobłocie - Krasowiec - Płonica do zachodniej granicy gminy w powiecie gorzowskim,

w województwie dolnośląskim:

— gmina Warta Bolesławiecka, miasto Bolesławiec, część gminy wiejskiej Bolesławiec położona na południe od linii wyznaczonej przez drogi nr A18 i 18, część gminy Osiecznica położona na południe od drogi nr 18 w powiecie bolesławieckim,

— gmina Chojnów w powiecie legnickim,

— gmina Zagrodno w powiecie złototoryjskim,

— gmina Węgliniec w powiecie zgorzeleckim,

— gmina Chocianów w powiecie polkowickim,

— część gminy Góra położona na północny - zachód od linii wyznaczonej przez drogę biegnącą od północnej granicy gminy, łączącą miejscowości Czernina – Kruszyniec – Góra do skrzyżowania z drogą nr 324, a następnie na północ od linii wyznaczonej przez drogę nr 324 biegnącą od tego skrzyżowania do zachodniej granicy gminy w powiecie górskim,

— gmina Prusice, część gminy Żmigród położona na wschód od linii wyznaczonej przez drogę nr S5 w powiecie trzebnickim,

— gmina Wińsko w powiecie wołowskim,

— gminy Ścinawa i Lubin z miastem Lubin w powiecie lubińskim,

— gminy Dziadowa Kłoda, Międzybórz, Syców w powiecie oleśnickim,

w województwie wielkopolskim:

- gminy Krzemieniewo, Osieczna, Rydzyna, część gminy Lipno położona na wschód od linii wyznaczonej przez drogę nr S5, część gminy Święciechowa położona na południe od linii wyznaczonej przez drogę nr 12 oraz na wschód od linii wyznaczonej przez drogę nr S5 w powiecie leszczyńskim,
- powiat miejski Leszno,
- gmina Międzychód, część gminy Sieraków położona na północ od linii wyznaczonej przez rzekę Wartę biegnącą od wschodniej granicy gminy do przecięcia z drogą nr 133 w miejscowości Sieraków, a następnie na zachód od linii wyznaczonej przez drogę biegnącą od przecięcia drogi nr 133 z rzeką Warta i dalej na zachód od linii wyznaczonej przez ulicę Poznańską, a następnie drogę łączącą miejscowości Jaroszewo – Sprzeczo biegnącą do południowej granicy gminy, część gminy Kwilcz położona na zachód linii wyznaczonej przez drogę nr 186 biegnącą od północnej granicy gminy do skrzyżowania z drogą nr 24, następnie na południe od linii wyznaczonej przez drogę nr 24 biegnącą od skrzyżowania z drogą nr 186 do skrzyżowania z drogą w miejscowości Pólko, i dalej na zachód od linii wyznaczonej przez drogę biegnącą od miejscowości Pólko przez miejscowość Wituchowo do południowej granicy gminy w powiecie międzychodzkiem,
- gminy Lwówek, Kuślin, Opalenica, część gminy Miedzichowo położona na północ od linii wyznaczonej przez drogę nr 92, część gminy Nowy Tomyśl położona na wschód od linii wyznaczonej przez drogę nr 305 w powiecie nowotomyskim,
- gminy Granowo, Grodzisk Wielkopolski i część gminy Kamieniec położona na wschód od linii wyznaczonej przez drogę nr 308 w powiecie grodziskim,
- gminy Czempień, Kościan i miasto Kościan, Krzywiń, część gminy Śmigiel położona na wschód od linii wyznaczonej przez drogę nr S5 w powiecie kościańskim,
- powiat miejski Poznań,
- gminy Buk, Dopiewo, Komorniki, Tarnowo Podgórne, Stęszew, Swarzędz, Pobiedziska, Czerwonak, Mosina, miasto Luboń, miasto Puszczykowo i część gminy Kórnik położona na zachód od linii wyznaczonych przez drogi: nr S11 biegnącą od północnej granicy gminy do skrzyżowania z drogą nr 434 i drogę nr 434 biegnącą od tego skrzyżowania do południowej granicy gminy, część gminy Rokietnica położona na południowy zachód od linii kolejowej biegnącej od północnej granicy gminy w miejscowości Krzyszkowo do południowej granicy gminy w miejscowości Kiekrz oraz część gminy wiejskiej Murowana Goślina położona na południe od linii kolejowej biegnącej od północnej granicy miasta Murowana Goślina do północno-wschodniej granicy gminy w powiecie poznańskim,
- gmina Kiskowo i część gminy Kłecko położona na zachód od rzeki Mała Wełna w powiecie gnieźnieńskim,
- gminy Lubasz, Czarnków z miastem Czarnków, część gminy Połajewo na położona na północ od drogi łączącej miejscowości Chraplewo, Tarnówko-Boruszyn, Krosin, Jakubowo, Połajewo - ul. Ryczywolska do północno-wschodniej granicy gminy oraz część gminy Wieleń położona na południe od linii kolejowej biegnącej od wschodniej granicy gminy przez miasto Wieleń i miejscowość Herburtowo do zachodniej granicy gminy w powiecie czarnkowsko-trzcianeckim,
- gmina Kaźmierz część gminy Duszniki położona na południowy – wschód od linii wyznaczonej przez drogę nr 306 biegnącą od północnej granicy gminy do miejscowości Duszniki, a następnie na południe od linii wyznaczonej przez ul. Niewierską oraz drogę biegnącą przez miejscowość Niewierz do zachodniej granicy gminy, część gminy Ostroróg położona na wschód od linii wyznaczonej przez drogę nr 186 i 184 biegnące od granicy gminy do miejscowości Ostroróg, a następnie od miejscowości Ostroróg przez miejscowości Piaskowo – Rudki do południowej granicy gminy, część gminy Wronki położona na północ od linii wyznaczonej przez rzekę Wartę biegnącą od zachodniej granicy gminy do przecięcia z drogą nr 182, a następnie na wschód od linii wyznaczonej przez drogi nr 182 oraz 184 biegnącą od skrzyżowania z drogą nr 182 do południowej granicy gminy, miasto Szamotuły i część gminy Szamotuły położona na wschód od linii wyznaczonej przez drogę nr 306 i drogę łączącą miejscowości Lipnica - Ostroróg do linii wyznaczonej przez wschodnią granicę miasta Szamotuły i na południe od linii kolejowej biegnącej od południowej granicy miasta Szamotuły, do południowo-wschodniej granicy gminy oraz część gminy Obrzycko położona na zachód od drogi nr 185 łączącej miejscowości Gaj Mały, Stopanowo i Obrzycko do północnej granicy miasta Obrzycko, a następnie na zachód od drogi przebiegającej przez miejscowość Chraplewo w powiecie szamotulskim,

- część gminy Rawicz położona na wschód od linii wyznaczonej przez drogę nr S5, część gminy Bojanowo położona na wschód od linii wyznaczonej przez drogę nr S5 w powiecie rawickim,
 - gmina Budzyń w powiecie chodzieskim,
 - gminy Mieścisko, Skoki i Wągrowiec z miastem Wągrowiec w powiecie wągrowieckim,
 - powiat pleszewski,
 - gmina Zagórz w powiecie słupeckim,
 - gmina Pyzdry w powiecie wrzesińskim,
 - gminy Kotlin, Żerków i część gminy Jarocin położona na wschód od linii wyznaczonej przez drogi nr S11 i 15 w powiecie jarocińskim,
 - gmina Rozdrażew, część gminy Koźmin Wielkopolski położona na wschód od linii wyznaczonej przez drogę nr 15, część gminy Krotoszyn położona na wschód od linii wyznaczonej przez drogę nr 15 oraz na wschód od granic miasta Krotoszyn w powiecie krotoszyńskim,
 - powiat ostrowski,,
 - powiat miejski Kalisz,
 - gminy Blizanów, Żelazków, Godziesze Wielkie, Koźminek, Lisków, Opatówek, Szczytniki, część gminy Stawiszyn położona na zachód od linii wyznaczonej przez drogę nr 25 biegnącą od północnej granicy gminy do miejscowości Zbiersk, a następnie na zachód od linii wyznaczonej przez drogę łączącą miejscowości Zbiersk – Łyczyn – Petryki biegnącą od skrzyżowania z drogą nr 25 do południowej granicy gminy, część gminy Ceków-Kolonia położona na południe od linii wyznaczonej przez drogę łączącą miejscowości Młynisko – Morawin – Janków w powiecie kaliskim,
 - gminy Brudzew, Dobra, Kawęczyn, Przykona, Władysławów, Turek z miastem Turek część gminy Tuliszków położona na północ od linii wyznaczonej przez drogę nr 72 biegnącej od wschodniej granicy gminy do miasta Turek a następnie na północ od linii wyznaczonej przez drogę nr 443 biegnącej od skrzyżowania z drogą nr 72 w mieście Turek do zachodniej granicy gminy w powiecie tureckim,
 - gminy Rzgów, Grodziec, Krzymów, Stare Miasto, część gminy Rychwał położona na zachód od linii wyznaczonej przez drogę nr 25 biegnącą od południowej granicy gminy do miejscowości Rychwał, a następnie na północ od linii wyznaczonej przez drogę nr 443 biegnącą od skrzyżowania z drogą nr 25 w miejscowości Rychwał do wschodniej granicy gminy w powiecie konińskim,
 - część gminy Kępno położona na północ od linii wyznaczonej przez drogę nr S8 w powiecie kępińskim,
 - powiat ostrzeszowski,
- w województwie opolskim:
- gminy Domaszowice, Wilków i część gminy Namysłów położona na zachód od linii wyznaczonej przez rzekę Głucha w powiecie namysłowskim,
 - gminy Wołczyn, Kluczbork, część gminy Byczyna położona na zachód od linii wyznaczonej przez drogę nr 11 w powiecie kluczborskim,
- część gminy Gorzów Śląski położona na południe od północnej granicy miasta Gorzów Śląski oraz na południe od linii wyznaczonej przez drogę nr 45, część gminy Praszka położona na południe od linii wyznaczonej przez drogę nr 45 w miejscowości Praszka oraz na południe od drogi łączącej miejscowości Praszka – Kowale, część gminy Rudniki położona na północ od linii wyznaczonej przez drogę nr 42 biegnącą od zachodniej granicy gminy do skrzyżowania z drogą nr 43 i na zachód od linii wyznaczonej przez drogę nr 43 biegnącą od północnej granicy gminy do skrzyżowania z drogą nr 42 w powiecie oleskim,
- w województwie zachodniopomorskim:
- część gminy Dębno położona na wschód od linii wyznaczonej przez drogę nr 126 biegnącą od zachodniej granicy gminy do skrzyżowania z drogą nr 23 w miejscowości Dębno, następnie na wschód od linii wyznaczonej przez drogę nr 23 do skrzyżowania z ul. Jana Pawła II w miejscowości Cychry, następnie na północ od ul. Jana Pawła II do skrzyżowania z ul. Ogrodową i dalej na północ od linii wyznaczonej przez ul. Ogrodową, której przedłużenie biegnie do wschodniej granicy gminy w powiecie myśliborskim,

- gminy Trzcianko – Zdrój, Widuchowa, część gminy Chojna położona na wschód od linii wyznaczonej przez drogę nr 26 biegnącą od zachodniej granicy gminy do miejscowości Chojna, a następnie na wschód od linii wyznaczonej przez drogę nr 31 biegnącą od skrzyżowania z drogą nr 26 do południowej granicy gminy, w powiecie gryfińskim.

8. Словакия

Следните ограничителни зони I в Словакия:

- the whole district of Snina,
- the whole district of Medzilaborce
- the whole district of Stropkov
- the whole district of Svidník, except municipalities included in part II,
- the whole district of whole Kežmarok,
- in the district of Veľký Krtíš, the municipalities of Ipeľské Predmostie, Veľká nad Ipľom, Hrušov, Kleňany, Sečianky,
- in the district of Levice, the municipalities of Ipeľské Úľany, Plášťovce, Dolné Túrovice, Stredné Túrovice, Šahy, Tešmak,
- the whole district of Krupina, except municipalities included in part II,
- the whole district of Banská Bystrica, except municipalities included in part II,
- In the district of Liptovský Mikuláš – municipalities of Pribylina, Jamník, Svätý Štefan, Kónská, Jakubovany, Liptovský Ondrej, Beňadiková, Vavrišovo, Liptovská Kokava, Liptovský Peter, Dovalovo, Hybe, Liptovský Hrádok, Važec, Východná, Kráľova Lehota, Nižná Boca, Vyšná Boca, Malužiná, Liptovská Porúbka, Liptovský Ján, Uhorská Ves, Podtureň, Závažná Poruba, Liptovský Mikuláš, Pavčina Lehota, Demänovská Dolina, Gôtovany, Galovany, Svätý Kríž, Lazisko, Dúbrava, Malatíny, Liptovské Vluchy, Liptovské Kľačany, Partizánska Ľupča, Kráľovská Ľubel'a, Zemianska Ľubel'a,
- In the district of Ružomberok, the municipalities of Liptovská Lužná, Liptovská Osada, Podsuchá, Ludrová, Štiavnička, Liptovská Štiavnica, Nižný Sliač, Liptovské Sliače,
- the whole district of Banská Štiavnica,
- the whole district of Žiar nad Hronom.

ЧАСТ II

1. България

Следните ограничителни зони II в България:

- цялата област Хасково,
- цялата област Ямбол,
- цялата област Стара Загора,
- цялата област Перник,
- цялата област Кюстендил,
- цялата област Пловдив,
- цялата област Пазарджик,
- цялата област Смолян,
- цялата област Добрич,
- цялата област София-град,
- цялата област София-област,
- цялата област Благоевград,
- цялата област Разград,
- цялата област Кърджали,

- цялата област Бургас, с изключение на областите в част III,
- цялата област Варна, с изключение на областите в част III,
- цялата област Силистра, с изключение на областите в част III,
- цялата област Русе, с изключение на областите в част III,
- цялата област Велико Търново, с изключение на областите в част III,
- цялата област Плевен, с изключение на областите в част III,
- цялата област Търговище, с изключение на областите в част III,
- цялата област Шумен, с изключение на областите в част III,
- цялата област Сливен, с изключение на областите в част III,
- цялата област Видин, с изключение на областите в част III.

2. Германия

Следните ограничителни зони II в Германия:

Bundesland Brandenburg:

- Landkreis Oder-Spree:
 - Gemeinde Grunow-Dammendorf,
 - Gemeinde Mixdorf
 - Gemeinde Schlaubetal,
 - Gemeinde Neuzelle,
 - Gemeinde Neißemünde,
 - Gemeinde Lawitz,
 - Gemeinde Eisenhüttenstadt,
 - Gemeinde Vogelsang,
 - Gemeinde Ziltendorf,
 - Gemeinde Wiesenau,
 - Gemeinde Friedland,
 - Gemeinde Siehdichum
 - Gemeinde Müllrose,
 - Gemeinde Briesen mit der Gemarkung Biegen,
 - Gemeinde Jacobsdorf mit den Gemarkungen Pillgram, Sieversdorf, Jacobsdorf östlich der L 37 und Petersdorf östlich der L 37,
 - Gemeinde Groß Lindow,
 - Gemeinde Brieskow-Finkenheerd,
 - Gemeinde Ragow-Merz,
 - Gemeinde Beeskow,
 - Gemeinde Rietz-Neuendorf mit den Gemarkungen Groß Rietz und Birkholz,
 - Gemeinde Tauche mit den Gemarkungen Stremmen, Ranzig, Trebatsch, Sabrodt, Sawall, Mitweide und Tauche,
- Landkreis Dahme-Spreewald:
 - Gemeinde Jamlitz,
 - Gemeinde Lieberose,
 - Gemeinde Schwielochsee mit den Gemarkungen Goyatz, Jessern, Lamsfeld, Ressen, Speichrow und Zaue,

- Landkreis Spree-Neiße:
 - Gemeinde Schenkendöbern mit den Gemarkungen Stakow, Reicherskreuz, Groß Drewitz, Sembten, Lauschütz, Krayne, Lübbinchen, Grano, Pinnow, Bärenklau, Schenkendöbern und Atterwasch,
 - Gemeinde Guben mit den Gemarkungen Bresinchen, Guben und Deulowitz,
 - Gemeinde Forst (Lausitz) mit den Gemarkungen Groß Bademeusel und Klein Bademeusel,
 - Gemeinde Groß Schacksdorf-Simmersdorf mit der Gemarkung Groß Schacksdorf,
 - Gemeinde Neiße-Malxetal mit den Gemarkungen Preschen und Jerischke,
 - Gemeinde Döbern,
 - Gemeinde Jämlitz-Klein Düben,
 - Gemeinde Tschernitz mit der Gemarkung Tschernitz,
 - Landkreis Märkisch-Oderland:
 - Gemeinde Zechin,
 - Gemeinde Bleyen-Genschmar,
 - Gemeinde Neuhardenberg,
 - Gemeinde Golzow,
 - Gemeinde Küstriner Vorland,
 - Gemeinde Alt Tucheband,
 - Gemeinde Reitwein,
 - Gemeinde Podelzig,
 - Gemeinde Letschin,
 - Gemeinde Gusow-Platkow,
 - Gemeinde Seelow,
 - Gemeinde Vierlinden,
 - Gemeinde Lindendorf mit den Gemarkungen Sachsendorf, Libbenichen, Neu Mahlisch und Dolgeln – östlich der L 37,
 - Gemeinde Fichtenhöhe,
 - Gemeinde Lietzen östlich der L 37,
 - Gemeinde Falkenhagen (Mark) östlich der L 37,
 - Gemeinde Zeschdorf östlich der L 37,
 - Gemeinde Treplin,
 - Gemeinde Lebus,
 - Gemeinde Müncheberg mit den Gemarkungen Jahnsfelde, Trebnitz, Obersdorf, Münchehofe und Hermersdorf,
 - Gemeinde Märkische Höhe mit der Gemarkung Ringenwalde,
 - Gemeinde Bliesdorf mit der Gemarkung Metzdorf,
 - Gemeinde Neutrebbin mit den Gemarkungen Wuschewier, Altbarnim, Neutrebbin, östlich der L 34, Alttrebbin östlich der L 34 und Altewin östlich der L 34 und südwestlich der L 33,
 - kreisfreie Stadt Frankfurt (Oder),
- Bundesland Sachsen:
- Landkreis Görlitz:
 - Gemeinde Bad Muskau,
 - Gemeinde Boxberg/O.L. östlich des Straßenverlaufes K8472 bis Kaschel – S121 – Jahmen –Dürrbacher Straße – K8472 – Eselsberg – S131 – Boxberg – K 8481,

- Gemeinde Gablenz,
- Gemeinde Görlitz nördlich der Bundesautobahn A4,
- Gemeinde Groß Düben südlich des Straßenverlaufes S126 – Halbendorf – K8478,
- Gemeinde Hähnichen,
- Gemeinde Hohendubrau östlich des Straßenverlaufes der Verbindungsstraße Buchholz-Gebelzig – S55,
- Gemeinde Horka
- Gemeinde Kodersdorf nördlich der Bundesautobahn A4,
- Gemeinde Krauschwitz i.d. O.L.,
- Gemeinde Kreba-Neudorf,
- Gemeinde Mücka östlich des Straßenverlaufes S55 - K8471 - Förstgen - K8472,
- Gemeinde Neißeau,
- Gemeinde Niesky,
- Gemeinde Quitzdorf am See,
- Gemeinde Rietschen,
- Gemeinde Rothenburg/ O.L.,
- Gemeinde Schleife östlich des Straßenverlaufes S130 – S126,
- Gemeinde Schöpstal nördlich der Bundesautobahn A4,
- Gemeinde Trebendorf östlich der K8481,
- Gemeinde Vierkirchen nördlich der Bundesautobahn A4 und östlich der Verbindungsstraße Buchholz-Gebelzig,
- Gemeinde Waldhufen nördlich der Bundesautobahn A4,
- Gemeinde Weißkeißel,
- Gemeinde Weißwasser/O.L. östlich der K8481.

3. **Естония**

Следните ограничителни зони II в Естония:

- Eesti Vabariik (välja arvatud Hiiumaa maakond).

4. **Латвия**

Следните ограничителни зони II в Латвия:

- Ādažu novads,
- Aizputes novada Aizputes, Cīravas un Lažas pagasts, Kalvenes pagasta daļa uz rietumiem no ceļa pie Vārtājas upes līdz autoceļam A9, uz dienvidiem no autoceļa A9, uz rietumiem no autoceļa V1200, Kazdangas pagasta daļa uz rietumiem no ceļa V1200, P115, P117, V1296, Aizputes pilsēta,
- Aglonas novads,
- Aizkraukles novads,
- Aknīstes novads,
- Alojās novads,
- Alsungas novads,
- Alūksnes novads,
- Amatas novads,
- Apes novads,
- Auces novads,
- Babītes novads,

- Baldones novads,
- Baltinavas novads,
- Balvu novads,
- Bauskas novads,
- Beverīnas novads,
- Brocēnu novads,
- Burtnieku novads,
- Carnikavas novads,
- Cēsu novads
- Cesvaines novads,
- Ciblas novads,
- Dagdas novads,
- Daugavpils novads,
- Dobeles novads,
- Dundagas novads,
- Durbes novads,
- Engures novads,
- Ērgļu novads,
- Garkalnes novads,
- Grobiņas novada Bārtas pagasts,
- Gulbenes novads,
- Iecavas novads,
- Ikšķiles novads,
- Ilūkstes novads,
- Inčukalna novads,
- Jaunjelgavas novads,
- Jaunpiebalgas novads,
- Jaunpils novads,
- Jēkabpils novads,
- Jelgavas novads,
- Kandavas novads,
- Kārsavas novads,
- Ķeguma novads,
- Ķekavas novads,
- Kocēnu novads,
- Kokneses novads,
- Krāslavas novads,
- Krimuldas novads,
- Krustpils novads,
- Kuldīgas novada, Laidu pagasta daļa uz ziemeļiem no autoceļa V1296, Padures, Rumbas, Rendas, Kabiles, Vārmes, Pelču, Ēdoles, Īvandes, Kurmāles, Turlavas, Gudenieku un Snēpeles pagasts, Kuldīgas pilsēta,
- Lielvārdes novads,
- Līgatnes novads,

- Limbažu novads,
- Līvānu novads,
- Lubānas novads,
- Ludzas novads,
- Madonas novads,
- Mālpils novads,
- Mārupes novads,
- Mazsalacas novads,
- Mērsraga novads,
- Naukšēnu novads,
- Neretas novads,
- Ogres novads,
- Olaines novads,
- Ozolnieku novads,
- Pārgaujas novads,
- Pāvilostas novada Sakas pagasts, Pāvilostas pilsēta,
- Pļaviņu novads,
- Preiļu novads,
- Priekules novads,
- Priekuļu novads,
- Raunas novads,
- republikas pilsēta Daugavpils,
- republikas pilsēta Jelgava,
- republikas pilsēta Jēkabpils,
- republikas pilsēta Jūrmala,
- republikas pilsēta Rēzekne,
- republikas pilsēta Valmiera,
- Rēzeknes novads,
- Riebiņu novads,
- Rojas novads,
- Ropažu novads,
- Rucavas novada Dunikas pagasts,
- Rugāju novads,
- Rundāles novads,
- Rūjienas novads,
- Salacgrīvas novads,
- Salas novads,
- Salaspils novads,
- Saldus novads,
- Saulkrastu novads,
- Sējas novads,
- Siguldas novads,

- Skrīveru novads,
- Skrundas novada Raņķu pagasta daļa uz ziemeļiem no autoceļa V1272 līdz robežai ar Ventas upi, Skrundas pagasta daļa no Skrundas uz ziemeļiem no autoceļa A9 un austrumiem no Ventas upes,
- Smiltenes novads,
- Stopiņu novada daļa, kas atrodas uz austrumiem no autoceļa V36, P4 un P5, Acones ielas, Dauguļupes ielas un Dauguļupītes,
- Strenču novads,
- Talsu novads,
- Tērvetes novads,
- Tukuma novads,
- Vaiņodes novada Vaiņodes pagasts un Embūtes pagasta daļa uz dienvidiem autoceļa P116, P106,
- Valkas novads,
- Varakļānu novads,
- Vārkavas novads,
- Vecpiebalgas novads,
- Vecumnieku novads,
- Ventspils novads,
- Viesītes novads,
- Viļakas novads,
- Viļānu novads,
- Zilupes novads.

5. Литва

Следните ограничителни зони II в Литва:

- Alytaus miesto savivaldybė,
- Alytaus rajono savivaldybė,
- Anykščių rajono savivaldybė,
- Akmenės rajono savivaldybė,
- Birštono savivaldybė,
- Biržų miesto savivaldybė,
- Biržų rajono savivaldybė,
- Druskininkų savivaldybė,
- Elektrėnų savivaldybė,
- Ignalinos rajono savivaldybė,
- Jonavos rajono savivaldybė,
- Joniškio rajono savivaldybė,
- Jurbarko rajono savivaldybė: Eržvilko, Girdžių, Jurbarko miesto, Jurbarkų, Raudonės, Šimkaičių, Skirsnemunės, Smalininkų, Veliuonos ir Viešvilės seniūnijos,
- Kaišiadorių rajono savivaldybė,
- Kalvarijos savivaldybė,
- Kauno miesto savivaldybė,
- Kauno rajono savivaldybė: Akademijos, Alšėnų, Batniavos, Ežerėlio, Domeikavos, Garliavos, Garliavos apylinkių, Karmėlavos, Kulautuvos, Lapių, Linksmakalnio, Neveronių, Raudondvario, Ringaudų, Rokų, Samylų, Taurakiemio, Vandžiogalos, Užliedžių, Vilkijos, ir Zapyškio seniūnijos, Babtų seniūnijos dalis į rytus nuo kelio A1, ir Vilkijos apylinkių seniūnijos dalis į vakarus nuo kelio Nr. 1907,

- Kazlų rūdos savivaldybė,
- Kelmės rajono savivaldybė,
- Kėdainių rajono savivaldybė: Dotnuvos, Gudžiūnų, Kėdainių miesto, Krakių, Pelėdnagių, Surviliškio, Šėtos, Truskavos, Vilainių ir Josvainių seniūnijos dalis į šiaurę ir rytus nuo kelio Nr. 229 ir Nr. 2032,
- Klaipėdos rajono savivaldybė: Judrėnų, Endriejavo ir Veiviržėnų seniūnijos,
- Kupiškio rajono savivaldybė,
- Kretingos rajono savivaldybė,
- Lazdijų rajono savivaldybė,
- Marijampolės savivaldybė,
- Mažeikių rajono savivaldybė,
- Molėtų rajono savivaldybė,
- Pagėgių savivaldybė,
- Pakruojo rajono savivaldybė,
- Panevėžio rajono savivaldybė,
- Panevėžio miesto savivaldybė,
- Pasvalio rajono savivaldybė,
- Radviliškio rajono savivaldybė,
- Rietavo savivaldybė,
- Prienų rajono savivaldybė,
- Plungės rajono savivaldybė: Žlibinų, Stalgėnų, Nausodžio, Plungės miesto, Šateikių ir Kulių seniūnijos,
- Raseinių rajono savivaldybė: Betygalos, Girkalnio, Kalnujų, Nemaškčių, Pagojukų, Paliepių, Raseinių miesto, Raseinių, Šiluvos, Viduklės seniūnijos,
- Rokiškio rajono savivaldybė,
- Skuodo rajono savivaldybės: Aleksandrijos, Ylakių, Lenkimų, Mosėdžio, Skuodo ir Skuodo miesto seniūnijos,
- Šakių rajono savivaldybė,
- Šalčininkų rajono savivaldybė,
- Šiaulių miesto savivaldybė,
- Šiaulių rajono savivaldybė,
- Šilutės rajono savivaldybė,
- Širvintų rajono savivaldybė,
- Šilalės rajono savivaldybė,
- Švenčionių rajono savivaldybė,
- Tauragės rajono savivaldybė,
- Telšių rajono savivaldybė,
- Trakų rajono savivaldybė,
- Ukmergės rajono savivaldybė,
- Utenos rajono savivaldybė,
- Varėnos rajono savivaldybė,
- Vilniaus miesto savivaldybė,
- Vilniaus rajono savivaldybė,
- Vilkaviškio rajono savivaldybė,
- Visagino savivaldybė,
- Zarasų rajono savivaldybė.

6. Унгария

Следните ограничителни зони II в Унгария:

- Békés megye 950150, 950250, 950350, 950450, 950550, 950650, 950660, 950750, 950850, 950860, 951050, 951150, 951250, 951260, 951350, 951450, 951460, 951550, 951650, 951750, 952150, 952250, 952350, 952450, 952550, 952650, 953250, 953260, 953270, 953350, 953450, 953550, 953560, 953950, 954050, 954060, 954150, 956250, 956350, 956450, 956550, 956650 és 956750 kódszámú vadgazdálkodási egységeinek teljes területe,
- Borsod-Abaúj-Zemplén megye valamennyi vadgazdálkodási egységének teljes területe,
- Fejér megye 403150, 403160, 403260, 404250, 404550, 404560, 405450, 405550, 405650, 406450 és 407050 kódszámú vadgazdálkodási egységeinek teljes területe,
- Hajdú-Bihar megye valamennyi vadgazdálkodási egységének teljes területe,
- Heves megye valamennyi vadgazdálkodási egységének teljes területe,
- Jász-Nagykun-Szolnok megye 750250, 750550, 750650, 750750, 750850, 750970, 750980, 751050, 751150, 751160, 751250, 751260, 751350, 751360, 751450, 751460, 751470, 751550, 751650, 751750, 751850, 751950, 752150, 752250, 752350, 752450, 752460, 752550, 752560, 752650, 752750, 752850, 752950, 753060, 753070, 753150, 753250, 753310, 753450, 753550, 753650, 753660, 753750, 753850, 753950, 753960, 754050, 754150, 754250, 754360, 754370, 754850, 755550, 755650 és 755750 kódszámú vadgazdálkodási egységeinek teljes területe,
- Komárom-Esztergom megye: 250350, 250850, 250950, 251450, 251550, 251950, 252050, 252150, 252350, 252450, 252460, 252550, 252650, 252750, 252850, 252860, 252950, 252960, 253050, 253150, 253250, 253350, 253450 és 253550 kódszámú vadgazdálkodási egységeinek teljes területe,
- Nógrád megye valamennyi vadgazdálkodási egységeinek teljes területe,
- Pest megye 570150, 570250, 570350, 570450, 570550, 570650, 570750, 570850, 570950, 571050, 571150, 571250, 571350, 571650, 571750, 571760, 571850, 571950, 572050, 573550, 573650, 574250, 577250, 580050 és 580150 kódszámú vadgazdálkodási egységeinek teljes területe,
- Szabolcs-Szatmár-Bereg megye valamennyi vadgazdálkodási egységének teljes területe.

7. Полша

Следните ограничителни зони II в Полша:

w województwie warmińsko-mazurskim:

- gminy Kalinowo, Stare Juchy, Prostki oraz gmina wiejska Elk w powiecie ełckim,
- powiat elbląski,
- powiat miejski Elbląg,
- powiat gołdapski,
- powiat piski,
- powiat bartoszycki,
- gminy Biskupiec, Jeziorany, Kolno, część gminy Olsztynek położona na południe od linii wyznaczonej przez drogę nr S51 biegnącą od wschodniej granicy gminy do miejscowości Ameryka oraz na zachód od linii wyznaczonej przez drogę biegnącą od skrzyżowania z drogą S51 do północnej granicy gminy, łączącej miejscowości Mańki – Mусуny – Ameryka w powiecie olsztyńskim,
- powiat ostródzki,
- powiat olecki,
- powiat giżycki,
- powiat braniewski,
- powiat kętrzyński,
- gminy Lubomino i Orneta w powiecie lidzbarskim,

- gmina Nidzica i część gminy Kozłowo położona na północ od linii wyznaczonej przez linię kolejową w powiecie nidzickim,
- gminy Dźwierzuty, Jedwabno, Pasym, Szczytno i miasto Szczytno i Świętajno w powiecie szczycieńskim,
- powiat mrągowski,
- gminy Lubawa, miasto Lubawa, Zalewo, miasto Iława i część gminy wiejskiej Iława położona na wschód od linii wyznaczonej przez drogę nr 521 biegnącą od zachodniej granicy gminy do skrzyżowania z drogą łączącą miejscowości Szymbark - Ząbrowo - Segnowy - Laseczno - Gulb, a następnie na wschód od linii wyznaczonej przez drogę łączącą miejscowości Szymbark - Ząbrowo - Segnowy - Laseczno - Gulb biegnącą do południowej granicy gminy w powiecie iławskim,
- część gminy wiejskiej Nowe Miasto Lubawskie położona na północ od linii wyznaczonej przez drogę biegnącą od zachodniej granicy gminy do miejscowości Lekarty, a następnie na północny -wschód od linii wyznaczonej przez drogę łączącą miejscowości Lekarty - Nowy Dwór Bratiański biegnącą do północnej granicy gminy miejskiej Nowe Miasto Lubawskie oraz na północ od linii wyznaczonej przez drogę nr 538, część gminy Grodziczno położona na północ od linii wyznaczonej przez drogę nr 538 w powiecie nowomiejskim,
- powiat węgorzewski,
- część gminy Rybno położona na północ od linii kolejowej, część gminy wiejskiej Działdowo położona na północ od linii wyznaczonej przez linie kolejowe biegnące od wschodniej do zachodniej granicy gminy w powiecie działdowskim,

w województwie podlaskim:

- powiat bielski,
- powiat grajewski,
- powiat moniecki,
- powiat sejneński,
- gminy Łomża, Piątnica, Jedwabne, Przytuły i Wizna w powiecie łomżyńskim,
- powiat miejski Łomża,
- powiat siemiatycki,
- powiat hajnowski,
- gminy Ciechanowiec, Klukowo, Szepietowo, Kobylin-Borzymy, Nowe Piekuty, Sokoły i część gminy Kulesze Kościelne położona na północ od linii wyznaczonej przez linię kolejową w powiecie wysokomazowieckim,
- gmina Rutki i część gminy Kołaki Kościelne położona na północ od linii wyznaczonej przez linię kolejową w powiecie zambrowskim,
- gminy Mały Potok i Stawiski w powiecie kolneńskim,
- powiat białostocki,
- powiat suwalski,
- powiat miejski Suwałki,
- powiat augustowski,
- powiat sokólski,
- powiat miejski Białystok,

w województwie mazowieckim:

- gminy Domanice, Korczew, Kotuń, Mordy, Paprotnia, Przesmyki, Siedlce, Skórzec, Wiśniew, Wodzinie, Zbuczyn w powiecie siedleckim,
- powiat miejski Siedlce,
- gminy Ceranów, Jabłonna Lacka, Kosów Lacki, Repki, Sabnie, Sterdyń w powiecie sokołowskim,

- powiat łosicki,
 - powiat sochaczewski,
 - gminy Policzna, Przyłęk, Tczów i Zwoleń w powiecie zwoleńskim,
 - powiat kozienicki,
 - gminy Chotcza i Solec nad Wisłą w powiecie lipskim,
 - gminy Gózd, Jastrzębia, Jedlnia Letnisko, Pionki z miastem Pionki, Skaryszew, Jedlińsk, Przytyk, Zakrzew, część gminy Iłża położona na zachód od linii wyznaczonej przez drogę nr 9, część gminy Wolanów położona na północ od drogi nr 12 w powiecie radomskim,
 - gminy Bodzanów, Słubice, Wyszogród i Mała Wieś w powiecie plockim,
 - powiat nowodworski,
 - gminy Czerwińsk nad Wisłą, Naruszewo, Załuski w powiecie płońskim,
 - gminy: miasto Kobyłka, miasto Marki, miasto Ząbki, miasto Zielonka w powiecie wołomińskim,
 - gminy Borowie, Garwolin z miastem Garwolin, Miastków Kościelny, Parysów, Pilawa, część gminy Wilga położona na północ od linii wyznaczonej przez rzekę Wilga biegnącą od wschodniej granicy gminy do ujścia do rzeki Wisły, część gminy Górzno położona na północ od linii wyznaczonej przez drogę łączącą miejscowości Łąki i Górzno biegnącą od wschodniej granicy gminy, następnie od miejscowości Górzno na północ od drogi nr 1328W biegnącej do drogi nr 17, a następnie na północ od linii wyznaczonej przez drogę biegnącą
 - od drogi nr 17 do zachodniej granicy gminy przez miejscowości Józefów i Kobyła Wola w powiecie garwolińskim,
 - gminy Boguty – Pianki, Zaręby Kościelne, Nur i część gminy Małkinia Górna położona na południe od rzeki Brok w powiecie ostrowskim,
 - gminy Chlewiska i Szydłowiec w powiecie szydlowieckim,
 - gminy Cegłów, Dębe Wielkie, Halinów, Latowicz, Mińsk Mazowiecki i miasto Mińsk Mazowiecki, Mrozy, Siennica, miasto Sulejówek w powiecie mińskim,
 - powiat otwocki,
 - powiat warszawski zachodni,
 - powiat legionowski,
 - powiat piaseczyński,
 - powiat pruszkowski,
 - powiat grójecki,
 - powiat grodziski,
 - powiat żyrardowski,
 - powiat białobrzegi,
 - powiat przysuski,
 - powiat miejski Warszawa,
- w województwie lubelskim:
- powiat bialski,
 - powiat miejski Biała Podlaska,
 - gminy Batorz, Godziszów, Janów Lubelski, Modliborzyce i Potok Wielki w powiecie janowskim,
 - gminy Janowiec, Kazimierz Dolny, Końskowola, Kurów, Markuszów, Nałęczów, Puławy z miastem Puławy, Wąwolnica i Żyrzyn w powiecie puławskim,

- gminy Nowodwór, miasto Dęblin i część gminy Ryki położona na południe od linii wyznaczonej przez linię kolejową powiecie ryckim,
 - gminy Adamów, Krzywda, Stoczek Łukowski z miastem Stoczek Łukowski, Wola Mysłowska, Trzebieszów, Stanin, Wojcieszków, gmina wiejska Łuków i miasto Łuków w powiecie łukowskim,
 - powiat lubelski,
 - powiat miejski Lublin,
 - gminy Niedźwiada, Ostrówek, Ostrów Lubelski, Serniki, Uścimów i Lubartów z miastem Lubartów w powiecie lubartowskim,
 - powiat łęczyński,
 - powiat świdnicki,
 - gminy Fajslawice, Gorzków, Izbica, Krasnystaw z miastem Krasnystaw, Kraśniczyn, Łopiennik Górny, Siennica Różana i część gminy Żółkiewka położona na północ od linii wyznaczonej przez drogę nr 842 w powiecie krasnostawskim,
 - gminy Chełm, Ruda – Huta, Sawin, Rejowiec, Rejowiec Fabryczny z miastem Rejowiec Fabryczny, Siedliszcze, Wierzbica, Żmudź, Dorohusk, Dubienka, Kamień, Leśniowice, Wojsławice w powiecie chełmskim,
 - powiat miejski Chełm,
 - powiat kraśnicki,
 - powiat opolski,
 - powiat parczewski,
 - powiat włodawski,
 - powiat radzyński,
 - powiat miejski Zamość,
 - gminy Sitno, Skierbieszów, Stary Zamość, Zamość w powiecie zamojskim
- w województwie podkarpackim:
- powiat stalowowolski,
 - gminy Oleszyce, Lubaczów z miastem Lubaczów, Wielkie Oczy w powiecie lubaczowskim,
 - część gminy Kamień położona na zachód od linii wyznaczonej przez drogę nr 19, część gminy Sokołów Małopolski położona na północ od linii wyznaczonej przez drogę nr 875 w powiecie rzeszowskim,
 - gminy Cmolas, Majdan Królewski i Niwiska powiecie kolbuszowskim,
 - część gminy Ostrów położona na północ od drogi linii wyznaczonej przez drogę nr A4 biegnącą od zachodniej granicy gminy do skrzyżowania z drogą nr 986, a następnie na zachód od linii wyznaczonej przez drogę nr 986 biegnącą od tego skrzyżowania do miejscowości Osieka i dalej na zachód od linii wyznaczonej przez drogę łączącą miejscowości Osieka - Blizna w powiecie ropczycko – sędziszowskim,
 - część gminy wiejskiej Dębica położona na północ od linii wyznaczonej przez drogę nr A4 w powiecie dębickim,
 - gminy część gminy Czermin położona na południowy – wschód od linii wyznaczonej przez drogę łączącą miejscowości Olszyny – Czermin – Piaski – Jasieniec do granicy gminy część gminy Wadowice Górne położona na wschód od linii wyznaczonej przez drogę łączącą miejscowości Kawęczyn – Wampierzów- Wadowice Górne oraz na zachód od linii wyznaczonej przez drogę łączącą miejscowości Wychylówka – Borowina do skrzyżowania z drogami 1106 R oraz nr 984, a następnie na zachód od linii wyznaczonej przez drogę nr 984 biegnącą od miejscowości Borowina do południowej granicy gminy w powiecie mieleckim,

- gminy Grodzisko Dolne, część gminy wiejskiej Leżajsk położona na południe od miasta Leżajsk oraz na zachód od linii wyznaczonej przez rzekę San, w powiecie leżańskim,
- gmina Jarocin, część gminy Harasiuki położona na północ od linii wyznaczonej przez drogę nr 1048 R, część gminy Ulanów położona na północ od linii wyznaczonej przez rzekę Tanew, część gminy Nisko położona na zachód od linii wyznaczonej przez drogę nr 19 oraz na północ od linii wyznaczonej przez linię kolejową biegnącą od wschodniej granicy gminy do skrzyżowania z drogą nr 19, część gminy Jeżowe położona na zachód od linii wyznaczonej przez drogę nr 19 w powiecie niżańskim,
- powiat tarnobrzeski,
- część gminy wiejskiej Przeworsk położona na zachód od miasta Przeworsk i na zachód od linii wyznaczonej przez autostradę A4 biegnącą od granicy z gminą Trynca do granicy miasta Przeworsk, część gminy Zarzecze położona na zachód od linii wyznaczonej przez drogę nr 1594R biegnącą od północnej granicy gminy do miejscowości Zarzecze oraz na południe od linii wyznaczonej przez drogi nr 1617R oraz 1619R biegnącą do południowej granicy gminy oraz na północ od linii wyznaczonej przez rzekę Mlecza w powiecie przeworskim,

w województwie pomorskim:

- gminy Dzierzgoń i Stary Dzierzgoń w powiecie sztumskim,
- gmina Stare Pole w powiecie malborskim,
- gminy Stegny, Sztutowo i część gminy Nowy Dwór Gdański położona na północny - wschód od linii wyznaczonej przez drogę nr 55 biegnącą od południowej granicy gminy do skrzyżowania z drogą nr 7, następnie przez drogę nr 7 i S7 biegnącą do zachodniej granicy gminy w powiecie nowodworskim,

w województwie świętokrzyskim:

- gmina Tarłów i część gminy Ożarów położona na północ od linii wyznaczonej przez drogę nr 74 w powiecie opatowskim,
- część gminy Brody położona na zachód od linii kolejowej biegnącej od miejscowości Marcule i od północnej granicy gminy przez miejscowości Klepacze i Karczma Kunowska do południowej granicy gminy oraz na wschód od linii wyznaczonej przez drogę nr 9 i na północny - wschód od linii wyznaczonej przez drogę nr 0618T biegnącą od północnej granicy gminy do skrzyżowania w miejscowości Lipie oraz przez drogę biegnącą od miejscowości Lipie do wschodniej granicy gminy i część gminy Mirzec położona na wschód od linii wyznaczonej przez drogę nr 744 biegnącą od południowej granicy gminy do miejscowości Tychów Stary a następnie przez drogę nr 0566T biegnącą od miejscowości Tychów Stary w kierunku północno - wschodnim do granicy gminy w powiecie starachowickim,
- gmina Gowarczów, część gminy Końskie położona na wschód od linii kolejowej, część gminy Stąporków położona na północ od linii kolejowej w powiecie koneckim,

w województwie lubuskim:

- powiat wschowski,
- gmina Kostrzyn nad Odrą i część gminy Witnica położona na południowy zachód od drogi biegnącej od zachodniej granicy gminy od miejscowości Krześnica, przez miejscowości Kamień Wielki - Mościce - Witnica - Kłopotowo do południowej granicy gminy, część gminy Deszczno położona na południowy - zachód od linii wyznaczonej przez drogę nr S3 oraz na południe od linii wyznaczonej przez drogę łączącą miejscowości Deszczno - Maszewo - Białobłocie - Krasowiec - Płonica do zachodniej granicy gminy w powiecie gorzowskim,
- gminy Gubin z miastem Gubin, Maszewo i część gminy Bytnica położona na zachód od linii wyznaczonej przez drogę nr 1157F w powiecie krośnieńskim,
- powiat słubicki,
- gminy Słońsk, Sulęcín, Lubniewice, część gminy Krzeszyce położona na południe od linii wyznaczonej przez kanał Postomski i kanał Bema w powiecie sulęcińskim i Torzym w powiecie sulęcińskim,
- gminy Bledzew i Międzyrzecz w powiecie międzyrzeckim,

- gminy Kolsko, część gminy Kozuchów położona na południe od linii wyznaczonej przez drogę 283 biegnącą od wschodniej granicy gminy do skrzyżowania z drogą nr 290 i na południe od linii wyznaczonej przez drogę nr 290 biegnącej od miasta Mirocin Dolny do zachodniej granicy gminy, część gminy Bytom Odrzański położona na północny zachód od linii wyznaczonej przez drogi nr 293 i 326, część gminy Nowe Miasteczko położona na zachód od linii wyznaczonych przez drogi 293 i 328, część gminy Siedlisko położona na północny zachód od linii wyznaczonej przez drogę biegnącą od rzeki Odry przy południowe granicy gminy do drogi nr 326 łączącej się z drogą nr 325 biegnącą w kierunku miejscowości Różanówka do skrzyżowania z drogą nr 321 biegnącą od tego skrzyżowania w kierunku miejscowości Bielawy, a następnie przedłużoną przez drogę przeciwpożarową biegnącą od drogi nr 321 w miejscowości Bielawy do granicy gminy w powiecie nowosolskim,
- gminy Nowogród Bobrzański, Trzebiechów, część gminy Bojadła położona na północ od linii wyznaczonej przez drogę nr 278 biegnącą od wschodniej granicy gminy do skrzyżowania z drogą nr 282 i na północ od linii wyznaczonej przez drogę nr 282 biegnącej od miasta Bojadła do zachodniej granicy gminy, część gminy Sulechów położona na wschód od linii wyznaczonej przez drogę nr S3 oraz na południe od linii wyznaczonej przez drogę łączącą miejscowości Kępsko - Buków biegnącą od zachodniej granicy gminy do miejscowości Buków, a następnie na wschód od linii wyznaczonej przez drogę łączącą miejscowości Buków - Miłkowo biegnącą od miejscowości Buków do północnej granicy gminy w powiecie zielonogórskim,
- powiat żarski,
- gminy Brzeźnica, Iłowa, Małomice, Szprotawa, Wymiarki, Żagań, miasto Żagań, miasto Gozdnicza, część gminy Niegosławice położona na zachód od linii wyznaczonej przez drogę nr 328 w powiecie żagańskim,
- gmina Łagów, część gminy Lubrza położona na północ od linii wyznaczonej przez autostradę A2 i część gminy Świebodzin położona na północ od linii wyznaczonej przez autostradę A2 w powiecie świebodzińskim,

w województwie dolnośląskim:

- gmina Pęcław, część gminy Kotla położona na północ od linii wyznaczonej przez rzekę Krzycki Rów, część gminy wiejskiej Głogów położona na wschód od linii wyznaczonej przez drogi nr 12, 319 oraz 329, część miasta Głogów położona na wschód od linii wyznaczonej przez drogę nr 12 w powiecie głogowskim,
- gminy Grębocice, Polkowice, część gminy Przemków położona na południe od linii wyznaczonej przez drogę nr 12 w powiecie polkowickim,
- gmina Gromadka, część gminy wiejskiej Bolesławiec położona na północ od linii wyznaczonej przez drogi nr A18 i 18, część gminy Osiecznica położona na północ od linii wyznaczonej przez drogę nr 18 w powiecie bolesławickim,
- gmina Rudna w powiecie lubińskim,
- gminy Jemielno, Niechlów, Wąsosz, część gminy Góra położona na południowy - wschód od linii wyznaczonej przez drogę biegnącą od północnej granicy gminy, łączącą miejscowości Czernina - Kruszyniec - Góra do skrzyżowania z drogą nr 324, a następnie na południe od linii wyznaczonej przez drogę nr 324 biegnącą od tego skrzyżowania do zachodniej granicy gminy w powiecie górowskim,
- część gminy Żmigród położona na zachód od linii wyznaczonej przez drogę nr S5 w powiecie trzebnickim,

w województwie wielkopolskim:

- gminy Przemęt i Wolsztyn w powiecie wolsztyńskim,
- gmina Wielichowo część gminy Kamieniec położona na zachód od linii wyznaczonej przez drogę nr 308 i część gminy Rakoniewice położona na zachód od linii wyznaczonej przez drogę nr 305 w powiecie grodziskim,
- gminy Wijewo, Włoszakowice, część gminy Lipno położona na zachód od linii wyznaczonej przez drogę nr S5 i część gminy Święciechowa położona na północ od linii wyznaczonej przez drogę nr 12 oraz na zachód od linii wyznaczonej przez drogę nr S5 w powiecie leszczyńskim,
- część gminy Śmigiel położona na zachód od linii wyznaczonej przez drogę nr S5, w powiecie kościańskim,

- powiat obornicki,
- część gminy Połajewo na położona na południe od drogi łączącej miejscowości Chraplewo, Tarnówko-Boruszyn, Krosin, Jakubowo, Połajewo - ul. Ryczywolska do północno-wschodniej granicy gminy w powiecie czarnkowsko-trzcianeckim
- gmina Suchy Las, część gminy wiejskiej Murowana Goślina położona na północ od linii kolejowej biegnącej od północnej granicy miasta Murowana Goślina do północno-wschodniej granicy gminy oraz część gminy Rokietnica położona na północ i na wschód od linii kolejowej biegnącej od północnej granicy gminy w miejscowości Krzyszkowo do południowej granicy gminy w miejscowości Kiekrz w powiecie poznańskim,
- część gminy Szamotuły położona na wschód od wschodniej granicy miasta Szamotuły i na północ od linii kolejowej biegnącej od południowej granicy miasta Szamotuły do południowo-wschodniej granicy gminy oraz część gminy Obrzycko położona na wschód od drogi nr 185 łączącej miejscowości Gaj Mały, Słapanowo i Obrzycko do północnej granicy miasta Obrzycko, a następnie na wschód od drogi przebiegającej przez miejscowość Chraplewo w powiecie szamotulskim,
- część gminy Rawicz położona na zachód od linii wyznaczonej przez drogę nr S5, część gminy Bojanowo położona na zachód od linii wyznaczonej przez drogę nr S5 w powiecie rawickim,
- gmina Malanów, część gminy Tuliszków położona na południe od linii wyznaczonej przez drogę nr 72 biegnącej od wschodniej granicy gminy do miasta Turek, a następnie na południe od linii wyznaczonej przez drogę nr 443 biegnącą od skrzyżowania z drogą nr 72 w mieście Turek do zachodniej granicy gminy w powiecie tureckim,
- część gminy Rychwał położona na wschód od linii wyznaczonej przez drogę nr 25 biegnącą od południowej granicy gminy do miejscowości Rychwał, a następnie na południe od linii wyznaczonej przez drogę nr 443 biegnącą od skrzyżowania z drogą nr 25 w miejscowości Rychwał do wschodniej granicy gminy w powiecie konińskim,
- gmina Mycielin, część gminy Stawiszyn położona na wschód od linii wyznaczonej przez drogę nr 25 biegnącą od północnej granicy gminy do miejscowości Zbiersk, a następnie na wschód od linii wyznaczonej przez drogę łączącą miejscowości Zbiersk – Łyczyn – Petryki biegnącą od skrzyżowania z drogą nr 25 do południowej granicy gminy, część gminy Ceków- Kolonia położona na północ od linii wyznaczonej przez drogę łączącą miejscowości Młynisko – Morawin - Janków w powiecie kaliskim,

w województwie łódzkim:

- gminy Białaczów, Drzewica, Opoczno i Poświętne w powiecie opoczyńskim,
- gminy Biała Rawska, Regnów i Sadkowice w powiecie rawskim,
- gmina Kowiesy w powiecie skierniewickim,

w województwie zachodniopomorskim:

- gmina Boleszkowice i część gminy Dębno położona na zachód od linii wyznaczonej przez drogę nr 126 biegnącą od zachodniej granicy gminy do skrzyżowania z drogą nr 23 w miejscowości Dębno, następnie na zachód od linii wyznaczonej przez drogę nr 23 do skrzyżowania z ul. Jana Pawła II w miejscowości Cychry, następnie na południe od ul. Jana Pawła II do skrzyżowania z ul. Ogrodową i dalej na południe od linii wyznaczonej przez ul. Ogrodową, której przedłużenie biegnie do wschodniej granicy gminy w powiecie myśliborskim,
- gminy Cedynia, Mieszkowice, Moryń, część gminy Chojna położona na zachód od linii wyznaczonej przez drogę nr 26 biegnącą od zachodniej granicy gminy do miejscowości Chojna, a następnie na zachód od linii wyznaczonej przez drogę nr 31 biegnącą od skrzyżowania z drogą nr 26 do południowej granicy gminy w powiecie gryfińskim.

8. Словакия

Следните ограничителни зони II в Словакия:

- the whole district of Gelnica,
- the whole district of Poprad
- the whole district of Spišská Nová Ves,
- the whole district of Levoča,

- in the whole district of Michalovce,
- the whole district of Košice-okolie,
- the whole district of Rožnava,
- the whole city of Košice,
- the whole district of Sobrance,
- the whole district of Vranov nad Topľou,
- the whole district of Humenné,
- the whole district of Prešov,
- in the whole district of Sabinov,
- in the district of Svidník, the whole municipalities of Dukovce, Želmanovce, Kuková, Kalnište, Lužany pri Ondave, Lúčka, Giraltovec, Kračúnovce, Železník, Kobylnice, Mičakovce,
- the whole district of Bardejov,
- the whole district of Stará Ľubovňa,
- the whole district of Revúca,
- the whole district of Rimavská Sobota,
- in the district of Veľký Krtíš, the whole municipalities not included in part I
- the whole district of Lučenec,
- the whole district of Poltár
- the whole district of Zvolen,
- the whole district of Detva,
- in the district of Krupina the whole municipalities of Senohrad, Horné Mladonice, Dolné Mladonice, Čekovce, Lackov,
- In the district of Banská Bystrica, the whole municipalities of Kremnička, Malachov, Badín, Vlkanová, Hronsek, Horná Mičiná, Dolná Mičiná, Mólča Oravce, Čačín, Čerín, Bečov, Sebedín, Dúbravica, Hrochoť, Poniky, Strelníky, Povrazník, Ľubietová, Brusno, Banská Bystrica,
- the whole district of Brezno.

Част III

1. България

Следните ограничителни зони III в България:

- цялата област Габрово,
- цялата област Ловеч,
- цялата област Монтана,
- в област Плевен:
 - цялата община Белене,
 - цялата община Гулянци,
 - цялата община Долна Митрополия,
 - цялата община Долни Дъбник,
 - цялата община Искър,
 - цялата община Кнежа,
 - цялата община Никопол,
 - цялата община Пордим,
 - цялата община Червен бряг,

- в област Русе:
 - цялата община Две могили,
- в област Шумен:
 - цялата община Велики Преслав,
 - цялата община Венец,
 - цялата община Върбица,
 - цялата община Каолиново,
 - цялата община Нови пазар,
 - цялата община Смядово,
 - цялата община Хитрино,
- в област Силистра:
 - цялата община Алфатар,
 - цялата община Главиница,
 - цялата община Дулово,
 - цялата община Кайнарджа,
 - цялата община Тутракан,
- в област Сливен:
 - цялата община Котел,
 - цялата община Нова Загора,
 - цялата община Твърдица,
- в област Търговище:
 - цялата община Антоново,
 - цялата община Омуртаг,
 - цялата община Опака,
- в област Видин:
 - цялата община Белоградчик,
 - цялата община Бойница,
 - цялата община Брегово,
 - цялата община Грамада,
 - цялата община Димово,
 - цялата община Кула,
 - цялата община Макреш,
 - цялата община Ново село,
 - цялата община Ружинци,
 - цялата община Чупрене,
- в област Велико Търново:
 - цялата община Велико Търново,
 - цялата община Горна Оряховица,
 - цялата община Елена,
 - цялата община Златарица,
 - цялата община Лясковец,
 - цялата община Павликени,

- цялата община Полски Тръмбеш,
- цялата община Стражица,
- цялата община Сухиндол,
- цялата област Враца,
- в област Варна:
 - цялата община Аврен,
 - цялата община Белослав,
 - цялата община Бяла,
 - цялата община Долни Чифлик,
 - цялата община Девня,
 - цялата община Дългопол,
 - цялата община Провадия,
 - цялата община Суворово,
 - цялата община Варна,
 - цялата община Ветрино,
- в област Бургас:
 - цялата община Бургас,
 - цялата община Камено,
 - цялата община Малко Търново,
 - цялата община Приморско,
 - цялата община Созопол,
 - цялата община Средец,
 - цялата община Царево,
 - цялата община Сунгурларе,
 - цялата община Руен,
 - цялата община Айтос.

2. Италия

Следните ограничителни зони III в Италия:

- tutto il territorio della Sardegna.

3. Латвия

Следните ограничителни зони III в Латвия:

- Aizputes novada Kalvenes pagasta daļa uz austrumiem no ceļa pie Vārtājas upes līdz autoceļam A9, uz ziemeļiem no autoceļa A9, uz austrumiem no autoceļa V1200, Kazdangas pagasta daļa uz austrumiem no ceļa V1200, P115, P117, V1296,
- Kuldīgas novada, Laidu pagasta daļa uz dienvidiem no autoceļa V1296,
- Skrundas novada Rudbāržu, Nīkrāces pagasts, Raņķu pagasta daļa uz dienvidiem no autoceļa V1272 līdz robežai ar Ventas upi, Skrundas pagasts (izņemot pagasta daļa no Skrundas uz ziemeļiem no autoceļa A9 un austrumiem no Ventas upes), Skrundas pilsēta,
- Vaiņodes novada Embūtes pagasta daļa uz ziemeļiem autoceļa P116, P106.

4. Литва

Следните ограничителни зони III в Литва:

- Jurbarko rajono savivaldybė: Seredžiaus ir Juodaičių seniūnijos,

- Kauno rajono savivaldybė: Čekiškės seniūnija, Babtų seniūnijos dalis į vakarus nuo kelio A1 ir Vilkijos apylinkių seniūnijos dalis į rytus nuo kelio Nr. 1907,
- Kėdainių rajono savivaldybė: Pernaravos seniūnija ir Josvainių seniūnijos pietvakarinė dalis tarp kelio Nr. 229 ir Nr. 2032,
- Plungės rajono savivaldybė: Alsėdžių, Babrungo, Paukštakių, Platelių ir Žemaičių Kalvarijos seniūnijos,
- Raseinių rajono savivaldybė: Ariogalos ir Ariogalos miesto seniūnijos,
- Skuodo rajono savivaldybės: Barstyčių, Notėnų ir Šačių seniūnijos.

5. Полша

Следните ограничителни зони III в Полша:

w województwie warmińsko-mazurskim:

- gminy Kiwity i Lidzbark Warmiński z miastem Lidzbark Warmiński w powiecie lidzbarskim,
- gminy Barczewo, Giętrwałd, Jonkowo, Dywity, Dobre Miasto, Purda, Stawiguda, Świątki, część gminy Olsztynek położona na północ od linii wyznaczonej przez drogę nr S51 biegnącą od wschodniej granicy gminy do miejscowości Ameryka oraz na wschód od linii wyznaczonej przez drogę biegnącą od skrzyżowania z drogą S51 do północnej granicy gminy, łączącej miejscowości Mańki – Męciny – Ameryka w powiecie olsztyńskim,
- powiat miejski Olsztyn,

w województwie mazowieckim:

- gminy Łaskarzew z miastem Łaskarzew, Maciejowice, Sobolew, Trojanów, Żelechów, część gminy Wilga położona na południe od linii wyznaczonej przez rzekę Wilga biegnącą od wschodniej granicy gminy do ujścia do rzeki Wisły, część gminy Górzno położona na południe od linii wyznaczonej przez drogę łączącą miejscowości Łąki i Górzno biegnącą od wschodniej granicy gminy, następnie od miejscowości Górzno na południe od drogi nr 1328W biegnącej do drogi nr 17, a następnie na południe od linii wyznaczonej przez drogę biegnącą od drogi nr 17 do zachodniej granicy gminy przez miejscowości Józefów i Kobyła Wola w powiecie garwolińskim,
- część gminy Iłża położona na wschód od linii wyznaczonej przez drogę nr 9 w powiecie radomskim,
- gmina Kazanów w powiecie zwoleńskim,
- gminy Ciepeliów, Lipsko, Rzecznów i Sienno w powiecie lipskim,

w województwie lubelskim:

- powiat tomaszowski,
- gmina Białopole w powiecie chełmskim,
- gmina Rudnik i część gminy Żółkiewka położona na południe od linii wyznaczonej przez drogę nr 842 w powiecie krasnostawskim,
- gminy Adamów, Grabowiec, Komarów – Osada, Krasnobród, Łabunie, Miączyn, Nielisz, Radecznica, Sułów, Szczepieszyn, Zwierzyniec w powiecie zamojskim,
- powiat biłgorajski,
- powiat hrubieszowski,
- gminy Dzwola i Chrzanów w powiecie janowskim,
- gmina Serokomla w powiecie łukowskim,
- gminy Abramów, Kamionka, Michów, Firlej, Jeziorzany, Kock w powiecie lubartowskim,
- gminy Kłoczew, Stężycza, Ulęż i część gminy Ryki położona na północ od linii wyznaczonej przez linię kolejową w powiecie ryckim,
- gmina Baranów w powiecie puławskim,

w województwie podkarpackim:

- gminy Cieszanów, Horyniec – Zdrój, Narol i Stary Dzików w powiecie lubaczowskim,
- gminy Kuryłówka, Nowa Sarzyna, miasto Leżajsk, część gminy wiejskiej Leżajsk położona na północ od miasta Leżajsk oraz część gminy wiejskiej Leżajsk położona na wschód od linii wyznaczonej przez rzekę San, w powiecie leżajskim,
- gminy Krzeszów, Rudnik nad Sanem, część gminy Harasiuki położona na południe od linii wyznaczona przez drogę nr 1048 R, część gminy Ulanów położona na południe od linii wyznaczonej przez rzekę Tanew, część gminy Nisko położona na wschód od linii wyznaczonej przez drogę nr 19 oraz na południe od linii wyznaczonej przez linię kolejową biegnącą od wschodniej granicy gminy do skrzyżowania z drogą nr 19, część gminy Jeżowe położona na wschód od linii wyznaczonej przez drogę nr 19 w powiecie niżańskim,
- gminy Chłopice, Jarosław z miastem Jarosław, Laszki, Wiązownica, Pawłosiów, Radymno z miastem Radymno, w powiecie jarosławskim,
- gmina Stubno w powiecie przemyskim,
- część gminy Kamień położona na wschód od linii wyznaczonej przez drogę nr 19 w powiecie rzeszowskim,
- gminy Adamówka, Sieniawa, Tryńcza, miasto Przeworsk, część gminy wiejskiej Przeworsk położona na wschód od miasta Przeworsk i na wschód od linii wyznaczonej przez autostradę A4 biegnącą od granicy z gminą Tryńcza do granicy miasta Przeworsk, część gminy Zarzecze położona na wschód od linii wyznaczonej przez drogę nr 1594R biegnącą od północnej granicy gminy do miejscowości Zarzecze oraz na północ od linii wyznaczonej przez drogi nr 1617R oraz 1619R biegnącą do południowej granicy gminy w powiecie przeworskim,
- część gminy Żyraków położona na północ od linii wyznaczonej przez drogę nr A4 w powiecie dębickim,
- gminy Przecław, Mielec z miastem Mielec, część gminy Radomyśl Wielki położona na wschód od linii wyznaczonej przez drogę nr 984 biegnącą od północnej granicy gminy do miejscowości Radomyśl Wielki, a następnie na wschód od linii wyznaczonej przez drogę łączącą miejscowości Radomyśl Wielki – Zdziarzec – Pole biegnącą od drogi nr 984 do południowej granicy gminy, część gminy Wadowice Górne położona na wschód od linii wyznaczonej przez drogę łączącą miejscowości Wychylówka – Borowina do skrzyżowania z drogami 1106 R oraz nr 984, a następnie na zachód od linii wyznaczonej przez drogę nr 984 biegnącą od miejscowości Borowina do południowej granicy gminy w powiecie mieleckim,

w województwie lubuskim:

- gminy Nowa Sól i miasto Nowa Sól, Otyń oraz część gminy Kożuchów położona na północ od linii wyznaczonej przez drogę nr 283 biegnącą od wschodniej granicy gminy do skrzyżowania z drogą nr 290 i na północ od linii wyznaczonej przez drogę nr 290 biegnącej od miasta Mirocin Dolny do zachodniej granicy gminy, część gminy Bytom Odrzański położona na południowy wschód od linii wyznaczonej przez drogi nr 293 i 326, część gminy Nowe Miasteczko położona na wschód od linii wyznaczonych przez drogi 293 i 328, część gminy Siedlisko położona na południowy wschód od linii wyznaczonej przez drogę biegnącą od rzeki Odry przy południowej granicy gminy do drogi nr 326 łączącej się z drogą nr 325 biegnącą w kierunku miejscowości Różanówka do skrzyżowania z drogą nr 321 biegnącą od tego skrzyżowania w kierunku miejscowości Bielawy, a następnie przedłużoną przez drogę przeciwpożarową biegnącą od drogi nr 321 w miejscowości Bielawy do granicy gminy w powiecie nowosolskim,
- gminy Babimost, Czerwieńsk, Kargowa, Świdnica, Zabór, część gminy Bojadła położona na południe od linii wyznaczonej przez drogę nr 278 biegnącą od wschodniej granicy gminy do skrzyżowania z drogą nr 282 i na południe od linii wyznaczonej przez drogę nr 282 biegnącej od miasta Bojadła do zachodniej granicy gminy i część gminy Sulechów położona na zachód od linii wyznaczonej przez drogę nr S3 oraz na północ od linii wyznaczonej przez drogę łączącą miejscowości Kępsko - Buków biegnącą od zachodniej granicy gminy do miejscowości Buków, a następnie na zachód od linii wyznaczonej przez drogę łączącą miejscowości Buków – Miłkowo biegnącą od miejscowości Buków do północnej granicy gminy w powiecie zielonogórskim,
- część gminy Niegosławice położona na wschód od linii wyznaczonej przez drogę nr 328 w powiecie zagańskim,

- powiat miejski Zielona Góra,
- gminy Skąpe, Szczaniec, Zbąszynek, część gminy Lubrza położona na południe od linii wyznaczonej przez autostradę A2 i część gminy Świebodzin położona na południe od linii wyznaczonej przez autostradę A2 w powiecie świebodzińskim,
- gminy Bobrowice, Dąbie, Krosno Odrzańskie i część gminy Bytnica położona na wschód od linii wyznaczonej przez drogę nr 1157F w powiecie krośnieńskim,
- część gminy Trzciel położona na południe od linii wyznaczonej przez drogę nr 92 w powiecie międzyrzeckim,

w województwie wielkopolskim:

- gmina Zbąszyń, część gminy Miedzichowo położona na południe od linii wyznaczonej przez drogę nr 92, część gminy Nowy Tomyśl położona na zachód od linii wyznaczonej przez drogę nr 305 w powiecie nowotomyskim,
- gmina Siedlec w powiecie wolsztyńskim,
- część gminy Rakoniewice położona na wschód od linii wyznaczonej przez drogę nr 305 w powiecie grodziskim,
- gmina Chrzypsko Wielkie, część gminy Sieraków położona na południe od linii wyznaczonej przez rzekę Wartę biegnącą od wschodniej granicy gminy do przecięcia z drogą nr 133 w miejscowości Sieraków, a następnie na wschód od linii wyznaczonej przez drogę biegnącą od przecięcia drogi nr 133 z rzeką Warta i dalej na wschód od linii wyznaczonej przez ulicę Poznańską, a następnie drogę łączącą miejscowości Jaroszewo – Sprzeczno biegnącą do południowej granicy gminy, część gminy Kwilcz położona na wschód od linii wyznaczonej przez drogę nr 186 biegnącą od północnej granicy gminy do skrzyżowania z drogą nr 24, następnie na północ od linii wyznaczonej przez drogę nr 24 biegnącą od skrzyżowania z drogą nr 186 do skrzyżowania z drogą w miejscowości Pólko, i dalej na wschód od linii wyznaczonej przez drogę biegnącą od miejscowości Pólko przez miejscowość Wituchowo do południowej granicy gminy w powiecie międzychodzkiem,
- gmina Pniewy, część gminy Duszniki położona na północny – zachód od linii wyznaczonej przez drogę nr 306 biegnącą od północnej granicy gminy do miejscowości Duszniki, a następnie na północ od linii wyznaczonej przez ul. Niewierską oraz drogę biegnącą przez miejscowość Niewierz do zachodniej granicy gminy, część gminy Ostroróg położona na zachód od linii wyznaczonej przez drogę nr 186 i 184 biegnące od granicy gminy do miejscowości Ostroróg, a następnie od miejscowości Ostroróg przez miejscowości Piaskowo – Rudki do południowej granicy gminy, część gminy Wronki położona na południe od linii wyznaczonej przez rzekę Wartę biegnącą od zachodniej granicy gminy do przecięcia z drogą nr 182, a następnie na zachód od linii wyznaczonej przez drogi nr 182 oraz 184 biegnące od skrzyżowania z drogą nr 182 do południowej granicy gminy, część gminy Szamotuły położona na zachód od linii wyznaczonej przez drogę nr 306 i drogę łączącą miejscowości Lipnica - Ostroróg w powiecie szamotulskim,
- gminy Baranów, Bralin, Perzów, Łęka Opatowska, Rychtal, Trzcinica, część gminy Kępno położona na południe od linii wyznaczonej przez drogę nr S8 w powiecie kępińskim,
- część gminy Namysłów położona na wschód od linii wyznaczonej przez rzekę Głucha w powiecie namysłowskim, w województwie dolnośląskim:
- gminy Jerzmanowa, Żukowice, część gminy Kotla położona na południe od linii wyznaczonej przez rzekę Krzycki Rów, część gminy wiejskiej Głogów położona na zachód od linii wyznaczonej przez drogi nr 12, 319 oraz 329, część miasta Głogów położona na zachód od linii wyznaczonej przez drogę nr 12 w powiecie głogowskim,
- gminy Gaworzyce, Radwanice i część gminy Przemków położona na północ od linii wyznaczonej przez drogę nr 12 w powiecie polkowickim,

w województwie świętokrzyskim:

- część gminy Brody położona na wschód od linii kolejowej biegnącej od miejscowości Marcule i od północnej granicy gminy przez miejscowości Klepacze i Karczma Kunowska do południowej granicy gminy w powiecie starachowickim,

w województwie łódzkim:

- gmina Czarnocin, część gminy Moszczenica położona na zachód od linii wyznaczonej przez linię kolejową biegnącą od północnej granicy gminy do miejscowości Moszczenica – Osiedle, a następnie na północ od linii wyznaczonej przez drogę łączącą miejscowości Moszczenica – Osiedle – Kosów do skrzyżowania z drogą nr 12 i dalej na zachód od drogi nr 12 biegnącej od tego skrzyżowania do południowej granicy gminy, część gminy Grabica położona na północ od linii wyznaczonej przez drogę nr 473 biegnącej od zachodniej granicy gminy do miejscowości Wola Kamocka, a następnie na północ od linii wyznaczonej przez drogę biegnącą od skrzyżowania z drogą nr 473 i łączącą miejscowości Wola Kamocka – Papieże Kolonia – Papieże do wschodniej granicy gminy w powiecie piotrkowskim,
- gmina Brójce, Tuszyn, Rzgów w powiecie łódzkim wschodnim,
- część gminy wiejskiej Pabianice położona na wschód od linii wyznaczonej przez drogę nr S8, część gminy Dłutów położona na wschód od linii wyznaczonej przez drogę nr 485 w powiecie pabianickim,
- gminy Bolesławiec, Czastary, Lututów, Łubnice, część gminy Sokolniki położona na wschód od linii wyznaczonej przez drogę nr 482, część gminy Galewice położona na wschód od linii wyznaczonej przez drogę łączącą miejscowości Przybyłów – Ostrówek – Dąbrówka – Zmysłona w powiecie wieruszowskim,
- gminy Biała, Czarnożyły, Skomlin, część gminy Mokrsko położona na zachód od linii wyznaczonej przez drogę łączącą miejscowości Krzyworzeka – Mokrsko - Zmysłona – Komorniki – Orzechowiec – Poręby, część gminy Wieluń położona na zachód od miejscowości Wieluń oraz na północ od linii wyznaczonej przez drogę łączącą miejscowości Wieluń – Turów – Chotów biegnącą do zachodniej granicy gminy, część gminy Ostrówek położona na zachód od linii wyznaczonej przez rzekę Pyszna w powiecie wieluńskim,
- część gminy Złoczew położona na południe od linii wyznaczonej przez drogę nr 482 biegnącą od zachodniej granicy gminy w miejscowości Uników do miejscowości Złoczew, a następnie na zachód od linii wyznaczonej przez drogę nr 477 biegnącą od miejscowości Złoczew do południowej granicy gminy, część gminy Klonowa położona na południe od linii wyznaczonej przez drogę biegnącą od wschodniej granicy gminy, łączącą miejscowości Owieczki - Klonowa – Górka Klonowska - Przybyłów w powiecie sieradzkim,

w województwie opolskim:

- część gminy Gorzów Śląski położona na północ od miasta Gorzów Śląski oraz na północ od linii wyznaczonej przez drogę nr 45, część gminy Praszka położona na północ od linii wyznaczonej przez drogę nr 45 w miejscowości Praszka oraz na północ od drogi łączącej miejscowości Praszka - Kowale w powiecie oleskim,
- część gminy Byczyna położona na wschód od linii wyznaczonej przez drogę nr 11 w powiecie kluczborskim

6. Румъния

Следните ограничителни зони III в Румъния:

- Zona oraşului Bucureşti,
- Judeţul Constanţa,
- Judeţul Satu Mare,
- Judeţul Tulcea,
- Judeţul Bacău,
- Judeţul Bihor,
- Judeţul Bistriţa Năsăud,
- Judeţul Brăila,
- Judeţul Buzău,
- Judeţul Călăraşi,
- Judeţul Dâmboviţa,

- Județul Galați,
- Județul Giurgiu,
- Județul Ialomița,
- Județul Ilfov,
- Județul Prahova,
- Județul Sălaj,
- Județul Suceava
- Județul Vaslui,
- Județul Vrancea,
- Județul Teleorman,
- Județul Mehedinți,
- Județul Gorj,
- Județul Argeș,
- Județul Olt,
- Județul Dolj,
- Județul Arad,
- Județul Timiș,
- Județul Covasna,
- Județul Brașov,
- Județul Botoșani,
- Județul Vâlcea,
- Județul Iași,
- Județul Hunedoara,
- Județul Alba,
- Județul Sibiu,
- Județul Caraș-Severin,
- Județul Neamț,
- Județul Harghita,
- Județul Mureș,
- Județul Cluj,
- Județul Maramureș.

7. Словакия

Следните ограничителни зони III в Словакия:

- In the district of Lučenec: Lučenec a jeho časti, Panické Dravce, Mikušovce, Pinciná, Holiša, Vidiná, Boľkovce, Trebeľovce, Halič, Stará Halič, Tomášovce, Trenč, Veľká nad Ipľom, Buzitka, Prša, Nitra nad Ipľom, Mašková, Lehôtka, Kalonda, Jelšovec, Luboreč, Fil'akovské Kováče, Lipovany, Mučín, Rapovce, Lupoč, Gregorova Vieska, Praha,
 - In the district of Poltár: Kalinovo, Veľká Ves,
 - the whole district of Trebišov'.
-

РЕГЛАМЕНТ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ (ЕС) 2021/1091 НА КОМИСИЯТА**от 2 юли 2021 година****за изменение на Регламент за изпълнение (ЕС) 2019/159 на Комисията за налагане на окончателни защитни мерки срещу вноса на някои стоманени продукти**

ЕВРОПЕЙСКАТА КОМИСИЯ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз,

като взе предвид Регламент (ЕС) 2015/478 на Европейския парламент и на Съвета от 11 март 2015 г. относно общите правила за внос ⁽¹⁾, и по-специално член 16 от него,

като взе предвид Регламент (ЕС) 2015/755 на Европейския парламент и на Съвета от 29 април 2015 г. относно общия режим за внос от някои трети държави ⁽²⁾, и по-специално член 13 от него,

като има предвид, че:

- (1) С Регламент за изпълнение (ЕС) 2021/1029 на Комисията ⁽³⁾ срокът на действие на защитната мярка върху вноса на някои стоманени продукти, наложени с Регламент за изпълнение (ЕС) 2019/159 на Комисията ⁽⁴⁾, бе удължен.
- (2) В приложението към Регламент за изпълнение (ЕС) 2021/1029 на Комисията се съдържа техническа грешка. Докато общите тарифни квоти („ТК“) за категория 4 са правилни, разделението между категории 4А и 4Б, както и между специфичните за всяка държава и остатъчните тарифни квоти, не е правилно.
- (3) Комисията счита, че тази грешка трябва да бъде коригирана, за да се даде възможност за правилно разпределение на тарифните квоти, което да влезе в сила от 1 юли 2021 г.,
- (4) Мерките, предвидени в настоящия регламент, са в съответствие със становището на Комитета по защитните мерки, създаден съгласно член 3, параграф 3 от Регламент (ЕС) 2015/478 и съответно член 22, параграф 3 от Регламент (ЕС) 2015/755,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член 1

Частта от таблица IV.1, озаглавена „Обеми на тарифните квоти“, отнасяща се до продуктови категории 4А и 4Б в приложение IV към Регламент за изпълнение (ЕС) 2019/159 на Комисията, се заменя с таблицата в приложение I.

Член 2

Частта от таблица IV.2, озаглавена „Обеми на общите тарифни квоти по тримесечие“, отнасяща се до продуктови категории 4А и 4Б в приложение IV към Регламент за изпълнение (ЕС) 2019/159 на Комисията, се заменя с таблицата в приложение II.

Член 3

Настоящият регламент влиза в сила в деня след деня на публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*. Настоящият регламент се прилага от 1 юли 2021 г.

⁽¹⁾ ОВ L83, 27.3.2015 г., стр. 16.

⁽²⁾ ОВ L123, 19.5.2015 г., стр. 33.

⁽³⁾ Регламент за изпълнение (ЕС) 2021/1029 на Комисията от 24 юни 2021 г. за изменение на Регламент за изпълнение (ЕС) 2019/159 на Комисията за удължаване на срока на действие на защитната мярка по отношение на вноса на някои стоманени продукти ОВ L 225I, 25.6.2021 г., стр. 1.

⁽⁴⁾ ОВ L31, 1.2.2019 г., стр. 27.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави членки.

Съставено в Брюксел на от 2 юли 2021 година.

За Комисията
Председател
Ursula VON DER LEYEN

ПРИЛОЖЕНИЕ I

„4.А	Ламарини с метално покритие	Кодове по ТАРИК: 7210 41 00 20, 7210 41 00 30, 7210 49 00 20, 7210 49 00 30, 7210 61 00 20, 7210 61 00 30, 7210 69 00 20, 7210 69 00 30, 7212 30 00 20, 7212 30 00 30, 7212 50 61 20, 7212 50 61 30, 7212 50 69 20, 7212 50 69 30, 7225 92 00 20, 7225 92 00 30, 7225 99 00 11, 7225 99 00 22, 7225 99 00 23, 7225 99 00 41, 7225 99 00 45, 7225 99 00 91, 7225 99 00 92, 7225 99 00 93, 7226 99 30 10, 7226 99 30 30, 7226 99 70 11, 7226 99 70 13, 7226 99 70 91, 7226 99 70 93, 7226 99 70 94	(Република) Корея	34 726,32	34 726,32	33 971,40	34 348,86	35 768,11	35 768,11	34 990,54	35 379,32	36 841,15	36 841,15	36 040,26	36 440,70	25 %	09.8816
			Индия	49 638,36	49 638,36	48 559,27	49 098,82	51 127,51	51 127,51	50 016,05	50 571,78	52 661,34	52 661,34	51 516,53	52 088,93	25 %	09.8817
			Обединено Кралство	32 719,56	32 719,56	32 008,27	32 363,92	33 701,15	33 701,15	32 968,52	33 334,83	34 712,19	34 712,19	33 957,57	34 334,88	25 %	09.8979
			Други държави	439 629,02	439 629,02	430 071,87	434 850,45	452 817,89	452 817,89	442 974,02	447 895,96	466 402,42	466 402,42	456 263,24	461 332,84	25 %	(^g)
4.Б		Кодове по КН: 7210 20 00, 7210 30 00, 7210 90 80, 7212 20 00, 7212 50 20, 7212 50 30, 7212 50 40, 7212 50 90, 7225 91 00, 7226 99 10 Кодове по ТАРИК: 7210 41 00 80, 7210 49 00 80, 7210 61 00 80, 7210 69 00 80, 7212 30 00 80, 7212 50 61 80, 7212 50 69 80, 7225 92 00 80, 7225 99 00 25, 7225 99 00 95, 7226 99 30 90, 7226 99 70 19, 7226 99 70 96	Китай	118 662,79	118 662,79	116 083,16	117 372,98	122 222,67	122 222,67	119 565,66	120 894,17	125 889,35	125 889,35	123 152,63	124 520,99	25 %	09.8821
			(Република) Корея	154 003,68	154 003,68	150 655,77	152 329,73	158 623,79	158 623,79	155 175,45	156 899,62	163 382,50	163 382,50	159 830,71	161 606,61	25 %	09.8822
			Индия	70 874,00	70 874,00	69 333,27	70 103,64	73 000,22	73 000,22	71 413,26	72 206,74	75 190,23	75 190,23	73 555,66	74 372,95	25 %	09.8823
			Обединено Кралство	32 719,56	32 719,56	32 008,27	32 363,92	33 701,15	33 701,15	32 968,52	33 334,83	34 712,19	34 712,19	33 957,57	34 334,88	25 %	09.8980
			Други държави	99 301,05	99 301,05	97 142,33	98 221,69	102 280,08	102 280,08	100 056,60	101 168,34	105 348,48	105 348,48	103 058,30	104 203,39	25 %	(^g)

(^g) От 1.7 до 31.3: 09.8609

От 1.4 до 30.6: 09.8610

От 1.4 до 30.6: за Индия*, (Република) Корея* и Обединеното кралство*: 09.8570 *При изчерпване на разпределените конкретно за тях квоти в съответствие с член 1, параграф 5

(^g) От 1.7 до 31.3: 09.8611

От 1.4 до 30.6: 09.8612

От 1.4 до 30.6: за Китай*: 09.8581, за (Република) Корея*: 09.8582, за Индия*: 09.8583, за Обединеното кралство*: 09.8584 *При изчерпване на разпределените конкретно за тях квоти в съответствие с член 1, параграф 5*

ПРИЛОЖЕНИЕ II

„4.А	Други държави	439 629,02	439 629,02	430 071,87	434 850,45	452 817,89	452 817,89	442 974,02	447 895,96	466 402,42	466 402,42	456 263,24	461 332,84
4.Б	Други държави	99 301,05	99 301,05	97 142,33	98 221,69	102 280,08	102 280,08	100 056,60	101 168,34	105 348,48	105 348,48	103 058,30	104 203,39“

РЕШЕНИЯ

РЕШЕНИЕ (ЕС) 2021/1092 НА СЪВЕТА

от 11 юни 2021 година

за установяване на критериите и процедурата на уведомяването за различия по отношение на международните стандарти, приети от Международната организация за гражданско въздухоплаване в областта на безопасността на въздухоплаването

СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз, и по-специално член 100, параграф 2 във връзка с член 218, параграф 9 от него,

като взе предвид предложението на Европейската комисия,

като има предвид, че:

- (1) Конвенцията за международно гражданско въздухоплаване, която беше подписана в Чикаго на 7 декември 1944 г. и с която се урежда международният въздушен транспорт (наричана по-нататък „Чикагската конвенция“), влезе в сила на 4 април 1947 г. С нея се учредява Международната организация за гражданско въздухоплаване (ИКАО).
- (2) Държавите — членки на Съюза са договарящи страни по Чикагската конвенция и договарящи държави на ИКАО, а Съюзът има статут на наблюдател в някои органи на ИКАО.
- (3) Съгласно член 54 от Чикагската конвенция Съветът на ИКАО може да приема международни стандарти (наричани по-нататък „стандартите“) и препоръчителни практики за въздухоплаването и да ги определя като приложения към Чикагската конвенция (наричани по-нататък „приложенията на ИКАО“), по-специално по отношение на безопасността на гражданското въздухоплаване.
- (4) Съгласно член 90 от Чикагската конвенция всяко приложение на ИКАО или всяко изменение на приложение на ИКАО влизат в сила след изтичането на тримесечен срок от тяхното съобщаване на съответните договарящи държави на ИКАО или след изтичането на по-продължителен срок, определен от Съвета на ИКАО, освен ако през това време мнозинството от договарящите държави на ИКАО заявят своето несъгласие.
- (5) След като бъдат приети и влязат в сила, стандартите стават задължителни за всички договарящи държави на ИКАО, включително всички държави — членки на Съюза, в съответствие с Чикагската конвенция и в рамките на определените в нея ограничения.
- (6) Съгласно член 38 от Чикагската конвенция всяка договаряща държава на ИКАО, която прецени, че е невъзможно да се съобрази във всяко отношение с подобен стандарт или да приведе своите собствени разпоредби или практики в пълно съответствие с който и да е стандарт след изменение на последния, или която сметне за необходимо да приеме разпоредби или практики, отличаващи се в някакво конкретно отношение от тези, които са установени с даден стандарт, трябва незабавно да уведоми ИКАО за различията между нейните собствени разпоредби или практики и тези, установени със стандарта. В случай на изменение на стандартите всяка държава, която не внесе съответните изменения в своите собствени разпоредби или практики, трябва да уведоми Съвета на ИКАО за това в течение на шестдесет дни след приемането на изменението на стандарта или да посочи действието, което предлага да предприеме.
- (7) Вътрешните правила на ИКАО, по-специално сроковете, определени от договарящите държави на ИКАО за уведомяване за различията по отношение на стандартите, както и броят на различията в областта на безопасността на въздухоплаването, които трябва да бъдат съобщавани всяка година, затрудняват своевременното определяне на позицията, която трябва да се заеме от името на Съюза в решение на Съвета, основано на член 218, параграф 9 от Договора, за всяко различие, която трябва да бъде съобщено. Освен това стандартите, приети от Съвета на ИКАО в областта на безопасността на въздухоплаването, засягат до голяма степен въпроси от изключителната компетентност на Съюза. Поради това е ефикасно и целесъобразно да се установи рамка за критериите и процедурата, които трябва да се следват при уведомяването за различия по отношение на стандартите в областта на безопасността на въздухоплаването, попадащи в областите на изключителна компетентност на Съюза, без да се засягат правата и задълженията на държавите членки съгласно Чикагската конвенция.

- (8) Като се има предвид спецификата на сектора на безопасността на въздухоплаването в сравнение с други сектори на дейността на ИКАО, по-специално големият брой стандарти, които се приемат в този сектор от Съвета на ИКАО, както и броят на различията, които трябва да бъдат съобщавани всяка година, настоящото решение има отношение единствено към областта на безопасността на въздухоплаването с цел рационализиране на процесите и обработване по ефективен начин на многобройните уведомления. На равнището на ИКАО стандартите за безопасност на въздухоплаването се съдържат главно в приложения 1, 6, 8, 14, 18 и 19 на ИКАО. На равнището на Съюза изискванията, съдържащи се в тези стандарти, са отразени главно в Регламент (ЕС) 2018/1139 на Европейския парламент и на Съвета ⁽¹⁾, както и в актовете за изпълнение и делегираните актове, приети въз основа на него, по-специално в Регламенти (ЕС) № 1178/2011 ⁽²⁾, (ЕС) № 748/2012 ⁽³⁾, (ЕС) № 965/2012 ⁽⁴⁾, (ЕС) № 139/2014 ⁽⁵⁾, (ЕС) № 452/2014 ⁽⁶⁾, (ЕС) № 1321/2014 ⁽⁷⁾ и (ЕС) 2015/640 ⁽⁸⁾ на Комисията, както и в Регламенти (ЕО) № 2111/2005 ⁽⁹⁾ и (ЕС) № 376/2014 ⁽¹⁰⁾ на Европейския парламент и на Съвета.
- (9) Настоящото решение следва освен това да бъде ограничено до позициите, които трябва да се заемат от името на Съюза в рамките на ИКАО в областите от изключителната компетентност на Съюза.
- (10) Различията по отношение на стандартите, приети от Съвета на ИКАО, могат да произтичат от правото на Съюза и да се дължат на приемането на нов или изменен стандарт от Съвета на ИКАО или на изменение на правото на Съюза. Позицията, която трябва да се земе от името на Съюза във връзка с тези различия, следва да се основава на писмен документ, представен своевременно от Комисията на Съвета за обсъждане и одобрение.
- (11) Различията по отношение на стандартите, приети от Съвета на ИКАО в областта на безопасността на въздухоплаването, могат да произтичат и от национални мерки, приети съгласно член 71 от Регламент (ЕС) 2018/1139 в случай на неотложни непредвидени обстоятелства, когато тези мерки се различават от стандартите и следователно изискват ИКАО да бъде уведомена за различията съгласно член 38 от Чикагската конвенция. Поради това е целесъобразно в настоящото решение да се определи и процедурата, която трябва да се следва за определянето
-
- (1) Регламент (ЕС) 2018/1139 на Европейския парламент и на Съвета от 4 юли 2018 г. относно общи правила в областта на гражданското въздухоплаване и за създаването на Агенция за авиационна безопасност на Европейския съюз и за изменение на регламенти (ЕО) № 2111/2005, (ЕО) № 1008/2008, (ЕС) № 996/2010, (ЕС) № 376/2014 и на директиви 2014/30/ЕС и 2014/53/ЕС на Европейския парламент и на Съвета и за отмяна на регламенти (ЕО) № 552/2004 и (ЕО) № 216/2008 на Европейския парламент и на Съвета и Регламент (ЕИО) № 3922/91 на Съвета (ОВ L 212, 22.8.2018 г., стр. 1).
- (2) Регламент (ЕС) № 1178/2011 на Комисията от 3 ноември 2011 г. за определяне на технически изисквания и административни процедури във връзка с екипажите на въздухоплавателни средства в гражданското въздухоплаване в съответствие с Регламент (ЕО) № 216/2008 на Европейския парламент и на Съвета (ОВ L 311, 25.11.2011 г., стр. 1).
- (3) Регламент (ЕС) № 748/2012 на Комисията от 3 август 2012 г. за определяне на правила за прилагане на сертифициране за летателна годност и за опазване на околната среда на въздухоплавателни средства и свързани с тях продукти, части и оборудване, както и за сертифициране на проектантски и производствени организации (ОВ L 224, 21.8.2012 г., стр. 1).
- (4) Регламент (ЕС) № 965/2012 на Комисията от 5 октомври 2012 г. за определяне на технически изисквания и административни процедури във връзка с въздушните операции в съответствие с Регламент (ЕО) № 216/2008 на Европейския парламент и на Съвета (ОВ L 296, 25.10.2012 г., стр. 1).
- (5) Регламент (ЕС) № 139/2014 на Комисията от 12 февруари 2014 г. за определяне на изискванията и административните процедури във връзка с летищата в съответствие с Регламент (ЕО) № 216/2008 на Европейския парламент и на Съвета (ОВ L 44, 14.2.2014 г., стр. 1).
- (6) Регламент (ЕС) № 452/2014 на Комисията от 29 април 2014 г. за определяне на технически изисквания и административни процедури във връзка с въздушните операции на оператори от трети държави в съответствие с Регламент (ЕО) № 216/2008 на Европейския парламент и на Съвета (ОВ L 133, 6.5.2014 г., стр. 12).
- (7) Регламент (ЕС) № 1321/2014 на Комисията от 26 ноември 2014 г. относно поддържането на летателната годност на въздухоплавателните средства и авиационните продукти, части и устройства и относно одобряването на организациите и персонала, изпълняващи тези задачи (ОВ L 362, 17.12.2014 г., стр. 1).
- (8) Регламент (ЕС) 2015/640 на Комисията от 23 април 2015 г. относно допълнителни спецификации за летателна годност за даден тип експлоатация и за изменение на Регламент (ЕС) № 965/2012 (ОВ L 106, 24.4.2015 г., стр. 18).
- (9) Регламент (ЕО) № 2111/2005 на Европейския парламент и на Съвета от 14 декември 2005 г. за създаване на списък на Общността на въздушните превозвачи, предмет на оперативна забрана в границите на Общността, и за информиране на пътниците на въздушния транспорт за самоличността на опериращите въздушни превозвачи и за отмяна на член 9 от Директива 2004/36/ЕО (ОВ L 344, 27.12.2005 г., стр. 15).
- (10) Регламент (ЕС) № 376/2014 на Европейския парламент и на Съвета от 3 април 2014 г. за докладване, анализ и последващи действия във връзка със събития в гражданското въздухоплаване, за изменение на Регламент (ЕС) № 996/2010 на Европейския парламент и на Съвета и за отмяна на Директива 2003/42/ЕО на Европейския парламент и на Съвета и на регламенти (ЕО) № 1321/2007 и (ЕО) № 1330/2007 на Комисията (ОВ L 122, 24.4.2014 г., стр. 18).

на такива различия. Тази процедура следва да зависи от обхвата и продължителността на приетите национални мерки в съответствие с принципите на субсидиарност и пропорционалност и да дава възможност на държавите членки да изпълняват без забавяне своите международни задължения съгласно член 38 от Чикагската конвенция. Посочената процедура следва да не засяга условията и процедурата, установени в член 71 от Регламент (ЕС) 2018/1139.

- (12) Различията, за които трябва да се уведомява ИКАО, следва да се основават по-специално на информацията, предоставена от Агенцията за авиационна безопасност на Европейския съюз в съответствие с член 90, параграф 4 от Регламент (ЕС) 2018/1139, когато е приложимо. Различията следва да се представят в определения от ИКАО формат чрез формуляра за уведомяване за съответствие или различия или в системата за електронно подаване на информация за различия, когато това се изисква от ИКАО. Когато съгласно настоящото решение позицията, която трябва да се заеме от името на Съюза, е установена в писмен документ, представен от Комисията на Съвета за обсъждане и одобрение, в този документ, при целесъобразност и за всеки отделен случай, следва да се посочва дали на държавите членки да се предостави гъвкавост при уведомяването за въпросните различия. Освен това Комисията следва да се стреми да започне работа по този документ възможно най-рано, за да осигури достатъчно време за подготовката му, включително за евентуални консултации, които да бъдат проведени на експертно равнище.
- (13) Изпълнението на настоящото решение не следва да води до нарушаване на задълженията на държавите членки съгласно правото на Съюза или на международните им задължения по Чикагската конвенция, по-специално по отношение на спазването на крайния срок за уведомяване на ИКАО за различията.
- (14) Настоящото решение следва да се прилага за ограничен срок, а именно до края на заседанието на Съвета на ИКАО след следващата сесия на Събранията на ИКАО, за да се даде възможност на Съвета да оцени ефективността на настоящото решение и да реши, по предложение на Комисията, дали да продължи срока на прилагането му или да го измени по друг начин,

ПРИЕ НАСТОЯЩОТО РЕШЕНИЕ:

Член 1

Позицията, която трябва да се заеме от името на Съюза в Международната организация за гражданско въздухоплаване (ИКАО) по отношение на уведомяването за различия по отношение на стандартите, съдържащи се в приложения 1, 6, 8, 14, 18 и 19 към Конвенцията за международно гражданско въздухоплаване (наричана по-нататък „Чикагската конвенция“) в областта на безопасността на въздухоплаването, доколкото тези стандарти попадат в обхвата на изключителната компетентност на Съюза, се установява в съответствие с критериите и процедурата, определени в членове 2 и 3 от настоящото решение.

Член 2

В случай че правото на Съюза се различава от стандартите, посочени в член 1 от настоящото решение, и поради това се изисква уведомяване до ИКАО за различията спрямо тези стандарти в съответствие с член 38 от Чикагската конвенция, Комисията своевременно и най-малко два месеца преди всеки срок, определен от ИКАО за уведомяване за различията, представя на Съвета за обсъждане и одобрение писмен документ, основан по-специално на информацията, предоставена от Агенция за авиационна безопасност на Европейския съюз (ЕААБ) в съответствие с член 90, параграф 4 от Регламент (ЕС) 2018/1139, когато е приложимо, в който се посочват подробните различия, за които ИКАО трябва да бъде уведомена.

Член 3

1. В случай че държава членка приеме в съответствие с член 71 от Регламент (ЕС) 2018/1139 национални мерки, предоставящи освобождавания по отношение на отделни физически или юридически лица или чиято обща продължителност не надвишава осем месеца, и когато тези национални мерки се различават от стандартите, посочени в член 1 от настоящото решение, и изискват уведомяване за различията спрямо тези стандарти в съответствие с член 38 от Чикагската конвенция, съответната държава членка незабавно информира Комисията за всяко различие, за което е подадено уведомление.

2. Когато освобождаванията, предоставени в съответствие с член 71 от Регламент (ЕС) 2018/1139, са с общо приложение и общата им продължителност надвишава осем месеца, Комисията, не по-късно от две седмици след като съответната държава членка я е уведомила за тези освобождавания в съответствие с член 71, параграф 1 от Регламент (ЕС) 2018/1139, представя на Съвета за обсъждане и одобрение писмен документ, основан по-специално на информацията, предоставена от ЕААБ в съответствие с член 90, параграф 4 от посочения регламент, както и на информацията, предоставена от държавите членки съгласно член 71 от същия регламент, в който се посочват подробно различията, за които ИКАО трябва да бъде уведомена.

Член 4

Изпълнението на настоящото решение не води до нарушаване на задълженията на държавите членки съгласно правото на Съюза или на международните им задължения съгласно член 38 от Чикагската конвенция.

Член 5

Позицията, която трябва да се заеме от името на Съюза в рамките на ИКАО, се изразява от държавите членки.

Член 6

Настоящото решение се прилага до 30 ноември 2022 г. По предложение на Комисията Съветът може да продължи срока на прилагането му или да го измени по друг начин.

Член 7

Настоящото решение влиза в сила в деня на приемането му.

Съставено в Люксембург на 11 юни 2021 година.

За Съвета
Председател
J. P. MATOS FERNANDES

РЕШЕНИЕ (ЕС) 2021/1093 НА СЪВЕТА**от 28 юни 2021 година**

за определяне на правилата за прилагане по отношение на длъжностното лице по защита на данните на Съвета, прилагането на Регламент (ЕС) 2018/1725 на Европейския парламент и на Съвета, ограниченията на правата на субектите на данни в контекста на изпълнението на задачите на длъжностното лице по защита на данните на Съвета и за отмяна на Решение 2004/644/ЕО на Съвета

СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз, и по-специално член 240, параграф 3 от него,

като взе предвид Регламент (ЕС) 2018/1725 на Европейския парламент и на Съвета от 23 октомври 2018 г. относно защитата на физическите лица във връзка с обработването на лични данни от институциите, органите, службите и агенциите на Съюза и относно свободното движение на такива данни и за отмяна на Регламент (ЕО) № 45/2001 и Решение № 1247/2002/ЕО ⁽¹⁾, и по-специално член 45, параграф 3 от него,

като има предвид, че:

- (1) Регламент (ЕС) 2018/1725 установява принципите и правилата, отнасящи се до всички институции и органи на Съюза и предвижда всяка институция или орган на Съюза да назначи длъжностно лице по защита на данните.
- (2) В член 45, параграф 3 от Регламент (ЕС) 2018/1725 се изисква всяка институция или орган на Съюза да приеме правила за прилагане по отношение на длъжностното лице по защита на данните (наричани по-нататък „правила за прилагане“). Правилата за прилагане следва да се отнасят по-специално до задачите, задълженията и правомощията на длъжностното лице по защита на данните на Съвета и на Генералния секретариат на Съвета (ДЛЗД).
- (3) Правилата за прилагане следва да определят процедурите за упражняване на правата на субектите на данни, както и за изпълнението на задълженията на всички съответни участници в рамките на Съвета и Генералния секретариат на Съвета (ГСС) по отношение на обработката на лични данни.
- (4) Регламент (ЕС) 2018/1725 предвижда ясни отговорности на администраторите на данни, по-специално по отношение на правата на субектите на данни. Правилата за прилагане следва да гарантират, че Съветът и ГСС изпълняват своите отговорности като администратор по еднакъв и прозрачен начин. Следва да се определят правила, за да се установи кой отговаря за дадена операция по обработване, извършвана от името на Съвета или ГСС. Във връзка с това е целесъобразно да се въведе понятието „администратор с делегирани правомощия“, за да се определят точно отговорностите на подразделенията на ГСС, по-специално що се отнася до индивидуалните решения относно правата на субектите на данни. Освен това е целесъобразно да се въведе понятието „оперативен администратор“, който под ръководството на администратора с делегирани правомощия са бъде определен с цел да осигурява спазването на правилата на практика и да обработва исканията на субектите на данни във връзка с операции по обработване. За да се посочат точно отговорностите в ГСС за всяка дейност по обработване, оперативният администратор следва да бъде указан изрично в записва, съхраняван в регистъра. Назначаването на оперативен администратор не възпрепятства използването в практиката на точка за контакт, например под формата на функционална пощенска кутия, която да се поставя на разположение за исканията на субектите на данни.
- (5) В определени случаи няколко генерални дирекции или служби на ГСС извършват съвместно операция по обработване, за да изпълнят мисията си. В такива случаи те следва да гарантират наличието на вътрешни договорености, които да определят по прозрачен начин съответните им отговорности съгласно Регламент (ЕС) 2018/1725, и по-специално по отношение на правата на субектите на данни, уведомяването на Европейския надзорен орган по защита на данните (ЕНОЗД) и воденето на записи.

⁽¹⁾ ОВ L 295, 21.11.2018 г., стр. 39.

- (6) С цел да се улесни упражняването на отговорностите на администраторите с делегирани правомощия, всяка генерална дирекция или друга служба на ГСС следва да назначи координатор по защита на данните. Координаторите по защита на данните следва да подпомагат генералната дирекция или друга служба на ГСС във всички аспекти на защитата на личните данни и участват в мрежата от координатори по защита на данните в ГСС, за да се гарантира съгласувано прилагане и тълкуване на Регламент (ЕС) 2018/1725.
- (7) Съгласно член 45, параграф 1, буква б) от Регламент (ЕС) 2018/1725, ДЛЗД може да издаде допълнителни насоки относно функциите на координатора по защита на данните.
- (8) С член 25, параграф 1 от Регламент (ЕС) 2018/1725 на всяка институция или орган на Съюза се предоставя възможността да ограничава прилагането на членове 14—17, 19, 20 и 35 от посочения регламент, както и на принципа на прозрачност, установен в член 4, параграф 1, буква а) от него, доколкото неговите разпоредби съответстват на правата и задълженията, предвидени в членове 14—17, 19 и 20 от този регламент.
- (9) В определени случаи може да се наложи ДЛЗД да ограничи правата на субектите на данни, за да изпълнява задачите по наблюдение, разследване, одит или консултиране, посочени в член 45 от Регламент (ЕС) 2018/1725, като същевременно спазва стандартите за защита на личните данни съгласно същия регламент. Необходимо е да се приемат вътрешни правила, съгласно които ДЛЗД може да ограничава правата на субектите на данни в съответствие с член 25 от него (наричани по-нататък „вътрешни правила“).
- (10) Вътрешните правила следва да се прилагат за всички операции по обработване на данни, извършвани от Съвета и ГСС при изпълнението на задачите на ДЛЗД по наблюдение, разследване, одит или консултиране. Вътрешните правила следва да се прилагат и за операциите по обработване, които са част от задачите, свързани с функцията на ДЛЗД по разследване или одит, като например процедурите по жалби, по които работи ДЛЗД. Вътрешните правила следва да се прилагат и за наблюденията и консултациите от страна на ДЛЗД, когато ДЛЗД съдейства на генералните дирекции и службите на ГСС и си сътрудничи с тях извън рамките на своите административни разследвания и одити.
- (11) Може да се наложи Съветът и ГСС да прилагат ограниченията на основанията, посочени в член 25, параграф 1, букви в), ж) и з) от Регламент (ЕС) 2018/1725, по отношение на операциите по обработване на данни, извършвани в рамките на задачите на ДЛЗД по наблюдение, разследване, одит или консултиране, когато това е необходимо за защита на задачите на ДЛЗД, свързаните с тях разследвания и процедури, инструментите и методите на разследванията и одитите на ДЛЗД, както и правата на други лица, свързани със задачите на ДЛЗД.
- (12) С оглед на поддържането на ефективно сътрудничество, може да се наложи Съветът и ГСС да прилагат ограничения на правата на субектите на данни с цел да се защити информацията, съдържаща лични данни, която е предоставена от генерални дирекции и служби на ГСС или от други институции или органи на Съюза. За тази цел ДЛЗД следва да се консултира с тези генерални дирекции и служби или други институции или органи за приложимите основания за ограниченията и за необходимостта и пропорционалността на тези ограничения.
- (13) ДЛЗД — и когато е уместно, генералните дирекции и службите на ГСС — следва да обработват всички ограничения по прозрачен начин и да регистрират всеки случай на прилагане на ограничения в съответната система за записи.
- (14) Съгласно член 25, параграф 8 от Регламент (ЕС) 2018/1725 администраторите на лични данни могат да отложат или да се въздържат от предоставянето на информация на субекта на данните за причините за прилагането на ограничение, ако предоставянето на тази информация би изложило по някакъв начин на риск целта на ограничението. По-специално, когато се прилага ограничение на правата, предвидени в членове 16 и 35 от посочения регламент, уведомяването за него би изложило на риск целта на ограничението. За да се гарантира, че предвиденото в посочените членове право на субекта на данни да бъде информиран е ограничено само докато траят причините за отлагането, ДЛЗД или генералните дирекции или службите на ГСС, прилагащи ограничението, следва редовно да преразглеждат своята позиция.
- (15) Когато се прилага ограничение на правата на други субекти на данни, ДЛЗД следва да преценява за всеки отделен случай дали съобщаването на ограничението би изложило на риск неговата цел.
- (16) ДЛЗД следва да извършва независим преглед на прилагането от другите генерални дирекции или служби на ГСС на ограниченията, основани на настоящото решение, с цел да се осигури спазването на настоящото решение.

- (17) Всяко ограничение, прилагано въз основа на настоящото решение, следва да бъде необходимо и пропорционално в едно демократично общество.
- (18) В съответствие с член 41, параграфи 1 и 2 от Регламент (ЕС) 2018/1725 ЕНОЗД беше информиран и с него беше проведена консултация, като той даде становище ⁽²⁾.
- (19) Правилата за прилагане на Регламент (ЕС) 2018/1725 не засягат Регламент (ЕО) № 1049/2001 на Европейския парламент и на Съвета ⁽³⁾, Решение 2004/338/ЕО, Евратом на Съвета ⁽⁴⁾, и по-специално приложение II към него, Решение 2013/488/ЕС ⁽⁵⁾ на Съвета и по-специално част II, раздел VI от приложението към него, както и Решение на генералния секретар на Съвета/върховния представител по Общата външна политика и политиката на сигурност от 25 юни 2001 г. ⁽⁶⁾
- (20) С Решение 2004/644/ЕО ⁽⁷⁾ на Съвета се установяват правила за прилагане във връзка с Регламент (ЕО) № 45/2001 на Европейския парламент и на Съвета. С Регламент (ЕС) 2018/1725 беше отменен Регламент (ЕО) № 45/2001, считано от 11 декември 2019 г. За да се гарантира, че се прилага само един набор от правила за прилагане, Решение 2004/644/ЕО следва да бъде отменено,

ПРИЕ НАСТОЯЩОТО РЕШЕНИЕ:

РАЗДЕЛ 1

ОБЩИ РАЗПОРЕДБИ

Член 1

Предмет и обхват

1. С настоящото решение се определят правилата и процедурите за прилагането на Регламент (ЕС) 2018/1725 от Съвета и Генералния секретариат на Съвета (ГСС) и се определят допълнителни правила за прилагане по отношение на длъжностното лице по защита на данните на Съвета (ДЛЗД).
2. С настоящото решение се определят правилата, които Съветът и ГСС трябва да спазват, когато, във връзка със задачите на ДЛЗД по наблюдение, разследване, одит или консултиране, информират субектите на данни за обработването на техните лични данни в съответствие с членове 14, 15 и 16 от Регламент (ЕС) 2018/1725.
3. С настоящото решение се определят условията, при които във връзка със задачите на ДЛЗД по наблюдение, разследване, одит или консултиране Съветът и ГСС може да ограничат прилагането на член 4, членове 14—17, членове 19, 20 и 35 от Регламент (ЕС) 2018/1725 в съответствие с член 25, параграф 1, букви в), ж) и з) от посочения регламент.
4. Настоящото решение се прилага за обработването на лични данни от Съвета и ГСС за целите на или във връзка със задачите на ДЛЗД, посочени в член 45 от Регламент (ЕС) 2018/1725.

⁽²⁾ Становище от 6 април 2021 г. (все още не публикувано в Официален вестник).

⁽³⁾ Регламент (ЕО) № 1049/2001 на Европейския парламент и на Съвета от 30 май 2001 г. относно публичния достъп до документи на Европейския парламент, на Съвета и на Комисията (ОВ L 145, 31.5.2001 г., стр. 43).

⁽⁴⁾ Решение 2004/338 /ЕО, Евратом на Съвета от 22 март 2004 г. за приемане на процедурен правилник на Съвета (ОВ L 106, 15.4.2004 г., стр. 22).

⁽⁵⁾ Решение 2013/488/ЕС на Съвета от 23 септември 2013 г. относно правилата за сигурност за защита на класифицирана информация на ЕС (ОВ L 274, 15.10.2013 г., стр. 1).

⁽⁶⁾ Решение на генералния секретар на Съвета/върховния представител за общата външна политика и политиката на сигурност от 25 юни 2001 г. относно кодекса за добро поведение на администрацията на Генералния секретариат на Съвета на Европейския съюз и неговия персонал в техните професионални отношения с обществеността (ОВ С 189, 5.7.2001 г., стр. 1).

⁽⁷⁾ Решение 2004/644/ЕО на Съвета от 13 септември 2004 г. за приемане на правила за прилагането на Регламент (ЕО) № 45/2001 на Европейския парламент и на Съвета относно защитата на физическите лица при обработката на лични данни от институциите и органите на Общността и относно свободното движение на тези данни (ОВ L 296, 21.9.2004 г., стр. 16).

Член 2

Администриране

За целите на настоящото решение Съветът и ГСС се смятат за администратор по смисъла на член 3, точка 8 от Регламент (ЕС) 2018/1725.

Член 3

Определения

За целите на настоящото решение се прилагат следните определения:

- 1) „длъжностно лице по защита на данните“ (ДЛЗД) означава лицето, определено от генералния секретар на Съвета съгласно член 43 от Регламент (ЕС) 2018/1725;
- 2) „задачи на ДЛЗД“ означава задачите, посочени в член 45 от Регламент (ЕС) 2018/1725;
- 3) „персонал на ГСС“ означава всички длъжностни лица на ГСС и всяко друго лице, попадащо в обхвата на Правилника за длъжностните лица на Европейския съюз и Условието за работа на другите служители на Съюза, уредени в Регламент (ЕИО, Евратом, ЕОВС) № 259/68 на Съвета ⁽⁸⁾ („Правилник за персонала“) или работещи в ГСС по договорно правоотношение (като стажанти, консултанти, изпълнители, служители, командировани от държавите членки).
- 4) „администратор с делегирани правомощия“ означава ръководителят на генералната дирекция или на служба на ГСС, който сам или съвместно с други определя целите и средствата за обработването на лични данни от името на Съвета или ГСС в изпълнение на мисията на тази генерална дирекция или служба;
- 5) „оперативен администратор“ означава член на персонала на ГСС на средно или висше управленско равнище, определен от администратора с делегирани правомощия да го подпомага при гарантиране спазването на Регламент (ЕС) 2018/1725 по отношение на операциите по обработване, за които отговаря, и да служи като основно звено за контакт за субектите на данни;
- 6) „координатор по защита на данните“ означава член на персонала на ГСС, определен във всяка генерална дирекция или друга служба на ГСС след консултации с ДЛЗД да подпомага генералната дирекция или службата във всички аспекти на защитата на личните данни и да разглежда като неин представител въпросите, свързани със защитата на данните, в тясно сътрудничество с ДЛЗД.

РАЗДЕЛ 2

ДЪЛЖНОСТНО ЛИЦЕ ЗА ЗАЩИТА НА ДАННИТЕ

Член 4

Определяне и статус на ДЛЗД

1. Генералният секретар на Съвета определя ДЛЗД от персонала на ГСС и го регистрира в Европейския надзорен орган по защита на данните („ЕНОЗД“) в съответствие с член 43 от Регламент (ЕС) 2018/1725.
2. ДЛЗД се избира въз основа на неговите професионални качества, и по-специално въз основа на експертните му познания в областта на законодателството и практиките за защита на данните и способността му да изпълнява задачите, посочени в член 45 от Регламент (ЕС) 2018/1725. ДЛЗД също така има солидни познания за ГСС, неговата структура и административните му правила и процедури. За целите на изпълнението на задачите си ДЛЗД се освобождава от всякакви други задачи в рамките на ГСС.
3. ДЛЗД се назначава за срок от пет години и може да бъде преназначавано.
4. ДЛЗД и неговите служители са пряко подчинени на генералния секретар на Съвета и се отчитат пряко пред него.

⁽⁸⁾ ОВ L 56, 4.3.1968 г., стр. 1.

5. При изпълнението на своите задачи ДЛЗД действа независимо и не получава указания от генералният секретар на Съвета, от администраторите с делегирани правомощия или оперативните администратори или от други лица относно вътрешното прилагане на разпоредбите на Регламент (ЕС) 2018/1725 или сътрудничеството му с ЕНОЗД.
6. Съветът и ГСС подпомагат ДЛЗД при изпълнението на посочените в член 45 от Регламент (ЕС) 2018/1725 задачи, като осигуряват ресурсите, необходими за изпълнението на тези задачи, и осигуряват достъп до личните данни и операциите по обработване, а така също поддържат неговите експертни знания.
7. ДЛЗД не може да бъде освобождавано от длъжност, нито санкционирано за изпълнението на своите задачи. ДЛЗД може да бъде освободено само в съответствие с член 44, параграф 8 от Регламент (ЕС) 2018/1725. За целите на получаване на съгласието на ЕНОЗД за такова освобождаване съгласно посочения член, с ЕНОЗД се провежда консултация в писмена форма. Копие от това съгласие се изпраща до ДЛЗД.
8. ГСС, по-специално администраторите с делегирани правомощия и оперативните администратори гарантират, че ДЛЗД участва по подходящ начин и своевременно по всички въпроси, свързани със защитата на личните данни.

Член 5

Задачи и задължения

1. ДЛЗД изпълнява всички задачи, предвидени в член 45 от Регламент (ЕС) 2018/1725, и по-специално ДЛЗД:
 - а) гарантира прилагането и изпълнението на Регламент (ЕС) 2018/1725 от Съвета и ГСС и следи за спазването на посочения регламент и приложимата правна рамка относно защитата на личните данни;
 - б) съветва генералния секретар на Съвета, администраторите с делегирани правомощия и оперативните администратори по въпроси, свързани с прилагането на разпоредбите за защита на данните;
 - в) съветва и подпомага администраторите с делегирани правомощия и оперативните администратори при извършването на оценка на въздействието върху защитата на данните в съответствие с членове 39 и 40 от Регламент (ЕС) 2018/1725;
 - г) гарантира, че операциите по обработване не засягат неблагоприятно правата и свободите на субектите на данни;
 - д) повишава осведомеността относно приложимата правна рамка относно защитата на личните данни и допринася за създаването на култура на защита на личните данни в рамките на ГСС.

С ДЛЗД могат да се консултират генералният секретар, съответните администратори, Комитетът на служителите и всяко физическо лице, без да минава по официалните канали, по всякакъв въпрос, отнасящ се до прилагането и изпълнението на Регламент (ЕС) 2018/1725.

2. ДЛЗД завежда в регистър записите за дейностите по обработване и предоставя публичен достъп до този регистър в съответствие с член 12.
3. ДЛЗД води вътрешен регистър за нарушенията на сигурността на личните данни по смисъла на член 3, точка 16 от Регламент (ЕС) 2018/1725.
4. При поискване ДЛЗД съветва администратора с делегирани правомощия относно прилагането на ограничение на прилагането на членове 14—22, 35 и 36, както и на член 4 от Регламент (ЕС) 2018/1725.
5. ДЛЗД организира и председателства редовни срещи на координаторите по защита на данните.
6. ДЛЗД представя годишен доклад за дейността си на генералния секретар на Съвета и го предоставя на разположение на служителите на ГСС.
7. ДЛЗД си сътрудничи с длъжностните лица по защита на данните, определени от другите институции и органи на Съюза, и редовно присъства на заседанията, свикани от ЕНОЗД или от длъжностните лица по защита на данните на другите институции и органи на Съюза, с оглед улесняване на доброто сътрудничество, по-специално чрез обмен на опит и най-добри практики.
8. ДЛЗД се счита за администратор с делегирани правомощия за операциите по обработване, извършвани при изпълнение на неговите задачи.

Член 6

Правомощия

При изпълнението на своите задачи и задължения ДЗД:

- а) има право на достъп по всяко време до данните, предмет на операциите по обработване, и до всички служебни помещения, инсталации за обработване на данни и носители на данни;
- б) може да иска правни становища от Правната служба на Съвета;
- в) може да поиска друга подкрепа от съответните генерални дирекции и служби на ГСС;
- г) може да възлага досиета на съответните генерални дирекции и служби на ГСС с цел предприемане на подходящи последващи действия;
- д) при поискване или по собствена инициатива може да извършва разследвания по пряко свързани със задачите си по защита на данните въпроси и събития в съответствие с процедурата, предвидена в член 14;
- е) може да предлага административни мерки на генералния секретар на Съвета и да издава общи препоръки за правилното прилагане на Регламент (ЕС) 2018/1725;
- ж) може да отправя препоръки за практическото подобряване на прилагането на Регламент (ЕС) 2018/1725 до ГСС, администраторите с делегирани правомощия и оперативните администратори, включително:
 - i) да прикани администратора с делегирани правомощия или обработващия лични данни да се съобрази с искането на субекта на данни за упражняване на неговите права съгласно Регламент (ЕС) 2018/1725;
 - ii) когато дадена операция по обработване нарушава разпоредбите на Регламент (ЕС) 2018/1725, да отправи предупреждение към администратора с делегирани правомощия или обработващия лични данни и да изиска от тях да приведат операциите по обработване в съответствие, ако е уместно, по указан начин и в определен срок;
 - iii) да изиска от администратора с делегирани правомощия или обработващия лични данни да спре предаването на данни към получател в държава членка, към трета държава или международна организация;
 - iv) да изисква от администратора с делегирани правомощия или обработващия лични данни да докладват в определен срок на ДЗД относно предприетите последващи действия във връзка с дадените от ДЗД препоръки или съвети;
- з) може да поиска услуги от външни експерти в областта на комуникационните и информационните технологии след предварително съгласие на разпоредителя с бюджетни кредити в съответствие с Регламент (ЕС, Евратом) 2018/1046 на Европейския парламент и на Съвета (*);
- и) се кани в съответните управителни съвети и комитети на ГСС, когато се обсъждат въпроси, свързани с обработването на лични данни, и може да предлага съответни точки в дневния ред на тези съвети и комитети;
- й) може да представя на вниманието на органа по назначаването на ГСС всякакви случаи на неспазване от страна на служител на ГСС на задълженията по Регламент (ЕС) 2018/1725 и да предлага да се проведе административна проверка с оглед възможното прилагане на санкциите, предвидени в член 69 от посочения регламент;
- к) отговаря за първоначалните решения по исканията за достъп до документи, съхранявани от неговата служба съгласно Регламент (ЕО) № 1049/2001, като се консултира със съответните служби на ГСС.

(*) Регламент (ЕС, Евратом) 2018/1046 на Европейския парламент и на Съвета от 18 юли 2018 г. за финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза, за изменение на регламенти (ЕС) № 1296/2013, (ЕС) № 1301/2013, (ЕС) № 1303/2013, (ЕС) № 1304/2013, (ЕС) № 1309/2013, (ЕС) № 1316/2013, (ЕС) № 223/2014 и (ЕС) № 283/2014 и на Решение № 541/2014/ЕС и за отмяна на Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 (ОВ L 193, 30.7.2018 г., стр. 1).

РАЗДЕЛ 3

ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА УЧАСТНИЦИТЕ В ОБЛАСТТА НА ЗАЩИТАТА НА ДАННИТЕ

Член 7

Консултиране и представяне на информация на ДЛЗД

1. Администраторите включват ДЛЗД при планирането и обсъждането на дейност, която включва обработване на лични данни. ДЛЗД се информира за всяка операция по обработване, както и за всяка съществена промяна на съществуваща операция по обработване.
2. ДЛЗД се информира за проектите на вътрешни бележки и решения на ГСС, които са пряко свързани с вътрешното прилагане на Регламент (ЕС) 2018/1725.
3. ДЛЗД се информира за всички контакти с външни страни, свързани с вътрешното прилагане на Регламент (ЕС) 2018/1725, както и за всяко взаимодействие с ЕНОЗД, по-специално когато ЕНОЗД е консултиран или информиран съгласно членове 40 и 41 от посочения регламент.
4. С ДЛЗД се провеждат консултации относно проектите на договорености между съвместните администратори и относно проектите на договорни клаузи за защита на данните или други правни актове, когато личните данни се обработват от обработващ лични данни.

Член 8

Администратори с делегирани правомощия

1. Администраторите с делегирани правомощия отговарят за осигуряване на спазването на Регламент (ЕС) 2018/1725 при всички операции по обработване на данни, попадащи в сферата на техния контрол.
2. В частност администраторите с делегирани правомощия:
 - a) определят оперативен администратор, който да съдейства на администратора с делегирани правомощия при осигуряване на спазването на Регламент (ЕС) 2018/1725, по-специално по отношение на субектите на данни;
 - б) поддържат записи за дейностите по обработване, за които носят отговорност, и гарантират, че записите и свързаната с тях декларация за поверителност се представят от оперативния администратор на ДЛЗД, за да бъдат вписани в регистъра, посочен в член 12.
 - в) отговарят за дейностите на обработващите лични данни и на подизпълнителите, които обработват лични данни от тяхно име, и гарантират, че обработването се урежда с договор или друг правен акт в съответствие с член 29, параграф 3 от Регламент (ЕС) 2018/1725.
3. Администраторите с делегирани правомощия гарантират, че ДЛЗД участва своевременно по всички въпроси, свързани с личните данни, и въвеждат подходящи мерки, за да гарантират, че координаторът по защита на данните участва по подходящ начин по всички въпроси, свързани със защитата на данните в тяхната генерална дирекция или друга служба на ГСС.
4. Администраторите с делегирани правомощия правят необходимото за това да бъдат въведени подходящи технически и организационни мерки, за да се докаже, че дейностите по обработването са в съответствие с Регламент (ЕС) 2018/1725, и дават подходящи инструкции на служителите на ГСС, за да се гарантира както поверителността на обработването, така и нивото на сигурност, подходящо за рисковете, свързани с обработването. При избора на тези мерки те могат да се консултират с ДЛЗД.
5. Администраторите с делегирани правомощия докладват на ДЛЗД за обработването на всяко искане, получено от субект на данни за упражняването на неговите права, и подпомагат ДЛЗД и ЕНОЗД при изпълнението на съответните им задължения, по-специално като предоставят информация в отговор на техните искания в срок от 30 дни.
6. Администраторите с делегирани правомощия отговарят за прилагането на ограничение на прилагането на членове 14—22, 35 и 36 от Регламент (ЕС) 2018/1725, както и на член 4 от посочения регламент, в съответствие с имащите отношение вътрешни правила. Администраторите с делегирани правомощия привличат за участие ДЛЗД по време на цялата процедура при прилагането на такова ограничение.

7. Администраторите с делегирани правомощия правят необходимото за това да бъдат установени вътрешни договорености с други генерални дирекции или служби на ГСС, когато даденият администратор с делегирани правомощия извършва операции по обработване съвместно с тези генерални дирекции или служби на ГСС или когато въпросните генерални дирекции или служби извършват част от операцията по обработване на администратора с делегирани правомощия.

В посочените в първа алинея договорености се определят съответните отговорности на администраторите с делегирани правомощия и другите генерални дирекции или служби на ГСС във връзка с изпълнението на техните задължения за защита на данните. По-специално, в договореностите се посочват самоличността на администратора с делегирани правомощия, който определя средствата и целите на операцията по обработване, както и оперативният администратор за операцията по обработване, а когато е целесъобразно — и кои лица или образувания ще помагат на оперативния администратор, наред с другото, при събирането на информация в случай на нарушения на сигурността на данните или при упражняване на правата на субектите на данни.

Член 9

Оперативни администратори

1. Оперативните администратори подпомагат администратора с делегирани правомощия при гарантиране спазването на Регламент (ЕС) 2018/1725 по отношение на операцията по обработване, за които отговарят, и служат като основно звено за контакт за субектите на данни.

2. В частност оперативните администратори:

- а) получават и обработват всички искания, отправени от субектите на данни;
- б) подготвят записите за дейностите по обработване, за които отговарят, и свързаната с тях декларация за поверителност, като се консултират с координатора по защита на данните;
- в) правят необходимото за това договорите или другите правни актове, уреждащи обработването на лични данни от лице, обработващо лични данни, да бъдат в съответствие с Регламент (ЕС) 2018/1725 и се консултират с ДЛЗД относно проектите на договорни клаузи за защита на данните;
- г) правят необходимото за това документацията да бъде на разположение за целите на доказване на съответствие с Регламент (ЕС) 2018/1725.

3. Оперативните администратори информират без излишно забавяне ДЛЗД в случай на нарушения на сигурността на личните данни и му предоставят цялата необходима информация, която да му позволи да направи необходимото за това Съветът да спази задълженията във връзка с нарушения на сигурността на личните данни съгласно членове 34 и 35 от Регламент (ЕС) 2018/1725.

4. В координация с администратора с делегирани правомощия и ДЛЗД оперативните администратори уведомяват ЕНОЗД в случай на нарушения на сигурността на личните данни, когато е приложимо. Те също информират субектите на данни, когато е приложимо.

5. Оперативните администратори правят необходимото за това координаторът по защита на данните да бъде информиран по всички въпроси, свързани със защитата на данните.

6. Оперативните администратори оценяват риска за правата и свободите на субекта на данни, свързан с операциите по обработване, за които отговарят, и когато е целесъобразно, извършват оценка на въздействието върху защитата на данните. Оперативните администратори се консултират с ДЛЗД, когато извършват тези оценки на въздействието, както и относно необходимостта от предварителна консултация в съответствие с членове 39 и 40 от Регламент (ЕС) 2018/1725.

7. При поискване от администратора с делегирани правомощия оперативните администратори изпълняват всички други задачи, попадащи в приложното поле на настоящото решение.

Член 10

Координатори по защита на данните

1. След консултация с ДЛЗД всяка генерална дирекция или друга служба на ГСС назначава един или повече координатори по защита на данните, които да подпомагат администратора с делегирани правомощия и оперативните администратори от съответната генерална дирекция или други служби на ГСС по всички аспекти, свързани със защитата на личните данни.

2. Координаторите по защита на данните се избират въз основа на познанията и опита им във връзка с функционирането на съответната генерална дирекция или друга служба на ГСС, пригодността им за изпълнението на тази функция, компетенциите им по отношение на защитата на данните, познаване на принципите на информационните системи и комуникационните им умения. В срок от шест месеца от назначаването им новоназначените координатори по защита на данните преминават обучение за придобиване на необходимите компетенции за ролята на координатор по защита на данните. Координатор по защита на данните, който преди това е работил като лице за контакт в друга генерална дирекция или друга служба на ГСС в рамките на две години преди назначаването му, се освобождава от това изискване за обучение.
3. Функцията на координатор по защита на данните е част от длъжностната характеристика на всеки член на персонала на ГСС, назначен като лице за контакт. Отговорностите и постиженията му в това качество се посочват в годишния атестационен доклад.
4. Координаторите по защита на данните участват по подходящ начин и своевременно по всички въпроси, свързани със защитата на данните в тяхната генерална дирекция или друга служба на ГСС, и изпълняват задълженията си в тясно сътрудничество с ДЛЗД.
5. Координаторите по защита на данните имат правото да получават от администраторите и от персонала адекватната и необходима информация, нужна за изпълнението на административните им задачи в рамките на тяхната генерална дирекция или друга служба на ГСС. Това не включва достъп до лични данни, обработвани под отговорността на администратора с делегирани правомощия. Координаторите по защита на данните имат достъп до лични данни само ако това е необходимо за изпълнението на техните задачи.
6. Координаторите по защита на данните повишават осведомеността по въпросите на защитата на данните и подпомагат администраторите с делегирани правомощия в рамките на своята генерална дирекция или друга служба на ГСС при изпълнението на техните задължения, особено по отношение на:
 - а) прилагането на Регламент (ЕС) 2018/1725;
 - б) идентификацията на оперативните администратори и изготвянето на записите за операциите по обработване и на декларациите за поверителност, преди те да бъдат представени на ДЛЗД;
 - в) изготвянето на списък на всички съществуващи операции по обработване на данни на генералната дирекция или друга служба на ГСС.
7. Координаторите по защита на данните подпомагат оперативните администратори в рамките на своята генерална дирекция или друга служба на ГСС при изпълнението на техните задължения, особено по отношение на:
 - а) изготвянето на записите за операциите по обработване и на декларациите за поверителност, преди те да бъдат представени на ДЛЗД;
 - б) документацията за обработването;
 - в) обработването на исканията на субектите на данни;
 - г) отстраняването на нарушенията на сигурността на данните.

Член 11

Персонал на ГСС

Персоналът на ГСС допринася за гарантиране на прилагането и изпълнението на Регламент (ЕС) 2018/1725. Персоналът на ГСС няма достъп до лични данни и обработва такива данни само по указания на администратора с делегирани правомощия или на оперативния администратор, освен ако няма други изисквания съгласно правото на Съюза или правото на държава членка.

РАЗДЕЛ 4

ДРУГИ ЗАДЪЛЖЕНИЯ И ПРОЦЕДУРИ

Член 12

Регистър

1. ДЛЗД поддържа регистър на операциите по обработване и прави необходимото за това регистърът да бъде достъпен чрез уебсайта на ДЛЗД в интранет на ГСС и чрез уебсайта на Съвета.
2. Оперативният администратор уведомява ДЛЗД за всяка операция по обработване и предава записите за дейностите по обработване и свързаната с това декларация за поверителност, като използва формуляр, който може да се вземе от интранет сайта на ГСС (при „Защита на данните“). Уведомлението се изпраща на ДЛЗД по електронен път. След консултация с ДЛЗД администраторът с делегирани правомощия потвърждава записа и свързаната с него декларация за поверителност, а ДЛЗД ги публикува в регистъра.
3. Записът включва цялата информация, посочена в член 31 от Регламент (ЕС) 2018/1725. По изключение вписваната от ДЛЗД в регистъра информация може да бъде ограничена до необходимото за защитата на сигурността на конкретна операция по обработване на данни. ДЛЗД своевременно се уведомява от оперативния администратор за всяка промяна, която се отразява на тази информация.

Член 13

Нарушения на сигурността на данните

1. При настъпване на нарушение на сигурността на личните данни администраторът с делегирани правомощия или оперативният администратор се обръща за съдействие към координатора по защита на данните, без ненужно забавяне информира за инцидента ДЛЗД и му предоставя цялата необходима информация, която да му позволи да направи необходимото за това Съветът да спази задължението във връзка с уведомленията и съобщенията за нарушения на сигурността на личните данни съгласно членове 34 и 35 от Регламент (ЕС) 2018/1725.
2. ДЛЗД създава и поддържа вътрешен регистър на нарушенията на сигурността на личните данни. Администраторите с делегирани правомощия и оперативните администратори предоставят необходимата информация, която трябва да се въведе в регистъра.
3. Администраторите с делегирани правомощия и оперативните администратори подготвят уведомлението до ЕНОЗД, като се консултират с ДЛЗД, освен ако няма вероятност нарушението на сигурността на личните данни да доведе до риск за правата и свободите на физическите лица.

Член 14

Разследвания

1. ДЛЗД може по своя инициатива или по искане на администратора с делегирани правомощия, на оперативния администратор, на обработващия личните данни, на Комитета на служителите или на всяко физическо лице да разследва свързани със своите задачи въпроси и факти и да докладва обратно на лицето, възложило разследването, или на администратора с делегирани правомощия, оперативния администратор или обработващия личните данни.
2. Исканията за разследване се адресират до ДЛЗД в писмена форма. В случай на явна злоупотреба с правото на искане на разследване, например когато едно и също лице неотдавна е отправило идентично искане, ДЛЗД не е длъжно да отговори на лицето, отправило искането.
3. В срок до 15 дни след получаването на искане за разследване, ДЛЗД изпраща потвърждение за получаване на искането до лицето, отправило искането, и прави проверка на това дали искането трябва да се третира като поверително.

4. ДЛЗД изисква от администратора с делегирани правомощия, отговарящ за операцията по обработване на данни, която е предмет на искането за разследване, писмено обяснение по случая. Администраторът с делегирани правомощия предоставя отговора си на ДЛЗД в срок до 15 дни. ДЛЗД може да поиска допълнителна информация от администратора с делегирани правомощия, оперативния администратор, обработващия личните данни или други имащи отношение служби на ГСС. По целесъобразност ДЛЗД може да поиска становище по случая от Правната служба на Съвета. Исканата информация или становището се предоставят на ДЛЗД в срок до 30 дни.
5. ДЛЗД докладва по случая на лицето, отправило искането за разследване, не по-късно от три месеца след получаването му. Този срок може временно да бъде спряен, докато ДЛЗД получи цялата допълнителна информация, която е поискало.
6. Никое лице не понася отрицателни последици в резултат на това, че е отнесло до вниманието на ДЛЗД въпрос, при който се твърди, че е извършено нарушение на Регламент (ЕС) 2018/1725.

Член 15

Общи правила за упражняването на права от субектите на данни

1. Правата на субектите на данни, установени в членове 14—24 от Регламент (ЕС) 2018/1725, могат да бъдат упражнявани само от субекта на данните или от неговия надлежно упълномощен представител.
2. Субектът на данните отправя писмено искане до оперативния администратор с копие до ДЛЗД. При необходимост ДЛЗД оказва съдействие на субекта на данните да идентифицира съответния оперативен администратор. Искането може да бъде отправено в електронен вид и съдържа:
 - а) фамилното име, собственото име и данните за контакт на субекта на данните и датата на искането;
 - б) посочване на правото, което трябва да бъде упражнено, и, когато е целесъобразно, подкрепящи документи, свързани с искането;
 - в) категорията (категиорите) на съответните лични данни.
3. Оперативният администратор изпраща на субекта на данни потвърждение за получаване в срок до пет работни дни от регистрирането на искането. Оперативният администратор изисква всички необходими разяснения в случай че искането е неясно или непълно. Приложимият краен срок по член 14, параграфи 3 и 4 от Регламент (ЕС) 2018/1725 не започва да тече преди предоставянето на всички необходими разяснения.
4. Оперативният администратор проверява самоличността на субекта на данните в съответствие с член 14, параграф 6 от Регламент (ЕС) 2018/1725. Приложимият срок по член 14, параграфи 3 и 4 от посочения регламент не започват да текат по време на периода на проверка на самоличността.
5. Оперативният администратор или удовлетворява искането на субекта на данни, или посочва писмено причините за пълния или частичния отказ в сроковете, предвидени в член 14, параграфи 3 и 4 от Регламент (ЕС) 2018/1725.
6. В случай на изключително сложно искане, нередности или очевидна злоупотреба от страна на субекта на данни при упражняване на неговите права, когато има вероятност надлежното обработване на искане да породи риск за правата и свободите на други субекти на данни или когато субектът на данните твърди, че обработването е незаконно, оперативният администратор се консултира с ДЛЗД.

Член 16

Жалби по член 90

В случай на жалба по смисъла на член 90 от Правилника за длъжностните лица (наричана по-нататък „жалба по член 90“) по отношение на въпрос, свързан с обработването на лични данни, органът по назначаването се консултира с ДЛЗД. Без да се засяга допустимостта на жалбата по член 90, служителят на ГСС посочва в жалбата по член 90 дали успоредно е била подадена жалба до ЕНОЗД. ДЛЗД следва да даде становището си в писмен вид не по-късно от 15 работни дни след получаване на искането от органа по назначаването. В случай че след изтичането на срока ДЛЗД не е предоставило становището си, то вече не е необходимо. Органът по назначаването не е обвързан от становището на ДЛЗД.

РАЗДЕЛ 5

ОГРАНИЧЕНИЯ НА ПРАВАТА НА СУБЕКТИТЕ НА ДАННИ В КОНТЕКСТА НА ИЗПЪЛНЕНИЕТО НА ЗАДАЧИТЕ НА ДЛЗД

Член 17

Изключения и ограничения

1. При изпълнение на задълженията си по отношение на правата на субектите на данни съгласно Регламент (ЕС) 2018/1725, Съветът или ГСС преценява дали се прилага някое от изключенията, предвидени в посочения регламент.
2. При спазване на членове 18—22 от настоящото решение, Съветът или ГСС може да ограничи, в съответствие с член 25, параграф 1, букви в), ж) и з) от Регламент (ЕС) 2018/1725, прилагането на членове 14—17, 19, 20 и 35 от посочения регламент, както и на принципа на прозрачност, установен в член 4, параграф 1, буква а) от посочения регламент, доколкото неговите разпоредби съответстват на правата и задълженията, предвидени в членове 14—17, 19 и 20 от посочения регламент, ако упражняването на тези права и задължения би изложило на риск изпълнението на задачите на ДЛЗД, наред с другото чрез разкриването на използваните от него инструменти и методи за разследване или одит, или би имало неблагоприятно въздействие върху правата и свободите на други субекти на данни.
3. При спазване на членове 18—22 от настоящото решение Съветът или ГСС може да ограничава правата и задълженията, посочени в параграф 2 от настоящия член, във връзка с лични данни, които ДЛЗД е получило от генералните дирекции и службите на ГСС или от други институции или органи на Съюза. Съветът или ГСС може да постъпва по този начин, когато упражняването на посочените права и задължения може да бъде ограничено от тези генерални дирекции или служби на ГСС или от други институции или органи въз основа на други актове, посочени в член 25 от Регламент (ЕС) 2018/1725, или в съответствие с глава IX от същия регламент, или съответствие с Регламент (ЕС) 2016/794 на Европейския парламент и на Съвета ⁽¹⁰⁾ или Регламент (ЕС) 2017/1939 на Съвета ⁽¹¹⁾.

Преди да приложи ограничения при обстоятелствата, посочени в първа алинея, Съветът или ГСС се консултира с имащите отношение институции или органи на Съюза, освен ако е ясно, че прилагането на дадено ограничение е предвидено в някой от актовете, посочени в същата алинея.

4. Всяко ограничение на правата и задълженията, посочено в параграф 2, е необходимо и пропорционално, като се вземат предвид рисковете за правата и свободите на субектите на данни.

Член 18

Предоставяне на информация на субектите на данни

1. ГСС публикува на уебсайта на Съвета известия във връзка със защитата на данните, с които информира субектите на данни за задачите на ДЛЗД, включващи обработването на техните лични данни.
2. ГСС информира индивидуално, в подходяща форма, всяко физическо лице, за което счита, че е засегнато от задачите на ДЛЗД.
3. Когато ГСС ограничи изцяло или частично предоставянето на информация на субектите на данни, посочени в параграф 2 от настоящия член, той записва и регистрира причините за ограничението в съответствие с член 21.

⁽¹⁰⁾ Регламент (ЕС) 2016/794 на Европейския парламент и на Съвета от 11 май 2016 г. относно Агенцията на Европейския съюз за сътрудничество в областта на правоприлагането (Европол) и за замяна и отмяна на решения 2009/371/ПВР, 2009/934/ПВР, 2009/935/ПВР, 2009/936/ПВР и 2009/968/ПВР на Съвета (ОВ L 135, 24.5.2016 г., стр. 53).

⁽¹¹⁾ Регламент (ЕС) 2017/1939 на Съвета от 12 октомври 2017 г. за установяване на засилено сътрудничество за създаване на Европейска прокуратура (ОВ L 283, 31.10.2017 г., стр. 1).

Член 19

Право на достъп на субектите на данни, право на изтриване и право на ограничаване на обработването

1. Когато Съветът или ГСС ограничи изцяло или частично правото на достъп до личните данни от страна на субектите на данни, правото на изтриване или правото на ограничаване на обработването, както са посочени съответно в членове 17, 19 и 20 от Регламент (ЕС) 2018/1725, в отговора си на искането за достъп, изтриване или ограничаване на обработването той информира засегнатия субект на данни за приложеното ограничение и основните причини за него, както и за възможността за подаване на жалба до ЕНОЗД или за търсене на защита по съдебен ред пред Съда на Европейския съюз.
2. Предоставянето на информация относно причините за ограничението, посочено в параграф 1, може да бъде отложено, пропуснато или отказано дотогава, докато застрашава постигането на целта на ограничението. Съветът предоставя информацията на субекта на данните веднага щом тази информация престане да застрашава постигането на тази цел.
3. ГСС записва и регистрира причините за ограничението в съответствие с член 21.

Член 20

Съобщаване на субекта на данните за нарушение на сигурността на личните данни

Когато Съветът или ГСС ограничи съобщаването на субекта на данните за нарушение на сигурността на личните данни, както е посочено в член 35 от Регламент (ЕС) 2018/1725, той записва и регистрира причините за ограничението в съответствие с член 21 от настоящото решение.

Член 21

Записване и регистриране на ограниченията

1. ГСС записва причините за всички ограничения, налагани съгласно решението, като включва оценка на необходимостта и пропорционалността на ограничението за всеки отделен случай, вземайки предвид имащите отношение елементи, посочени в член 25, параграф 2 от Регламент (ЕС) 2018/1725.

За тази цел в записа се посочва по какъв начин упражняването на което и да е от правата, посочени в членове 14—17, 19, 20 и 35 от същия регламент, или на принципа на прозрачност, установен в член 4, параграф 1, буква а) от него, би изложило на риск дейностите на ДЛЗД, предвидени в настоящото решение, или ограниченията, прилагани съгласно член 17, параграф 2 или 3 от настоящото решение, или би имало неблагоприятно въздействие върху правата и свободите на други субекти на данни.

2. Записът и, ако е приложимо, документите, съдържащи фактическите и правните елементи, на които той се основава, се вписват в регистъра. При поискване те се предоставят на ЕНОЗД.

Член 22

Срок на ограниченията

1. Ограниченията по членове 18, 19 и 20 се прилагат дотогава, докато основанията за налагането им са валидни.
2. Когато основанията за дадено ограничение по член 18 и член 20 престанат да са налице, ГСС отменя ограничението и посочва на субекта на данните основанията за ограничението. Същевременно ГСС информира субекта на данните за възможността да подаде жалба до ЕНОЗД по всяко време или да потърси защита по съдебен ред пред Съда на Европейския съюз.
3. ГСС извършва преглед на прилагането на ограниченията, посочени в членове 18 и 20, на всеки шест месеца от приемането им и при всички случаи при приключването на имащата отношение задача на ДЛЗД. След приключването ГСС преценява ежегодно необходимостта от запазването на ограничението или отлагането.

Член 23

Преглед от ДЛЗД

1. Когато други генерални дирекции или служби на ГСС стигнат до заключението, че правата на даден субект на данни следва да бъдат ограничени съгласно настоящото решение, те информират ДЛЗД. Те му предоставят също така достъп до запис и до всички документи, съдържащи фактическите и правните елементи, на които той се основава. Участието на ДЛЗД в прилагането на ограниченията се документира подробно.
2. ДЛЗД може да поиска от съответния администратор с делегирани правомощия да направи преглед на прилагането на ограниченията. Съответният администратор с делегирани правомощия информира писмено ДЛЗД за резултата от поискания преглед.

РАЗДЕЛ 6

ЗАКЛЮЧИТЕЛНИ РАЗПОРЕДБИ

Член 24

Отмяна

Решение 2004/644/ЕО се отменя.

Член 25

Влизане в сила

Настоящото решение влиза в сила на двадесетия ден след публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Съставено в Люксембург на 28 юни 2021 година.

За Съвета
Председател
M. do C. ANTUNES

РЕШЕНИЕ (ЕС) 2021/1094 НА СЪВЕТА**от 28 юни 2021 година****за изменение на Решение 2008/376/ЕО относно приемането на програмата за изследвания на Изследователския фонд за въглища и стомана и относно многогодишните технически насоки за тази програма**

СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз,

като взе предвид Протокол (№ 37) относно финансовите последици от изтичането на срока на Договора за ЕОВС и Изследователския фонд за въглища и стомана, приложен към Договора за Европейския съюз и към Договора за функционирането на Европейския съюз, и по-специално член 2, втора алинея от него,

като взе предвид предложението на Европейската комисия,

като взе предвид становището на Европейския парламент ⁽¹⁾,

като има предвид, че:

- (1) На 5 октомври 2016 г. Съюзът ратифицира Парижкото споразумение, прието съгласно Рамковата конвенция на ООН по изменение на климата (наричано по-нататък „Парижкото споразумение“). С Парижкото споразумение страните, които са го ратифицирали, се приканват да засилят глобалните действия в отговор на заплахата от изменението на климата, с цел повишаването на температурата в световен мащаб да се ограничи значително под 2 °С.
- (2) В съответствие с Парижкото споразумение на 11 декември 2019 г. Комисията публикува съобщение до Европейския парламент, Европейския съвет, Съвета, Европейския икономически и социален комитет и Комитета на регионите относно Европейския зелен пакт, с което пое ангажимент за справяне с предизвикателствата, свързани с климата и околната среда, и за превръщане на Съюза в справедливо и благоденстващо общество с модерна и конкурентоспособна икономика, с ефективно използване на ресурсите, в която през 2050 г. няма да има нетни емисии на парникови газове и икономическият растеж няма да зависи от използването на ресурси. В съобщението относно Европейския зелен пакт, с което се определя нова стратегия за растеж, се посочва необходимостта да се подкрепят екологично чисти революционни технологии в стоманодобива, водещи до производство на стомана с нулеви въглеродни емисии до 2030 г., и да се проучи дали може да се използва част от финансирането, ликвидирано във връзка с Европейската общност за въглища и стомана. В съобщението се посочва също, че всички действия и политики на Съюза следва да действат обединено, за да може Съюзът да осъществи успешен и справедлив преход към устойчиво бъдеще. В съответствие с принципа за ненанасяне на вреда, на който се позовава съобщението, целите на програмата за изследвания на Изследователския фонд за въглища и стомана се преразглеждат, така че тя вече да не обхваща дейности, които поддържат добива, преработката и прекомерната употреба на въглища.
- (3) Съюзът осъществява амбициозна политика за действия в областта на климата и е въвел регулаторна рамка за постигане на своята цел за намаляване на емисиите на парникови газове до 2030 г. По-специално с Регламент (ЕС) 2018/1999 на Европейския парламент и на Съвета ⁽²⁾ е установена законодателната основа за надеждно, приобщаващо, ефективно по отношение на разходите, прозрачно и предвидимо управление на Енергийния съюз и действията в областта на климата, с което се гарантира постигането на целите до 2030 г. и дългосрочните цели на Енергийния съюз в съответствие с Парижкото споразумение.

⁽¹⁾ Становище от 19 май 2021 г. (все още непубликувано в Официален вестник).

⁽²⁾ Регламент (ЕС) 2018/1999 на Европейския парламент и на Съвета от 11 декември 2018 г. относно управлението на Енергийния съюз и на действията в областта на климата, за изменение на регламенти (ЕО) № 663/2009 и (ЕО) № 715/2009 на Европейския парламент и на Съвета, директиви 94/22/ЕО, 98/70/ЕО, 2009/31/ЕО, 2009/73/ЕО, 2010/31/ЕС, 2012/27/ЕС и 2013/30/ЕС на Европейския парламент и на Съвета, директиви 2009/119/ЕО и (ЕС) 2015/652 на Съвета и за отмяна на Регламент (ЕС) № 525/2013 на Европейския парламент и на Съвета (ОВ L 328, 21.12.2018 г., стр. 1).

- (4) В своето съобщение до Европейския парламент, Европейския съвет, Съвета, Европейския икономически и социален комитет и Комитета на регионите относно Плана за инвестиции за устойчива Европа и Плана за инвестиции на Европейския зелен пакт Комисията обяви своето намерение да предложи преразглеждане на Решение 2008/376/ЕО на Съвета ⁽³⁾ с цел да осигури възможност за финансиране на големи авангардни проекти за научни изследвания и иновации в областта на чистото производство на стомана, както и на научноизследователски дейности в сектора на въгледобива в съответствие с принципите на Механизма за справедлив преход.
- (5) В допълнение към това докладът за мониторинг и оценка на програмата за изследвания на Изследователския фонд за въглища и стомана (наричана по-нататък „програмата за изследвания“) съдържа препоръка да се изменят целите на научните изследвания в областта на въглищата и стоманата, посочени в глава II, раздели 3 и 4 от Решение 2008/376/ЕО, и да се подпомогнат авангардните научни изследвания в сектора на стоманата, както и емблематични проекти в сектора на въгледобива.
- (6) Затова е необходимо целите на програмата за изследвания на Изследователския фонд за въглища и стомана да се приведат в съответствие с международните споразумения, като например Парижкото споразумение, както и с научните, технологичните и политическите цели на Съюза за неутралност по отношение на климата до 2050 г.
- (7) Съвместно програмираните партньорства са се доказали като ефективни в обединяването на ресурси за обща европейска изследователска цел. За да се подпомогне постигането на неутрална по отношение на климата икономика до 2050 г., е необходимо да се предвиди възможност за предоставяне на подкрепа чрез съвместно програмирани европейски партньорства, във взаимодействие и последователно с други програми. Европейското партньорство би могло да бъде идеален инструмент за обединяване на ресурси за подкрепа на научни изследвания в областта на авангардните технологии за намаляване на емисиите на CO₂ в сектора на стоманодобивната промишленост.
- (8) Поради това Решение 2008/376/ЕО следва да бъде съответно изменено,

ПРИЕ НАСТОЯЩОТО РЕШЕНИЕ:

Член 1

Решение 2008/376/ЕО се изменя, както следва:

- 1) в член 2 втората алинея се заменя със следното:

„Програмата за изследвания предоставя подкрепа за съвместни научни изследвания в секторите на въглищата и стоманата. Тя предоставя подкрепа и за екологично чисти авангардни технологии в стоманодобива, водещи до стоманодобивни проекти с почти нулеви въглеродни емисии и научноизследователски проекти за управление на справедливия преход на бивши въгледобивни рудници или въгледобивни рудници в процес на закриване, както и свързаната с това инфраструктура в съответствие с Механизма за справедлив преход и с член 4, параграф 2 от Решение 2003/76/ЕО. Програмата за изследвания съответства на политическите, научните и технологичните цели на Съюза и допълва дейностите, осъществявани в държавите членки и в рамките на действащата Рамкова програма на Съюза за научни изследвания, технологично развитие и демонстрационни дейности (наричана по-долу „Рамковата програма за научни изследвания“).“;

- 2) членове 4—6 се заменят със следното:

„Член 4

Подкрепа за справедливия преход на сектора на въгледобива и регионите

1. Научноизследователските проекти спомагат за прехода към неутрална по отношение на климата икономика на Съюза до 2050 г. с цел подпомагане на постепенното извеждане от употреба на изкопаемите горива, разработване на алтернативни дейности в бивши миннодобивни обекти и избягване или прилагане на мерки за отстраняване на шетите за околната среда, причинявани от въгледобивни рудници в процес на закриване, бивши въгледобивни рудници и техните околности. Проектите се съсредоточават по-специално върху:

- а) разработването и изпитването на технологии за улавяне, използване и съхранение на въглероден диоксид;
- б) използването на геотермална енергия в бивши въгледобивни обекти;

⁽³⁾ Решение 2008/376/ЕО на Съвета от 29 април 2008 г. относно приемането на програмата за изследвания на Изследователския фонд за въглища и стомана и относно многогодишните технически насоки за тази програма (ОВ L 130, 20.5.2008 г., стр. 7).

- в) използването за неенергийни цели и производство на суровини от миннодобивни отпадъци и остатъчни вещества от бивши въгледобивни рудници или такива в процес на закриване, като надлежно се гарантира, че тяхното въздействие върху климата, околната среда и здравето е сведено до минимум и е по-ниско от това на алтернативните решения;
- г) търсенето на ново предназначение за бивши рудници за добив на черни и лигнитни въглища, както и за свързаната с въглищата инфраструктура, включително услуги за снабдяване с електроенергия, в съответствие с неутрален по отношение на климата и екологосъобразен преход;
- д) насърчаването на разработване на ефикасни програми за преквалификация и повишаване на квалификацията на работниците, засегнати от постепенното преустановяване на въгледобива, включително изследвания в областта на обучението и преквалифицирането на работниците, които са наети или са били наети в сектора на въгледобива.

2. Обръща се специално внимание на затвърждаването на водещата роля на Европа в управлението на прехода на бивши въгледобивни рудници и свързаната с въглищата инфраструктура чрез технологични и нетехнологични решения, като наред с това се подкрепят технологичният и нетехнологичният трансфер. Научноизследователските дейности, осъществявани за такива цели, осигуряват осезаеми ползи за климата и околната среда в съответствие с целта за неутралност по отношение на климата до 2050 г.“

Член 5

Подобряване на здравето и безопасността

1. В проектите, които обхващат посочените в членове 4 и 6 дейности, се вземат под внимание въпросите, свързани с безопасността във въгледобивните рудници в процес на закриване и бившите въгледобивни рудници, с цел подобряване условията на труд, здравословните и безопасни условия на труд, както и проблемите с околната среда, имащи отрицателно въздействие върху здравето.
2. Научноизследователските проекти се съсредоточават върху заболяванията, свързани с миннодобивни дейности, с цел да се подобри здравето на хората, живеещи във въгледобивни региони в преход. С научноизследователски проекти се осигуряват и защитни мерки по време на закриване на рудниците и в бивши въгледобивни рудници.

Член 6

Свеждане до минимум на въздействието върху околната среда на въгледобивните рудници в преход

1. Научноизследователските проекти имат за цел да бъде сведено до минимум въздействието върху атмосферата, водата и почвите, оказвано от въгледобивните рудници в процес на закриване и бившите въгледобивни рудници. Научните изследвания се насочват към съхраняване и възстановяване на природните ресурси за бъдещите поколения и свеждане до минимум на въздействието върху околната среда на въгледобивните рудници в процес на закриване и на бившите въгледобивни рудници.
2. Предимство се дава на проекти, които предвиждат поне едно от следните:
 - а) нови и подобрени технологии за избягване на замърсяването на околната среда, включително изтичане на метан, от въгледобивни рудници в процес на закриване, бивши въгледобивни рудници и техните околности (включително въздуха, земята, почвите и водите);
 - б) улавяне, избягване и свеждане до минимум на емисиите на парникови газове, по-специално на метан, от находища на въглища в процес на закриване;
 - в) управление и повторно използване на миннодобивни отпадъци, пепелина и продуктите от десулфуризация от въгледобивни рудници в процес на закриване и бивши въгледобивни рудници, както и други видове отпадъци, ако има такива;
 - г) обновяване на насипищата от отпадъци и промишлено използване на остатъчните вещества от производството и потреблението на въглища във въгледобивни райони в преход;
 - д) защита на подпочвените води и пречистване на дренажните води от рудниците;
 - е) възстановяване на околната среда около бивши инсталации или инсталации в процес на закриване, които са използвали въглища, и техните околности, по-специално води, земя, почви и биологично разнообразие;
 - ж) защита на наземната инфраструктура срещу пропадане и движение на земни маси в краткосрочен и дългосрочен план.“;

- 3) член 7 се заличава;
- 4) членове 8—10 се заменят със следното:

„Член 8

Нови и устойчиви процеси за производство на стомана и довършителни процеси, с ниски въглеродни емисии

Научните изследвания и технологичното развитие имат за цел да развият, демонстрират и подобряват процесите за производство на стомана с почти нулеви въглеродни емисии с цел повишаване на качеството на продуктите и увеличаване на производителността. Значителното намаляване на емисиите, потреблението на енергия, въглеродния отпечатък и други въздействия върху околната среда, както и запазването на ресурсите представляват неразделна част от търсените дейности. Научноизследователските проекти застъпват поне една от следните области:

- а) нови и подобрени авангардни процеси и операции за производство на чугун и стомана с почти нулеви въглеродни емисии със специално внимание към прякото избягване на въглерод, или интелигентното използване на въглерод, или и двете;
- б) оптимизация на производството на стомана и на производствената верига (включително редукция и предварителна редукция на желязната руда, производството на чугун и стомана, процесите, основаващи се на топене на рециклиран скрап, следпещната металургична обработка, операциите по леене, валцуване, довършителни работи и полагане на покрития) чрез апаратура, определяне на свойствата на междинните и крайните продукти, моделиране, контрол и автоматизация, включително цифровизация, прилагане на големи масиви от данни, изкуствен интелект, както и всякакви други съвременни технологии;
- в) интегриране на процеса на производство на стомана и на ефективността на процесите в производството на стомана с почти нулеви въглеродни емисии;
- г) поддръжане и надеждност на инструментите за производство на стомана;
- д) техники за повишаване на годността за рециклиране, рециклирането и повторното използване на стомана, както и развитието на кръгова икономика;
- е) техники за повишаване на енергийната ефективност на производството на стомана чрез повторно използване на отпадна топлина, предотвратяване на загубите на енергия, хибридни отоплителни методи и решения за енергийно управление;
- ж) иновативни технологии и решения за процесите на производство на чугун и стомана, които насърчават междусекторни дейности, демонстрационни проекти, в които е интегрирано производство на енергия с нулеви въглеродни емисии или които допринасят за чиста водородна икономика.

Член 9

Усъвършенствани класове стомана и приложения

Научните изследвания и технологичното развитие се съсредоточават върху задоволяване на изискванията на потребителите на стомана за разработване на нови продукти с почти нулеви въглеродни емисии и създаване на нови пазарни възможности, като същевременно се намаляват емисиите и въздействието върху околната среда. В контекста на технологиите, посочени в член 8, научноизследователските проекти застъпват поне една от следните области, с цел постигане на процеси на производство на стомана с почти нулеви въглеродни емисии в Съюза:

- а) нови усъвършенствани класове стомана;
- б) подобряване на свойствата на стоманата, като например механичните и физичните свойства, пригодността за по-нататъшно обработване, пригодността за различни приложения и различни условия на труд;
- в) удължаване на експлоатационния срок, по-специално чрез подобряване на устойчивостта на стоманите и стоманените конструкции на топлина и корозия, механична и топлинна умора и други влошаващи качеството влияния;
- г) прогностични симулационни модели за микроструктури, механични свойства и производствени процеси;
- д) технологии, свързани с формване, заваряване и свързване на стоманата с други материали;
- е) стандартизиране на методите за изпитване и оценка;
- ж) високоефективни стомани за приложения като мобилност, включително устойчивост, методи за екопроектиране, модернизация, олекотени конструкции и решения за безопасност.

Член 10

Съхраняване на ресурсите, опазване на околната среда и кръгова икономика

Съхраняването на ресурсите, опазването на екосистемите, преходът към кръгова икономика и въпросите, свързани с безопасността, са неразделна част от работата в областта на научните изследвания и технологичното развитие при производството и използването на стомана. Научноизследователските проекти застъпват поне една от следните области:

- а) техники за рециклиране на остаряла стомана и странични продукти от различни източници и подобряване на качеството на стоманения скрап;
 - б) преработване на отпадъците и оползотворяване на ценни вторични суровини, включително шлаки, както в стоманодобивното предприятие, така и извън него;
 - в) контрол на замърсяването и опазване на околната среда на работното място и стоманодобивното предприятие и около тях (газообразни, твърди или течни емисии, управление на водите, шум, миризми, прах и др.);
 - г) проектиране на класове стомана и сплoбyеми структури за улесняване на оползотворяването на стомана за рециклиране или повторно използване;
 - д) използване на газове от технологични процеси и премахване на емисиите от отпадни газове от производството на стомана;
 - е) оценка на база жизнения цикъл и подход, основан на жизнения цикъл, при производството и употребата на стомана.“;
- 5) в глава II, раздел 4 се вмъква следният член:

„Член 10а

Управление на работната сила и условията на труд

Научноизследователските проекти застъпват поне една от следните области:

- а) развитие и разпространение на компетентности с цел да се върви в крак с новите процеси на производство на стомана с почти нулеви въглеродни емисии, като например цифровизацията, и да се взема предвид принципът на учене през целия живот;
 - б) подобряване на условията на труд, включително здравето, безопасността и ергономията на работното място и около него.“;
- б) вмъква се следният член:

„Член 17а

Европейски партньорства

1. Част от програмата за изследвания, а именно научните изследвания в областта на авангардните технологии за намаляване на емисиите на CO₂ в сектора на стоманодобивната промишленост, може да се изпълнява посредством съвместно програмирани европейски партньорства, създадени в съответствие с правилата, предвидени в член 10 и приложение III към Регламент (ЕС) 2021/695 на Европейския парламент и на Съвета (*)

2. За целите на настоящия член „съвместно програмирано европейско партньорство“ означава инициатива, подготвена с участие на държавите членки на ранен етап, при която Съюзът, заедно с частни или публични партньори, или и двете (като например промишлеността, университетите, научноизследователски организации, органи, чиято мисия са обществени услуги на местно, регионално, национално или международно равнище, и организации на гражданското общество, включително фондации и НПО), се ангажират съвместно да подпомагат развитието и прилагането на програма за научноизследователски дейности. Съвместно програмираните европейски партньорства се създават въз основа на меморандуми за разбирателство или договорни споразумения между Комисията и такива частни или публични партньори, или и двете, в които се определят целите на партньорството, съответните ангажименти за финансов принос на партньорите, или принос в натура, или и двете, ключовите показатели за качество на изпълнението и за въздействие, както и крайният резултат, до който трябва да се достигне. Те включват набелязване на допълнителни научноизследователски дейности, които се изпълняват от партньорите и от програмата за изследвания.

3. В рамките на съвместно програмираните европейски партньорства програмата за изследвания може да осигурява финансиране за дейностите, които са допустими съгласно настоящия раздел, под формата, предвидена в член 30. Освен това тя може да осигурява финансиране и под формата на награди.

4. Финансирането на дейностите по настоящия раздел се предоставя вследствие на съответните покани за представяне на предложения, посочени в член 25, параграфи 2 и 3.

(*) Регламент (ЕС) 2021/695 на Европейския парламент и на Съвета от 28 април 2021 г. за създаване на Рамковата програма за научни изследвания и иновации „Хоризонт Европа“, за определяне на нейните правила за участие и разпространение на резултатите и за отмяна на регламенти (ЕС) № 1290/2013 и (ЕС) № 1291/2013 (ОВ L 170, 12.5.2021 г., стр. 1).“;

7) член 39 се заменя със следното:

„Член 39

Назначаване на независими и висококвалифицирани експерти

За назначаването на независими и висококвалифицирани експерти, предвидено в член 18, член 28, параграф 2 и член 38, се прилагат разпоредбите на член 237 от Регламент (ЕС, Евратом) 2018/1046 на Европейския парламент и на Съвета (*).

(*) Регламент (ЕС, Евратом) 2018/1046 на Европейския парламент и на Съвета от 18 юли 2018 г. за финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза, за изменение на регламенти (ЕС) № 1296/2013, (ЕС) № 1301/2013, (ЕС) № 1303/2013, (ЕС) № 1304/2013, (ЕС) № 1309/2013, (ЕС) № 1316/2013, (ЕС) № 223/2014 и (ЕС) № 283/2014 и на Решение № 541/2014/ЕС и за отмяна на Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 (ОВ L 193, 30.7.2018 г., стр. 1).“;

8) в член 41 буква в) се заличава.

Член 2

Настоящото решение влиза в сила на двадесетия ден след публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Съставено в Люксембург на 28 юни 2021 година.

За Съвета
Председател
M. do C. ANTUNES

РЕШЕНИЕ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ (ЕС) 2021/1095 НА КОМИСИЯТА**от 2 юли 2021 година****за установяване на методиката за разпределяне на разходите, свързани с операциите по заемане на средства и управление на дълга по линия на NextGenerationEU**

ЕВРОПЕЙСКАТА КОМИСИЯ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз,

като взе предвид Договора за създаване на Европейската общност за атомна енергия,

като взе предвид Регламент (ЕС) 2021/241 на Европейския парламент и на Съвета от 12 февруари 2021 г. за създаване на Механизъм за възстановяване и устойчивост ⁽¹⁾, и по-специално член 15, параграф 4 от него,

като взе предвид Решение (ЕС, Евратом) 2020/2053 на Съвета от 14 декември 2020 г. относно системата на собствените ресурси на Европейския съюз и за отмяна на Решение 2014/335/ЕС, Евратом ⁽²⁾, и по-специално член 5, параграф 3 от него,

като има предвид, че:

- (1) Пакетът за възстановяване NextGenerationEU („NGEU“) беше приет в контекста на отговора на кризата с COVID-19, за да се финансират инициативи за възстановяване, като същевременно се улеснят екологичният и цифровият преход на икономиката на Европейския съюз. Във връзка с това програми по NGEU са програми, финансирани по член 2, параграф 2 от Регламент (ЕС) 2020/2094 ⁽³⁾, доколкото с тях се изпълняват мерки, посочени в член 1, параграф 2 от същия регламент.
- (2) Съгласно член 5, параграф 1 от Решение (ЕС, Евратом) 2020/2053 на Комисията се предоставя правомощието да получава от името на Съюза заеми на капиталовите пазари в размер до 750 000 млн. евро по цени от 2018 г., от които до 360 000 млн. евро по цени от 2018 г. могат да се използват за предоставяне на заеми и до 390 000 млн. евро по цени от 2018 г. могат да се използват за разходи.
- (3) Съгласно член 5, параграф 2 от Решение (ЕС, Евратом) 2020/2053 изплащането на главницата по заетите за разходи средства, както и на съответните лихви, е за сметка на бюджета на Съюза.
- (4) В съответствие с член 15, параграф 3 от Регламент (ЕС) 2021/241 и член 220, параграф 5, буква д) от Регламент (ЕС, Евратом) 2018/1046 на Европейския парламент и на Съвета ⁽⁴⁾ разходите, свързани със заемането на средства, предоставени съгласно Регламент (ЕС) 2021/241, се поемат от държавата членка бенефициер.
- (5) С прилагането на стратегията на Комисията за диверсифицирано финансиране за изпълнението на операциите по заемане на средства и управление на дълга по линия на NGEU капиталът вече не се набира отделно за всяка трансакция. Съгласно този модел разходите за финансиране бяха ясно установими и свързани с конкретна трансакция по заемане на средства, като свързаните с нея разходи можеха да бъдат прехвърлени на бенефициера по заема заедно с набраните средства от трансакцията по заемане на средства. За разлика от досегашния модел, при стратегията за диверсифицирано финансиране по линия на NGEU плащанията по линия на NGEU следва да бъдат финансирани чрез използване на единен пул от финансиране, съставен от краткосрочни и дългосрочни инструменти за финансиране, от които се черпят средства, когато трябва да се извършат плащания към бенефициерите. Стратегията за диверсифицирано финансиране гарантира най-изгодните условия при заемането на средства в значителен размер с различни срокове до падежа. Поради това за изчисляването и разпределянето на споделените разходи, свързани с всяко плащане, е необходим специален подход, който е справедлив, равнопоставен и прозрачен.

⁽¹⁾ ОВ L 57, 18.2.2021 г., стр. 17.

⁽²⁾ ОВ L 424, 15.12.2020 г., стр. 1.

⁽³⁾ Регламент (ЕС) 2020/2094 на Съвета от 14 декември 2020 г. за създаване на Инструмент на Европейския съюз за възстановяване с цел подкрепа на възстановяването след кризата с COVID-19 (ОВ L 433I, 22.12.2020 г., стр. 23).

⁽⁴⁾ Регламент (ЕС, Евратом) 2018/1046 на Европейския парламент и на Съвета от 18 юли 2018 г. за финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза, за изменение на регламенти (ЕС) № 1296/2013, (ЕС) № 1301/2013, (ЕС) № 1303/2013, (ЕС) № 1304/2013, (ЕС) № 1309/2013, (ЕС) № 1316/2013, (ЕС) № 223/2014 и (ЕС) № 283/2014 и на Решение № 541/2014/ЕС и за отмяна на Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 (ОВ L 193, 30.7.2018 г., стр. 1).

- (6) За да се гарантира този справедлив, равноправен и прозрачен подход, Комисията следва да прилага обща и единна методика за разходите, приложима както за плащания по заеми, така и за плащания, свързани с външните целеви приходи съгласно член 3, параграф 1 от Регламент (ЕС) 2020/2094.
- (7) Следва да се използва нова методика за разпределяне на разходите, която да гарантира, че няма кръстосано субсидиране на разходи на една категория бенефициери от друга. Разходите, свързани със заемането на средства на капиталовите пазари, които се разпределят към предоставените заеми, следва да се начисляват изцяло за сметка на държавите членки, които ползват заеми съгласно Регламент (ЕС) 2021/241. Разходите за заемането на средства, разпределени към външните целеви приходи съгласно член 3, параграф 1 от Регламент (ЕС) 2020/2094, следва да се начисляват изцяло за сметка на бюджета на Съюза въз основа на действителните разходи, направени за набиране и изплащане на съответния дял от набраните средства към различните бенефициери. Методиката следва да обхваща всички направени от Комисията разходи във връзка със заемането на средства по линия на NGEU, включително всички административни разходи, и следва да гарантира, че за всяко плащане се изчисляват различни категории разходи.
- (8) При тази методика за изчисляване и разпределяне на разходите следва да се прави разграничение между три категории разходи: първо, разходи за финансиране, свързани с лихвите и други такси, които Комисията трябва да плати по различните инструменти, емитирани за финансиране на въпросните плащания; второ, разходи за управление на ликвидността, които са разходите във връзка със средства, държани временно по сметки за ликвидност като резерви за покриване на предстоящи плащания; трето, административни разходи за изграждане и поддържане на техническия и оперативния капацитет за изпълнение на стратегия за диверсифицирано финансиране.
- (9) Изчисляването на разходите за финансиране, които произтичат от трансакции по дългосрочно заемане на средства, следва да се извършва въз основа на разходите, свързани с всички операции по заемане на средства, осъществени по време на шестмесечния период, в рамките на който по принцип се пада датата на плащането. Това обособяване на шестмесечни периоди е оправдано с оглед на необходимостта да се гарантира, че начислените към плащането разходи за финансиране са тясно обвързани с преобладаващите пазарни проценти към момента, в който е направено то, а не се основават на разходи за финансиране в отдалечен период от време. По този начин инструментите за финансиране и свързаните с тях разходи се разпределят към съответните разделения. Точният пул от инструменти за финансиране се определя едва при приключването на шестмесечното времево разделение. Това следва да позволи да се прилагат едни и същи разходи за финансиране за всяко едновременно плащане, разпределено към едно и също времево разделение, и по-специално то следва да гарантира справедлив, равноправен и прозрачен подход за всички държави членки. Държавите членки и бюджетът на Съюза за външните целеви приходи съгласно член 3, параграф 1 от Регламент (ЕС) 2020/2094 следва да плащат своя съответен дял. По този начин се избягват произволността и случайността, характерни за традиционната система „бек-ту-бек“, при която разходите за всеки конкретен бенефициер бяха условията, които могат да бъдат получени в конкретния ден, в който е извършено заемането на средства. С изключение на първото времево разделение, което следва да обхваща периода от 1 юни 2021 г. до 31 декември 2021 г., всяко времево разделение следва да обхваща период от шест месеца, който започва на 1 януари или на 1 юли. Периодът на активност на последното времево разделение следва да завърши на 31 декември 2026 г., което означава, че има единадесет времеви разделения. Времето разделения следва да спрат да съществуват, когато финансираните плащания бъдат изцяло погасени.
- (10) Макар че лихвените проценти, начислявани на бенефициерите по заема, ще бъдат стабилни, ще се извършва периодично и пределно преизчисляване на процентите, когато трябва да бъдат заменени инструменти в пула от финансиране с настъпващ падеж. Комисията ще развие капацитета си да използва деривати, като например суапове, за да управлява остатъчния лихвен риск, и ще предложи на държавите членки възможност за отпускане на заеми с фиксиран лихвен процент. Разходите за този механизъм с фиксиран лихвен процент следва да се поемат изцяло и изключително от държавите членки, които се възползват от тази възможност.
- (11) Размерът на плащанията в рамките на дадено времево разделение следва да се равнява на размера на дългосрочните инструменти за финансиране, разпределени към това времево разделение. В повечето случаи плащанията на набраните средства ще се извършва и ще бъде разпределено към същото времево разделение като емисията на дългосрочните инструменти за финансиране, използвани за набиране на тези средства. Непредвидени закъснения при извършване на плащанията могат обаче да доведат до ситуации, при които средствата от дългосрочно финансиране са били набрани, но не могат да бъдат изплатени по първоначалния график. В този случай плащането може да бъде забавено и да се извърши през периода на следващото времево разделение. Ако обаче средствата за тези конкретни

нужди от финансиране вече са били набрани и разпределени към предишното времево разделение, те не могат да бъдат използвани за други нужди в рамките на това времево разделение. При тези обстоятелства би следвало да е възможно свързаните плащания да бъдат разпределени към времето разделение, към което са разпределени инструментите за финансиране. Също така би следвало да е възможно разпределянето на дългосрочни инструменти от следващото времево разделение към предходното времево разделение, в случай че размерът на дългосрочните инструменти за финансиране на това времево разделение не е достатъчен, за да покрие размера на плащанията.

- (12) Комисията ще трябва също да предвижда нуждите от плащания в предходното времево разделение, които ще възникнат в началния етап на следващото времево разделение. За да бъдат обхванати такива ситуации и да се гарантира, че Комисията разполага с наличните ресурси при изгодни условия, за да може да направи плащания, които са близки във времето до прехода между времевите разделения, Комисията следва да има възможността да разпределя дългосрочни инструменти за финансиране към следващото времево разделение.
- (13) Способността да се управлява ликвидността на операциите по финансиране чрез достъп до заемане на краткосрочни средства на пазара и парични наличности за пруденциални цели е централна и определяща характеристика на стратегията за диверсифицирано финансиране. Това управление на ликвидността ще позволи на Комисията да отговори на всички нужди от плащания и да адаптира емисиите към пазарните условия. Този капацитет поражда разходи за набиране на средства чрез емитиране на краткосрочни ценни книжа и разходи за временното държане на някои набрани средства по сметка за ликвидност с цел да се гарантира възможността при поискване да могат да бъдат извършвани всички плащания. С настоящото решение следва да се установи основата за изчисляване на тези разходи за ликвидност и за начисляването им по справедлив и равнопоставен начин на всички съответни бенефициери на набрани средства в хода на съответната година.
- (14) Нужди от плащания, които надвишават размера на дългосрочните инструменти за финансиране, разпределени към съответното времево разделение, или лихвени плащания могат да доведат до недостиг на ликвидност на дадено времево разделение. Нужди от плащания, които са по-малки от размера на дългосрочните инструменти за финансиране, разпределени към съответното времево разделение, или погасителни плащания, получени по линия на NGEU във връзка с дължимите плащания, разпределени към времето разделение, могат да доведат до излишък на ликвидност. Компенсирането на тези излишъци или недостиг на ликвидност са неизбежни изисквания за прилагането на стратегията за финансиране по линия на NGEU. Тези разходи не следва да се поемат от съответните времеви разделения, а следва да се отделят и управляват като част от отделни разходи за управление на ликвидността. Необходимо е да се създаде механизъм за разграничаване на разходите, произтичащи от недостиг или излишък на ликвидност, така че те да могат да бъдат поети от по-широкообхватната програма за финансиране под формата на разходи за управление на ликвидността. Комисията следва да използва разделенията за управление на ликвидността, за да уравнива положителните или отрицателните салда на парични средства в рамките на времевите разделения спрямо общия размер на плащанията.
- (15) Прилагането на стратегията за диверсифицирано финансиране изисква придобиване на нов капацитет, който е необходим, за да се получи достъп до капиталовите пазари при най-изгодни условия и да се осигури непрекъснатата и ефективна поддръжка на тази инфраструктура. Това включва разходите, необходими за поддръжане на сметки за ликвидност, за придобиване на капацитет за провеждане на аукциони за съкровищни бонове (EU-Bills) и облигации на ЕС и за въвеждане на нов вътрешен капацитет за обработка на данни. Разходи, които произтичат пряко от изпълнението на операциите по заемане на средства и плащания в рамките на NGEU, следва да се третират като непреки разходи, при които са разграничени устройствените разходи и разходите за поддръжка на инфраструктурата за заемане на средства и изплащане в рамките на NGEU. Тези разходи следва да бъдат обхванати в разходите за обслужване за административните непреки разходи.
- (16) Разходите за обслужване за административните непреки разходи обхващат всички административни разходи, направени пряко при прилагането на NGEU. Тези разходи следва да са под формата на устройствени разходи, да са свързани с еднократни разходи за изграждане на определен оперативен капацитет, или под формата на периодични разходи, които са неизбежни разходи, които могат директно да бъдат разпределени към операциите в рамките на NGEU, и които възникват с течение на времето.
- (17) Докато периодичните разходи следва да съставляват основната част от обичайните годишни разходи, начислени за плащанията, които се извършват през дадена година, устройствените разходи следва да бъдат разпределени като еднократни такси.

- (18) Административните разходи, включени в разходите за обслужване за административните непреки разходи, следва да бъдат ограничени до изчерпателен списък с разходи, които са пряко свързани с NGEU. Съвкупните разходи за обслужване за административните непреки разходи представляват много ограничен дял от съвкупните разходи от операциите по линия на NGEU. Комисията ще проведе подходящи консултации, включително с експерти от държавите членки, преди да разшири списъка на административните разходи, ако в бъдеще възникне обоснована необходимост от това. Такава консултация ще бъде предприета и преди изменението на други аспекти на тази методика, което ще повлияе на разходите, които трябва да бъдат поети от бюджета на Съюза или от държавите членки.
- (19) Процесът на последващо фактуриране следва да бъде проектиран така, че да се гарантира възстановяването на разходите, считано от 2022 г. до момента, в който операциите по заемане на средства и управление на дълга по линия на NGEU вече не генерират разходи.
- (20) Комисията следва да издава известие за потвърждение по отношение на всяко плащане — както за външни целеви приходи съгласно член 3, параграф 1 от Регламент (ЕС) 2020/2094, така и за заеми, отпуснати на държави членки съгласно Регламент (ЕС) 2021/241 („заеми по Механизма за възстановяване и устойчивост“).
- (21) Заемите по линия на Регламент (ЕС) 2021/241 трябва да се осъществят при стандартни финансови условия (срок до падежа и график за погасяване) за всяко плащане, извършено към държавите членки. По отношение на плащанията за външни целеви приходи съгласно член 3, параграф 1 от Регламент (ЕС) 2020/2094 известието за потвърждение следва да бъде основният подкрепящ елемент за определяне на тези финансови условия за бюджета на ЕС. Целта на известието за потвърждение е да се определи декларацията за разходи въз основа на финансовите условия. Тези условия следва да включват датата на плащане, размера на финансовата подкрепа, датата на плащане на разходите за финансиране на външните целеви приходи съгласно член 3, параграф 1 от Регламент (ЕС) 2020/2094.
- (22) Чрез съответни препратки в споразуменията за заем, подписани от държавите членки, ще се пояснява, че разходите за плащанията се определят чрез прилагането на методиката, изложена в настоящото решение.
- (23) Методиката за разпределяне на разходите определя метода за изчисляване на разходите за заемане на средства, които се поемат от бюджета в съответствие с член 5, параграф 2, първа алинея от Решение (ЕС, Евратом) 2020/2053 и от държавите членки в съответствие с член 15, параграф 3 от Регламент (ЕС) 2021/241. Следователно тя представлява условие за администриране на операциите по заемане на средства и отпускане на заеми по смисъла на член 5, параграф 3 от Решение (ЕС, Евратом) 2020/2053 и член 15, параграф 4 от Регламент (ЕС) 2021/241.
- (24) За да се гарантира еднакво разпределение на разходите в рамките на пакета за възстановяване по NGEU, настоящото решение следва да се прилага от 1 юни 2021 г. Тъй като настоящото решение следва да се прилага за операции по заемане на средства и плащания по линия на програмата NGEU, извършени преди влизането му в сила, то следва да влезе в сила в деня след деня на публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*. Настоящото решение следва да се прилага по отношение на заемите на държавите членки по линия на Регламент (ЕС) 2021/241 след влизането в сила на съответните споразумения за заем,

ПРИЕ НАСТОЯЩОТО РЕШЕНИЕ:

РАЗДЕЛ 1

ПРЕДМЕТ, ОПРЕДЕЛЕНИЯ И ОБЩИ ПРАВИЛА

Член 1

Предмет и ръководни принципи

1. С настоящото решение се установява единна методика за разпределяне на разходите за финансиране, управление на ликвидността и обслужване за административните непреки разходи, извършени във връзка с операции по заемане на средства и управление на дълга в рамките на програми, финансирани по член 2, параграф 2 от Регламент (ЕС) 2020/2094, доколкото с тях се изпълняват мерки, посочени в член 1, параграф 2 от този регламент.

2. Прилагането на методиката за разпределяне на разходите се ръководи от принципите на справедливо и равно третиране, като се гарантира разпределяне на разходите въз основа на относителния дял на получената подкрепа.

Член 2

Определения

За целите на настоящото решение се прилагат следните определения:

- 1) „инструменти за финансиране“ означава облигации, менителници, търговски ценни книжа, краткосрочни държавни ценни книжа или всякакви други подходящи краткосрочни и/или дългосрочни финансови инструменти, емитирани в рамките на стратегията на Комисията за финансиране за изпълнението на операциите по заемане на средства и управление на дълга по линия на NGEU;
- 2) „споразумение за заем по линия на Механизма за възстановяване и устойчивост“ означава споразумение между Комисията и държава членка в съответствие с член 15, параграф 2 от Регламент (ЕС) 2021/241;
- 3) „плащане“ означава всяко плащане към държава членка съгласно споразумение за заем по линия на Механизма за възстановяване и устойчивост съгласно член 2, параграф 2, буква б) от Регламент 2020/2094 или като външни целеви приходи по член 3, параграф 1 от Регламент (ЕС) 2020/2094;
- 4) „лихвен период“ означава период от дванадесет (12) месеца или друг период, който може да бъде определен в известието за потвърждение, който започва от датата на плащане или от датата на предходното лихвено плащане;
- 5) „управление на ликвидността“ означава управление на паричните потоци, свързани с инструментите за финансиране и плащанията;
- 6) „операции по заемане на средства по линия на NGEU“ означава операции на пазарите, по-специално емитиране на дългови инструменти, за заемане на средства в размер до 750 000 милиона евро по цени от 2018 г. в съответствие с член 5, параграф 1 от Решение (ЕС, Евратом) 2020/2053, включително рефинансиране на заеми;
- 7) „операции по управление на дълга по линия на NGEU“ означава пазарни операции, свързани с дълга, произтичащ от операциите по заемане на средства по линия на NGEU, с цел да се оптимизира структурата на непогасения дълг и да се ограничат лихвеният и ликвидният риск и другите финансови рискове;
- 8) „краткосрочен инструмент за финансиране“ означава финансиране чрез операции по заемане на средства по линия на NGEU за срок, който е по-кратък или равен на една година;
- 9) „дългосрочен инструмент за финансиране“ означава финансиране чрез операции по заемане на средства по линия на NGEU за срок от повече от една година.

РАЗДЕЛ 2

РАЗДЕЛЕНИЯ И ИЗЧИСЛЯВАНЕ НА РАЗХОДИТЕ

Член 3

Времеви разделения

1. Времевите разделения са активни в продължение на период от шест месеца с начало 1 януари или 1 юли. Първото времево разделение обхваща периода от 1 юни 2021 г. до 31 декември 2021 г. Периодът на активност на последното времево разделение свършва на 31 декември 2026 г.

2. Времевото разделение се формира от плащанията, извършени през неговия период на активност, и свързаните инструменти за финансиране, разпределени към него. Всяко плащане се разпределя към времевото разделение, което е активно към датата на въпросното плащане.

Чрез дерогация от първа алинея, в случай че размерът на набраните средства от дългосрочни инструменти за финансиране, разпределени към предходното времево разделение, надвишава размера на плащанията, разпределени към това предходно времево разделение в съответствие с първа алинея, плащанията се разпределят към това предходно времево разделение докато общият размер на плащанията за това предходно времево разделение достигне размера на набраните средства от дългосрочните инструменти за финансиране, разпределени към него.

3. Дългосрочните инструменти за финансиране извън посочените в параграф 4 се разпределят към времевото разделение, което е активно към момента на приключване на операцията по заемане на средства по линия на NGEU, която ги генерира.

Чрез дерогация от първа алинея

- a) инструментите за финансиране, набрани с оглед на финансиране на плащане в следващото времево разделение, могат да бъдат разпределени към това времево разделение;
 - б) в случай че размерът на плащанията в края на активното времево разделение надвишава размера на набраните средства от дългосрочните инструменти за финансиране, дългосрочните инструменти за финансиране, генерирани от операциите по заемане на средства по линия на NGEU, извършени след края на периода на активност на времевото разделение, следва да бъдат разпределени към това времево разделение докато размерът на набраните средства от дългосрочните инструменти за финансиране достигне размера на плащанията по това времево разделение.
4. Дългосрочните инструменти за финансиране, заместващи дългосрочни инструменти за финансиране с настъпващ падеж, се разпределят към същото времево разделение.

Член 4

Разделение за управление на ликвидността

1. Разделението за управление на ликвидността функционира до пълното изплащане на средствата, посочени в член 5, параграф 1 от Решение (ЕС, Евратом) 2020/2053.
2. Разделението за управление на ликвидността се състои от краткосрочни инструменти за финансиране.

Член 5

Изчисляване на разходите

Разходите за финансиране, разходите за управление на ликвидността и разходите за обслужване на административните непреки разходи се изчисляват в съответствие с приложението към настоящото решение.

РАЗДЕЛ 3

ФАКТУРИРАНЕ

Член 6

Известие за потвърждение

1. За всяко плащане Комисията издава известие за потвърждение, в което се посочват условията на декларацията за разходи.
2. В известието за потвърждение се определят условията за плащане на разходите за финансиране и за погасяване на главницата във връзка с всяко плащане.
3. В известието за потвърждение, посочено в параграф 1, се съдържат по-специално следните елементи:
 - a) размерът на плащането,
 - б) срокът до падежа,
 - в) погасителният план,
 - г) разпределението на плащането към съответно времево разделение,
 - д) лихвеният период и указаната дата на плащане на разходите за финансиране.
4. В известието за потвърждение за заемите се съдържат също допълнителни елементи, които са посочени в споразуменията за заеми по линия на Механизма за възстановяване и устойчивост.

Член 7

Фактуриране на разходите за финансиране

Комисията фактурира разходите за финансиране в края на лихвения период, посочен в член 2, параграф 4. По отношение на плащания за външни целеви приходи съгласно член 3, параграф 1 от Регламент (ЕС) 2020/2094 фактурите могат да бъдат групирани по тримесечие на дадена календарна година.

Член 8

Фактуриране на разходите за управление на ликвидността

Комисията фактурира разходите за управление на ликвидността в началото на всяка календарна година за разходите, направени през предходната календарна година.

Член 9

Фактуриране на разходите за обслужване за административните непреки разходи

Комисията фактурира на държавите членки, които получават заеми по Механизма за възстановяване и устойчивост, разходите за обслужване на административните непреки разходи, направени през предходната календарна година.

Раздел 4

Заключителни разпоредби

Член 10

Влизане в сила и прилагане

Настоящото решение влиза в сила в деня след публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Той се прилага от 1 юни 2021 г.

Съставено в Брюксел на 2 юли 2021 година.

За Комисията
Председател
Ursula VON DER LEYEN

ПРИЛОЖЕНИЕ

1. Изчисляване на разходите за финансиране

Разходите за финансиране (РзФ) се изчисляват в следните стъпки:

Стъпка 1: Изчисляване на общите разходи на ден за отделен инструмент за финансиране в рамките на дадено времево разделение или в разделението за управление на ликвидността

Начисленията на ден се изчисляват, както следва:

$$\text{НРП на ден} = (\text{условна стойност: } 100) * \text{купон} * (1 : \text{дни годишно})$$

за всеки инструмент за финансиране ажиото/дисажито се разпределя линейно за срока на действие на инструмента:

$$\text{ажито/дисажито на ден} = (100 - \text{емисионна цена}) : (\text{дата на надеж} - \text{дата на емитиране})$$

където емисионната цена = обща цена (включително банковите такси)

За всеки инструмент за финансиране общите разходи на ден се изчисляват по следния начин:

$$\text{РзФ на ден за инструмент} = \text{НРП на ден} + \text{ажито/дисажито на ден}$$

Стъпка 2: Изчисляване на агрегираните общи разходи за финансиране на ден

За всяко времево разделение (BP1—BP11) общите разходи на ден за разделението преди уравниването на салдата на ликвидността представляват сбора на всички общи разходи на ден за всеки инструмент за финансиране, отнесен към времевото разделение:

$$\text{РзФ на ден BP(x) преди уравниване} = \sum \text{РзФ на ден за инструмент, отнесен към BP(x)}$$

За разделението за управление на ликвидността (РУЛ) разходите за финансиране на ден са, както следва:

$$\text{РзФ на ден РУЛ преди уравниване} = \sum \text{РзФ на ден за инструмент, отнесен към РУЛ}$$

Стъпка 3: Изчисляване на салдото на ликвидността на ден в рамките на времевите разделения

Равнището на салдото на ликвидността на ден в рамките на дадено времево разделение се изчислява на дневна база, както следва:

$$\text{ликвидност на ден BP(x)} = \text{входящи потоци} [\text{приходи от емисии} + \text{лихви заеми/безвъзмездни средства} + \text{погасявания заеми/безвъзмездни средства}] - \text{изходящи потоци} [\text{плащания} + \text{купони непогасен дълг} + \text{обратно изкупуване на дълг}]$$

Стъпка 4: Изчисляване на разходите на ден за дела на инструментите за финансиране като излишък на ликвидност за дадено времево разделение

Разходите за финансиране на ден, свързани с дела на инструментите за финансиране с положителен резултат от стъпка 3 („излишък на ликвидност“), се изчисляват, както следва:

$$\text{РзФ на ден излишък на ликвидност BP(излишък)} = \text{РзФ на ден BP(излишък) преди уравниване} * \text{ликвидност на ден BP(излишък)} : \text{BP(излишък)}$$

Стъпка 5: Изчисляване на разходите за финансиране за дадено времево разделение и на разходите за разделението за управление на ликвидността при времево разделение с излишък на ликвидност

Излишъкът на ликвидност се прехвърля от съответното времево разделение към разделението за управление на ликвидността.

Разходите за финансиране на това времево разделение, от което се прехвърля излишъкът на ликвидност, се изчисляват, както следва:

$$\text{РзФ на ден BP(излишък) след уравниване} = \text{РзФ на ден BP(излишък) преди уравниване} - \text{РзФ на ден излишък на ликвидност BP(излишък)}$$

Разходите за разделението за управление на ликвидността, което получава ликвидния излишък, се изчисляват, както следва:

$$\text{РзФ на ден РУЛ след уравниване} = \text{РзФ на ден РУЛ преди уравниване} + \sum \text{РзФ на ден излишък на ликвидност BP(излишък)}$$

Стъпка 6: Изчисляване на разходите за финансиране за времевото разделение с недостиг на ликвидност

Отрицателният резултат в стъпка 3 („недостиг на ликвидност“) в рамките на дадено времево разделение се уравнива с прехвърляне на ликвидност от разделения за управление на ликвидността при неговите разходи за финансиране на ден (стъпка 5).

$$\begin{aligned} \text{РзФ}_{\text{на ден прехвърляне на ликвидност от РУЛ}} &= \text{РзФ}_{\text{на денРУЛслед уравниване}} * \text{Прехвърлена сума : РУЛ} \\ \text{РзФ}_{\text{на денВР(недостиг)след уравниване}} &= \text{РзФ}_{\text{на денВР(недостиг)преди уравниване}} + \text{РзФ}_{\text{на ден прехвърляне на ликвидност от РУЛ}} \end{aligned}$$

Стъпка 7: Изчисляване на разходите за финансиране на ден за дадено плащане

Разходите за финансиране на ден за дадено плащане са разходите за финансиране на ден на времевото разделение след уравниване, умножени по относителния дял на плащането спрямо времевото разделение, към което е отнесено.

$$\text{РзФ}_{\text{плащане във ВР(х)}} = \text{РзФ}_{\text{на денВР(х)след уравниване}} * \text{неизплатена сума на плащането} : \sum \text{дължими плащания във ВР(х)}$$

2. Изчисляване на разходите за управление на ликвидността

Разходите за управление на ликвидността (РЗУЛ) се изчисляват за тримесечие на календарната година, както следва:

$$\text{РЗУЛ}_{\text{тримесечие}} = \sum \text{РзФ}_{\text{на денРУЛслед уравниване за тримесечieto}} - \text{възвръщаемост на ликвидните наличности}_{\text{тримесечие}}$$

Чрез дерогация от първа алинея разходите за управление на ликвидността за периода от 1 юни 2021 г. до 31 декември 2021 г. се изчисляват за целия период, както следва:

$$\text{РЗУЛ}_{2021 \text{ г.}} = \sum \text{РзФ}_{\text{на денРУЛслед уравниване за 2021 г.}} - \text{възвръщаемост на ликвидните наличности}_{2021 \text{ г.}}$$

РЗУЛ на тримесечие се разпределят към всяко плащане, както следва:

$$\text{РЗУЛ на плащане} = \text{РЗУЛ}_{\text{тримесечие}} * \text{дължимо плащане в края на тримесечieto} : \sum \text{дължими плащания в края на тримесечieto}$$

3. Изчисляване на разходите за обслужване за административните непреки разходи

Разходите за обслужване за административните непреки разходи включват периодични административни разходи и устройствени разходи за заеми по Механизма за възстановяване и устойчивост (МВУ).

3.1. Изчисляване на периодичните административни разходи

Периодичните административни разходи включват всякакви разходи, направени от Комисията при изпълнението на операциите по заемане на средства и управление на дълга по Next Generation EU (NGEU), състоящи се от следните видове:

- а) такси за правни услуги, включително такси за правни становища;
- б) периодични разходи за управление на сметките;
- в) разходи за външен одит;
- г) такси за поддръжка на тръжната платформа;
- д) такси на агенциите за кредитен рейтинг;
- е) такси за котиране, данъци, регистрация, публикуване и сетълмент;
- ж) такси за информационни технологии;
- з) разходи, свързани с пазарно проучване.

Доколкото тези разходи са общи за операциите по заемане на средства по линия на NGEU, изпълнявани за други програми за финансова помощ, включените в изчислението разходи се изчисляват като пропорционалния дял, разпределен към операциите по заемане на средства по NGEU и операциите по управление на дълга по NGEU през съответната календарна година. Такива разходи не се разпределят по отношение на заемите по МВУ за 2021 г.

Периодичните административни разходи се изчисляват, както следва:

$$\text{годишни периодични административни разходи}_{\text{общо}} = \sum \text{разходни позиции на периодичните административни разходи за календарна година}$$

Периодичните административни разходи се разпределят, както следва:

$$\text{годишни периодични административни разходи}_{\text{на бенефициера}} = \text{годишни периодични административни разходи}_{\text{общо}} *$$

$$\sum \text{дължимо плащане към бенефициера в края на годината} : \sum \text{дължими плащания в края на годината}$$

3.2. Изчисляване и разпределяне на устройствените разходи

Устройствените разходи включват всички разходи, направени от Комисията при провеждането на операции по заемане на средства и операции по управление на дълга по NGEU или като техническа помощ във връзка с тези операции, включително разходите, свързани със:

- създаването на сметки по NGEU;
- създаването на тръжна платформа;
- създаването на инструмент за управление на инвеститорите;
- други разходи за информационни технологии;
- пазарни проучвания;
- консултантски такси.

Устройствените разходи за всеки бенефициер за заеми по МВУ се изчисляват в следните стъпки:

- Устройствените разходи за заеми по МВУ се изчисляват, както следва:

$$\text{устройствени разходи}_{\text{за заеми по МВУ}} = 48 \% * \sum \text{разходни позиции на устройствените разходи}$$

- Устройствените разходи за заеми по МВУ се разпределят за 2021 г., 2022 г. и 2023 г. за всяка държава членка, която е подписала споразумение за заем по МВУ, в годината на подписване, както следва:

$$\text{устройствени разходи}_{\text{за всяко подписано споразумение за заем по МВУ}} = \text{устройствени разходи}_{\text{за заеми по МВУ}} *$$

размер на заема с подписано споразумение по държави членки в края на годината : общ максимален размер на заемите по МВУ, налични за всички държави членки

- Считано от 1 януари 2024 г., всички неразпределени устройствени разходи се изчисляват, както следва:

$$\text{неразпределени устройствени разходи за заеми по МВУ} = \text{устройствени разходи}_{\text{за заеми по МВУ}} - \sum \text{разпределени разходни позиции на устройствените разходи за заеми по МВУ}_{\text{през 2021 г., 2022 г. и 2023 г.}}$$

Те се разпределят като допълнителни устройствени разходи за плащанията към държавите членки по споразумение за заем по МВУ, както следва:

$$\text{допълнителни устройствени разходи}_{\text{за всеки бенефициер}} = \text{неразпределени устройствени разходи за заеми по МВУ}_{\text{в края на 2023 г.}} *$$

$$\sum \text{размер на подписаните споразумения за заем за всеки бенефициер в края на 2023 г.} : \text{общ размер на заемите по подписани споразумения за заем по МВУ в края на 2023 г.}$$

3.3. Изчисляване на разходите за обслужване за всеки бенефициер

$$\text{Административни РзО}_{\text{годишно}} = \sum \text{разходни позиции на периодичните административни разходи} + \sum \text{административни разходни позиции, свързани с устройствените разходи}$$

4. Речник на съкращенията

НРП _{на ден}	начислени разходи за лихви за всеки инструмент за финансиране с разбивка по дни
Административни РзО _{годишно}	сума на административните разходи през календарната година
Ажио/дисажио _{на ден}	аживо или дисажио въз основа на общата емисионна цена с разбивка по дни

Бенефициер	държавите членки, които получават плащания по заеми по МВУ, и бюджетът на Съюза, за който се получават плащания като външни целеви приходи съгласно член 3, параграф 1 от Регламент (ЕС) 2020/2094
РзФ на индивидуално искане за плащане във ВР(x)	разходи за финансиране за искане за плащане във времево разделение X
РзФ на ден за инструмент	разходи за финансиране на ден за инструмент за финансиране
РзФ на денРУЛслед уравниване	разходи за финансиране на ден за разделението за управление на ликвидността след уравниването
РзФ на денРУЛпреди уравниване	разходи за финансиране на ден за разделението за управление на ликвидността преди уравниването
РзФ на денВР(недостиг)след уравниване	разходи за финансиране на ден след уравниването за разделенията с първоначален недостиг на ликвидност
РзФ на денВР(излишък)след уравниване	разходи за финансиране на ден след уравниването за разделенията с първоначален излишък на ликвидност
РзФ на денВР(x)преди уравниване	разходи за финансиране на ден преди уравниването за разделение X
РзФ на ден излишък на ликвидностВР(излишък)	разходи за финансиране на ден, свързани с недостига на ликвидност във времето разделение
РзФ на ден прехвърляне на ликвидност от РУЛ	разходи за финансиране на ден, свързани с ликвидността, която се прехвърля към разделението за управление на ликвидността
Купон	лихви, платени от емитента по облигацията
ЛиквидностВР(x)	размер на ликвидността във времето разделение X
РУЛ	Разделение за управление на ликвидността
РзУЛ _{тримесечие}	разходи за управление на ликвидността за едно тримесечие
Условна стойност	номинална стойност
Възвръщаемост на ликвидните наличности _{тримесечие}	възвръщаемост на ликвидните наличности за едно тримесечие
ВР(x)	обща сума на исканията за плащане и ликвидността на времево разделение X

ISSN 1977-0618 (електронно издание)

ISSN 1830-3617 (печатно издание)



Служба за публикации
на Европейския съюз
L-2985 Люксембург
ЛЮКСЕМБУРГ

BG